

Kibole pobili kibiców

## Ostra burda na stadionie



Do groźnej bijatki doszło po niedzielnym (18 czerwca), pierwszym meczu barażowym o awans do chełmskiej klasy okręgowej między Vitrum Wola Uhruska a GKS Łopiennik. Kilka osób zostało rannych. Sobotnie (24 czerwca) spotkanie rewanżowe było więc tzw. meczem podwyższonego ryzyka i było zabezpieczone przez policję.

str. 9

O czym rozmawiał hollywoodzki aktor z powiatowym radnym?

## Z gwiazdą przy wafelkach

str. 16



**HURTOWNIA ELEKTRYCZNA**

**ARNÓ**

Krasnystaw, ul. Miodowa 3, tel. 82 576 67 89

**INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE**

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

*energia ze słońca*

KRASNYSTAW. Konsultacje zakończyły się fiaskiem

## Społeczne warianty też nie do przyjęcia

Żaden z zaproponowanych przez Instytut Kolejnictwa społecznych wariantów przebiegu przez Krasnystaw kolei dużych prędkości nie spotkał się z akceptacją mieszkańców. W konsultacjach społecznych udział wzięło zaledwie 2,5 proc. uprawnionych do głosowania i gdyby do nich należała ostateczna decyzja, to inwestycja CPK w mieście by nie powstała.

str. 2

## Niech zabierają szprychę do Chełma!

str. 3

Skąd rekordowe świadczenie z ZUS dla Janusza Szpaka?

## Tajemnica wielkiej emerytury byłego starosty

Ponad 230 tysięcy złotych dochodu z tytułu emerytury wpisane do oświadczenia majątkowego przez radnego powiatowego Janusza Szpaka nie umknęło uwadze naszych Czytelników. - To szok. Czy to nie pomyłka? To prawie 20 tys. zł miesięcznie. Jak pan Szpak dorobił się takiej emerytury? - zasypali nas pytaniami. Ustaliliśmy to.

str. 2

KRASNYSTAW. Oświadczenia majątkowe za 2022 rok (cd.)

## Kierownictwo nie ma źle

Szefowie miejskich spółek zarobili w ubiegłym roku po ok. 160 tys. zł, niewiele mniej sekretarz i skarbnik miasta. Powodów do narzekań nie powinni też mieć dyrektorzy szkół, których roczne dochody z pracy wyniosły po ok. 100 tys. zł. Dziś w naszym cyklu zaglądamy do oświadczeń majątkowych za 2022 rok najważniejszych miejskich urzędników, prezesów komunalnych spółek i dyrektorów placówek oświatowych.

str. 5

GORZKÓW. Wiceprzewodniczący rady zaniepokojony, wicewójt uspokaja

## Jak jest z tymi inwestycjami?

str. 17

**TANIE BLACHY**

cena już od 26zł m<sup>2</sup> z VAT tniemy na wymiar

PRIMA materiały budowlane Krasnystaw, ul. Lwowska 32 tel. 82 576 74 10

**LEGALIZACJA TACHOGRAFÓW CYFROWYCH**

Bychawa Wólka Orłowska

Przy Okręgowej Stacji Kontroli Pojazdów

**503 606 997**  
tachotruck24@gmail.com

**CarGaz I s.c.**

**DOTACJA UNIJA**  
z programu „Modernizacja Gospodarstw Rolnych” – obszar D.

- Termin naboru wniosków: czerwiec, lipiec 2023 r.
- Nowa kwota wsparcia 250 tys. zł na zakup nowych maszyn rolniczych.
- Wypełnianie wniosków, dojazd. tel. 795 931 529

**KRASNYSTAW.** Konsultacje zakończyły się fiaskiem

# Społeczne warianty też nie do przyjęcia

Żaden z zaproponowanych przez Instytut Kolejnictwa społecznych wariantów przebiegu przez Krasnystaw kolei dużych prędkości nie spotkał się z akceptacją mieszkańców. W konsultacjach społecznych udział wzięło zaledwie 2,5 proc. uprawnionych do głosowania i gdyby do nich należała ostateczna decyzja, to inwestycja CPK w mieście by nie powstała.

Sprawa była omawiana podczas piątkowej nadzwyczajnej sesji rady miasta. Przypomnijmy. Kilka miesięcy temu na wniosek Porozumienia Ziemi Krasnostawskiej radni zgodzili się przeznaczyć 100 tys. zł na opracowanie społecznych wariantów przebiegu przez miasto kolei

dużych prędkości. Zlecenie dostał Instytut Kolejnictwa w Warszawie. Zaproponował dwa warianty: jeden przebiegający po wschodniej części Krasnegostawu, drugi natomiast wzdłuż planowanej trasy ekspresowej nr 17, po jej zachodniej stronie.

W związku z opracowaniami Instytutu rada zdecydowała, że należy przeprowadzić konsultacje społeczne, w których mieszkańcy mieliby wybrać jeden z wariantów. Sprawą zajęli się urzędnicy ratusza. Konsultacje zakończyły się fiaskiem, bo wzięło w nich udział zaledwie 2,5 proc. mieszkańców uprawnionych do głosowania. Wynik jest taki: 1,06 proc. ogółu uprawnionych opowiedziało się za wariantem po zachodniej części miasta, a 0,44 proc. - wschodniej.

- Na 14 tys. mieszkańców, którzy mają

prawo głosu, w konsultacjach udział wzięło około 350 osób - mówi **Marcin Wilkołazki**, wiceprzewodniczący rady. - Dlatego też wyników nie można potraktować na serio, bo zdecydowana większość mieszkańców postanowiła w nich nie uczestniczyć. Należy zinterpretować to w ten sposób, że ani jeden, ani drugi wariant im nie odpowiada.

Zdaniem Wilkołazkiego, mieszkańców od udziału w konsultacjach mogło powstrzymać to, że na każdej ankiecie należało podpisać się z imienia i nazwiska. Urzędnicy tłumaczyli, że w ten sposób będą mogli ocenić, czy uczestnik konsultacji zamieszkuje na terenie Krasnegostawu. - To był błąd, należało przed wydaniem karty sprawdzić dowód osoby, która chciała wypełnić ankietę i wtedy byłaby pewność, czy mamy do

czynienia z mieszkańcem miasta - uważa wiceprzewodniczący.

Podczas sesji rady miasta Marcin Wilkołazki, który jest też szefem klubu radnych „Krasnostawianie”, podkreślił, że po analizie wyników konsultacji społecznych przeprowadzonych w sprawie zaproponowanych przez Instytut Kolejnictwa w Warszawie alternatywnych tras planowanego przebiegu kolei szybkich prędkości przez teren Krasnegostawu, żaden z przedstawionych wariantów nie uzyskał aprobaty społecznej. - W związku z tym rada miasta nie powinna rekomendować spółce Centralny Port Komunikacyjny ani opcji przebiegu wschodniego, ani zachodniego - podkreślał wiceprzewodniczący. - Stwierdzamy, że żadna z przedstawionych w konsultacjach propozycji przebiegu linii torów szybkiej

kolei nie może zostać przyjęta jako tzw. wariant społeczny - dodał Wilkołazki.

Nieco inne zdanie mieli radni PZK. Uznali, że skoro więcej głosów dostał wariant zachodni, należałoby go wybrać jako społeczny, zaakceptowany przez mieszkańców. Burmistrz miasta **Robert Kościuk** był jednak podobnego zdania, co radni z „Krasnostawian”. Co dalej w takim razie w sprawie CPK? - Mamy dużą nadzieję na to, że spółka być może zmieni plany i spojrzysz na Chełm, gdzie rada miasta mocno zabiega o szybką kolej. Jeśli nie, liczymy, iż w kolejnych opracowaniach wszystkie nasze uwagi zostaną uwzględnione i opracowany wariant nie zniszczy miejskiej tkanki w takim stopniu, w jakim był prezentowany przed rokiem - podkreśla M. Wilkołazki. **(s)**

**KRASNYSTAW.** Skąd rekordowe świadczenie z ZUS dla Janusza Szpaka?

## Tajemnica wielkiej emerytury byłego starosty

Ponad 230 tysięcy złotych dochodu z tytułu emerytury wpisane do oświadczenia majątkowego przez radnego powiatowego Janusza Szpaka nie umknęło uwadze naszych Czytelników. - To szok. Czy to nie pomyłka? To prawie 20 tys. zł miesięcznie. Jak pan Szpak dorobił się takiej emerytury? - zasympali nas pytaniami. Ustaliliśmy to.

Tydzień temu przedstawiliśmy oświadczenia majątkowe za 2022 rok zarządu i radnych powiatu krasnostawskiego. I już w poniedziałek rozdzwoniły się te telefony. Nasi Czytelnicy byli zszokowani kwotą rocznego dochodu z tytułu emery-

tury, jaką w swoim oświadczeniu wpisał radny **Janusz Szpak** - 235 tys. zł.

- To daje dokładnie 19 tysięcy 583 złote i 33 grosze miesięcznie! - wyliczał jeden z rozmówców. - Nic do pana Szpaka nie mam, wiem, że przez lata był starostą i piastował wysokie stanowiska, ale skąd taka emerytura? - zastanawiał się.

Inny z naszych Czytelników zauważył, że w poprzednich latach radny Szpak wykazywał dochody z emerytury, choć też robiące wrażenie, to jednak o ponad połowę niższe - za 2020 rok - 109 tys. zł, za 2021 r. - 114 tys. zł. - Skąd ta zmiana? - pytał. - Czy aby radny nie pomylił się, wpisując tę kwotę, albo może gazeta coś przekręciła?

Gazeta niczego nie przekręciła, a i rad-

ny Szpak się nie pomylił, wpisując kwotę 235 tys. zł.

- To prawda, w 2022 r. miałem dochód z ZUS w takiej wysokości, ale tylko dlatego, że w ubiegłym roku w końcu wypłacono mi odszkodowanie za poważny uszczerbek na zdrowiu, jakiego doznałem w wyniku wypadku samochodowego, w którym brałem udział w 2017 roku, jeszcze jako krasnostawski starosta - wyjaśnia Janusz Szpak.

Przypomnijmy. 14 września 2017 r. świętowała 108. urodziny pani Marianna Błaziak, nieżyjąca już mieszkanka Dobryniowa Kolonii w gminie Łopiennik Górny. W wydarzeniu brał m.in. udział ówczesny starosta Janusz Szpak. Gdy wracał do domu, w Siennicy Różanej miał wypo-

dek. Zasłabł za kierownicą, jego honda przecięła szosę i wbiła się między dwa rosnące na poboczu drzewa. W aucie wystrzeliły poduszki powietrze. Szpak doznał urazu głowy.



Ponad połowa wskazanej przez radnego kwoty z tytułu emerytury, to odszkodowanie za uszczerbek na zdrowiu jakiego doznał podczas wypadku w 2017 roku

**KRASNYSTAW.** Apelacji nie będzie

## Wyrok wykonany. Muzealnica wraca do pracy

Zwolniona dyscyplinarnie przed rokiem pracownica Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie w poniedziałek, 26 czerwca br. wróci do pracy. Dyrektor jednostki wykonał wyrok Sądu Pracy.

Pisaliśmy o tym wielokrotnie. Rok temu były już dyrektor Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie **Andrzej Gołąb** zwolnił dyscyplinarnie z pracy dwoje pracowników. Dla wielu powody, z jakich podjął taką decyzję, były od początku „nie do obrony” - powodem „dyscyplinarek” była odmowa znoszenia i skracania gablot oraz palenie papierosów w godzinach pracy. Gołąb nie zmieniał zdania, mimo że na zwolnianej w ostatnich dniach lipca 2022 roku nadzwyczajnej sesji rady powiatu wielu radnych, ale i starosta krasnostawski **Andrzej**

**Leńczuk** sugerowali, że najlepszym rozwiązaniem będzie cofnięcie wypowiedzi.

Pracownicy zgodnie z przewidywaniami odwołali się do Sądu Pracy. Sprawa zwolnionej kobiety, pracującej na stanowisku kierownika administracyjnego, zakończyła się niespełna trzy tygodnie temu wyrokiem, zgodnie z którym miała być natychmiast przywrócona do pracy. Dodatkowo na jej rzecz sąd zasądził odszkodowanie w wysokości ponad 52 000 zł plus odsetki i koszty sądowe w wysokości 5 500 zł. Pracownica dwa dni później złożyła w Muzeum pismo informujące o jej gotowości do pracy.

Były dyrektor Muzeum Andrzej Gołąb, zapytany o komentarz do nieprawomocnego wyroku Sądu, odpowiedział: „Nie uczestniczę w postępowaniu przed Sądem Pracy. Sprawę prowadzi prawnik zatrudniony przez Starostwo Powiatowe

w Krasnymstawie. Wyrok jest nieprawomocny i nie znam jego uzasadnienia”.

Jak poinformował nas starosta krasnostawski **Andrzej Leńczuk**, Muzeum, którym obecnie kieruje **Tomasz Nagowski**, nie odwołało się od wyroku i kobieta ostatecznie została przywrócona do pracy w Muzeum na zajmowane wcześniej stanowisko kierownika administracyjnego. W jednostce ma stawić się w poniedziałek, 26 czerwca. Zatrudniona kilka miesięcy temu przez byłego już dyrektora na jej miejsce pracownica zostanie przesunięta na inne stanowisko.

Przed Sądem Pracy trwa jeszcze sprawa drugiego zwolnionego przez A. Gołęba pracownika. Kolejna rozprawa została zaplanowana na początek lipca. Wiele wskazuje na to, że sąd może wydać podobny wyrok, co w przypadku kierownika działu administracji. **(s)**

**PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W KRASNYMSTAWIE**  
**ul. Poniatowskiego 4B**  
 Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwi realizację badań spoza programu ze zniżką -20%  
**PON. - PT. 7:30 - 12:00 SOB. 7:30 - 10:30**  
**tel. 82 300 05 12**

**Zarezerwuj termin**  
 swojego **badania laboratoryjnego**  
 Zapisz się:  
 ONLINE lub TELEFONICZNIE  
**Chełm**  
 ul. Plac Kupiecki 12  
 tel. 82 540 80 51  
**Krasnystaw**  
 ul. Czysta 3  
 tel. 82 540 80 41

W Krasnymstawie jej nie chcą i zbierają podpisy

# Niech zabierają szprychę do Chełma!

**Przeciwnicy budowy szybkiej kolei w powiecie krasnostawskim zbierają podpisy w sprawie przeniesienia inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego do Chełma! - Skoro władze Chełma i tamtejsi radni tak chcą mieć „szprychę” do CPK, to niech ją sobie zabierają - mówią w Krasnymstawie, a w akcję zbierania podpisów zaangażowały się nawet samorządy.**

W ostatnich dnia maja br. Rada Miasta w Chełmie przyjęła stanowisko, w którym wyraziła stanowczy sprzeciw wobec planów Centralnego Portu Komunikacyjnego, które nie uwzględniają Chełma. A chodzi o budowę kolei dużych prędkości. Chełmscy radni są oburzeni, że jedno z największych miast w województwie lubelskim zostało pominięte przy planowaniu tak wielkiej i ważnej dla rozwoju kraju inwestycji (CPK ma powstać między Łodzią

a Warszawą, niedaleko skrzyżowania autostrady A1 z A2, a prowadzić mają do niego również tory szybkiej kolei ze wszystkich stron Polski, zwane szprychami).

W przyjętym stanowisku, które zostało przesłane rządzącym, chełmscy radni wręcz wnoszą o przeniesienie inwestycji z powiatu krasnostawskiego na teren Chełma, uważając, że byłoby to rozwiązanie praktyczne i przemysłowe w aspekcie finansowym i społecznym. Ich zdaniem istniejąca już infrastruktura kolejowa w powiecie chełmskim wymagałaby jedynie modernizacji i dostosowania do prędkości 250 km/h.

Zaproponowane przez chełmskich radnych stanowisko popiera Społeczny Komitet Przeciwników Budowy Torowiska w Ramach Planów CPK na Terenie Powiatu Krasnostawskiego. Komitet zorganizował nawet zbiórkę podpisów w sprawie przeniesienia inwestycji CPK do powiatu chełmskiego i Chełma. Listy krążą od domu do domu. Najbardziej zaangażowani społecznicy apelują do

swoich sąsiadów, znajomych o wsparcie i zgromadzenie jak największej liczby podpisów. - Przeniesienie inwestycji do powiatu chełmskiego i Chełma nie wiąże się z koniecznością burzenia i niszczenia tego, na co mieszkańcy pracowali przez wiele pokoleń - podkreślają.

W akcję włączyły się również samorządy z powiatu krasnostawskiego, przez które CPK chce poprowadzić kolej dużych prędkości. Na swoich stronach internetowych prowadzą zbiórkę podpisów pod hasłem „Wyraż swoje poparcie dla poprowadzenia inwestycji kolejowej CPK przez miasto Chełm i rejon Chełma”, a pod petycją można podpisać się również w siedzibach urzędów.

Miasto Krasnostaw, gmina Krasnostaw, miasto i gmina Izbica, gmina Łopiennik Górny, a także powiat krasnostawski przygotowały nawet wspólne stanowisko w tej sprawie i wysłały je do zarządu Centralnego Portu Komunikacyjnego. (s)

## „Dzieci” chciały telefony. Rodzice zostali z niczym

**Para chełmian straciła oszczędności po tym, jak przez komunikator internetowy napisali do nich oszuści podszywający się pod ich dzieci. Policja apeluje o ostrożność w tego typu przypadkach.**

W czwartek (22 czerwca) do dyżurnego miejskiej komendy zgłosiła się dwójka chełmian: 68-letnia kobieta i 56-letni mężczyzna, którzy poinformowali

o oszustwie.

- Z ich relacji wynikało, że z nieznanego numeru telefonu za pośrednictwem wiadomości tekstowych skontaktowały się z nimi osoby podające się za córkę i syna. Prosiły o szybki przelew pieniędzy na zakup nowego telefonu. Tłumaczyły, że stary telefon uległ zniszczeniu, dlatego kontaktują się z innego numeru - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Chełmianie uwierzyli i przelali pieni-

dze (ponad 2 tysiące złotych) na wskazane przez oszustów konta. Dopiero potem, gdy zadzwonili do dzieci, zrozumieli, że padli ofiarą naciągaczy. - Okoliczności tych zgłoszeń są wyjaśniane. Apelujemy o zachowanie szczególnej ostrożności w przypadku otrzymania tego typu wiadomości z prośbą o finansowe wsparcie. Zanim zdecydujemy się przekazać pieniądze, skontaktujmy się osobiście lub telefonicznie z osobami, które nas o to proszą. Jak widać, oszuści wymyślają wciąż nowe legendy, aby wyłudzić od nas pieniądze. Być może nasza rozważa i czujność uchronią nas przed utratą pieniędzy - przestrzega komisarz Czyż. (pc)

## Uciekł z więzienia

Jeden z osadzonych w chełmskim zakładzie karnym wykorzystał moment nieuwagi funkcjonariusza i uciekł. Gdy strażnik odkrył, że więźnia nie ma, w jednostce wszczęto alarm.

- 18 czerwca jeden z osadzonych, odbywający karę w zakładzie karnym typu półotwartego za niepłacenie alimentów, podczas wykonywania pracy w sposób nieuprawniony opuścił teren zakładu karnego - informuje por. **Paweł Kosiorek**, rzecznik prasowy Zakładu Karnego w Chełmie.

Do ucieczki doszło w niedzielę po godzinie 12, w trakcie wpuszczania odwiedzających do środka. Więzień wykorzystał moment nieuwagi i czmychnął przez otwartą bramę. Zbieg został schwytany, ale dopiero następnego dnia. Mundurowi rozpoznali go na jednej z ulic w mieście, jak szedł chodnikiem. - Mężczyzna przebywa już w więzieniu. Zgodnie z obowiązującymi przepisami o zdarzeniu poinformowano właściwą prokuraturę, a służba więzienna prowadzi postępowanie wyjaśniające w sprawie - dodaje porucznik Kosiorek. (pc)

## Pojechał za chlebem. Zginął z ręki rodaka

**Tragiczne wieści z Islandii. Mieszkaniec gminy Chełm, mąż i ojciec, został zamordowany przez swojego kompana. Śledztwo jest w toku, a podejrzany przebywa w areszcie.**

Około godziny 6, w sobotę (17 czerwca) islandzka policja otrzymała zgłoszenie do dzielnicy przemysłowej w Hafnarfjörður. Na miejscu zastali ciężko rannego, nieprzytomnego mężczyznę po pięćdziesiątce.

„Leżał na zewnątrz. Podjęto próbę reanimacji, ale bezskutecznie. W związku ze sprawą zatrzymano dwóch mężczyzn, jednego w domu w pobliżu miejsca zdarzenia, a drugiego w pobliżu” - czytamy w policyjnym komunikacie.

Jak ustaliliśmy, tragicznie zmarły to mieszkaniec gminy Chełm, który jakiś czas temu wyemigrował do Islandii. **Grímur Grímsson**, starszy oficer policji

w regionie stołecznym, w rozmowie z islandzką agencją prasową potwierdził, że mężczyzna został zaszytyłowany.

Do sprawy zatrzymani zostali dwaj inni Polacy. Jeden z nich po przesłuchaniu został zwolniony. Drugi (po czterdziestce), podejrzany o morderstwo, decyzją Sądu Rejonowego w Reykjaness pozostał w areszcie.

Jak podaje islandzki nadawca Ríkisútvarpið za źródłami agencji prasowej, mężczyźni byli współlokatorami. Do napaści miało dojść w pokoju ofiary. Nieoficjalnie mówi się, że doszło do kłótni podczas nocnej posiadówki. Zaatakowany nożem zdołał uciec z mieszkania. Niestety, zmarł w wyniku odniesionych ran.

O tym, co się stało, sprawca powiedział koledze. Tamten zadzwonił pod numer alarmowy i sprowadził pomoc, na którą było już jednak za późno. To on był drugim zatrzymanym początkowo przez policję. (pc, fot. RÚV)



Zatrzymanie podejrzanego o morderstwo

**Work Centre**  
BIUROPRACY

**PRACA W HOLANDII**

**PRODUKCJA**   **LOGISTYKA**  
**OGRODNICTWO**   **ROLNICTWO**

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. HOŚCISZKI 2A/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

**Krystyna** **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

**Oferty na najnowszej stronie [www.krystyna.info](http://www.krystyna.info)**

**Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A** (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail [biuro@krystyna.info](mailto:biuro@krystyna.info) tel. 82 565 46 37

**VANDORUM**

**Zamieszkać u siebie w centrum miasta**

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277  
[slonecznyzakatek.pl](http://slonecznyzakatek.pl)

**RADIO TAXI FINO 196-22**

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

**POLSKA 19 100**  
OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

**U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ**

**ZAMÓW TAXI**

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA  
☎ 19 100

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**

**OD REKI: ELZAB 1969**  
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

**TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB**

**certyfi kat podpisu elektronicznego**

**BOX PLAN** Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5  
☎ 82 565 31 91 [www.boxplan.pl](http://www.boxplan.pl)

# KRASNYSTAW. Cel: Tuligłowy Krasnostawianie pragną kąpieliska



W zamyśle planistów zalew w Tuligłowach i jego otoczenie mają potencjał, by stać się prawdziwą rekreacyjno-turystyczną atrakcją

Miejscy radni z klubu „Krasnostawianie” apelują do burmistrza, by miasto jak najszybciej połączyło siły z gminą Krasnystaw i Spółdzielnią Rolniczo-Handlową w Małochwieju Małym i reaktywowało kąpielisko na zalewie w Tuligłowach.

O planach rewitalizacji zalewu pisaliśmy kilka tygodni temu. Spółdzielnia Rolniczo-Handlowa w Małochwieju Małym, która zarządza zbiornikiem, jest gotowa go wydzierżawić gminie i miastu Krasnystaw, by te pozyskały pieniądze na jego rekreacyjno-turystyczne zagospodarowanie. Są już nawet wstępne koncepcje i wizualizacje takiej inwestycji zakładające m.in. budowę restauracji z tarasem widokowym, amfiteatru, plaży, wypożyczalni sprzętu wodnego, wydzielanie strefy sportowej, placów zabaw, ścieżki rowerowej, a także miejsc do połowów ryb. Przedstawiciele Spółdzielni już nawet odbyli z samorządowcami spotkanie w tej sprawie.

Na ostatniej sesji Rady Miasta Krasnystaw do tematu uruchomienia kąpieliska w Tuligłowach wrócił wiceprzewodniczący rady **Marcin Wilkołazki**.

- W ubiegłych latach wielokrotnie składałem interpelacje w sprawie możliwości wykorzystania zbiornika wodnego „Lubańka” w celach rekreacyjno-wypoczynkowych. Niestety za każdym razem pojawiały się przeszkody formalne, prawne lub techniczne, które uniemożliwiały realizację takiego przedsięwzięcia.

Teraz pojawiła się jednak lepsza opcja zorganizowania kąpieliska w najbliższej okolicy miasta, w Tuligłowach - mówił Wilkołazki. - W ostatnim czasie kilka razy spotkałem się w tej sprawie z przedstawicielem Spółdzielni Rolniczo-Handlowej w Małochwieju Małym panem **Bernardem Kycem**, a także z panią wójt gminy Krasnystaw **Edytą Gajowiak-Powroźnik**, którym zależy na utworzeniu miejsko-gminnego kąpieliska w Tuligłowach na zasadach rozdzielania między samorządy kosztów jego rewitalizacji, uporządkowania terenu wraz z budową niezbędnej infrastruktury oraz współdzielenia wydatków bieżących.

Na zorganizowanie choćby prowizorycznego kąpieliska na Tuligłowach już w tym sezonie nie ma szans, ale - według radnego - samorząd miasta i gminy powinny podjąć działania inwestycyjne przygotowujące zalew do otwarcia w sezonie 2024.

Według Wilkołazkiego rekreacyjno-wypoczynkowy zbiornik, znajdujący się tak blisko Krasnegostawu, byłby strzałem w dziesiątkę i z pewnością cieszyłby się dużym zainteresowaniem, tym bardziej, że w okolicy nie ma żadnego kąpieliska. - Dlatego w imieniu całego klubu radnych „Krasnostawianie” zwracam się do pana burmistrza, aby jeszcze w bieżącym roku podjąć działania w kierunku współpracy z gminą Krasnystaw i Spółdzielnią mającej na celu uruchomienie kąpieliska w miejscowości Tuligłowy - zaapelował na sesji lider „Krasnostawian”.

Do tematu będziemy wracać. (kg)

## GMINA KRASNYSTAW Bez prawka, za to z promilami Drogowy gangster

Blisko 2 promile alkoholu we krwi miał kierowca mercedesa, który nie zmieścił się w zakręcie i wylądował w przydrożnym rowie. Ucieczkę z miejsca zdarzenia uniemożliwili mu świadkowie jego „wyczynu”.

Do zdarzenia doszło o 1.00 w nocy z niedzieli na poniedziałek (18/19 czerwca) w miejscowości Niemienice Kolonia (gmina Krasnystaw).

- Ze wstępnych ustaleń funkcjonariuszy wynika, że kierujący mercedesem na łuku drogi straciła panowanie nad pojazdem i wjechał do przydrożnego

rowu - informuje starszy sierżant **Anna Chuszcza**, rzecznik prasowa krasnostawskiej policji. - Mężczyzna został ujęty przez świadków zdarzenia. Badanie stanu trzeźwości przeprowadzone przez funkcjonariuszy wykazało, że 38-letni mieszkaniec powiatu zamojskiego miał 1,68 promila alkoholu w organizmie - dodaje.

Mało tego, wyszło też na jaw, że mężczyzna posiada aktywny zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych. - Za jazdę w stanie nietrzeźwości oraz złamanie sądowego zakazu odpowie przed sądem. Grozi mu kara łączna do 5 lat pozbawienia wolności - informuje pani rzecznik. (kg)

# KRAŚNICZYN. Prace ruszyły, finał pod koniec przyszłego roku Będzie nowy most na Wojśławce

Gmina Kraśniczyn rozpoczęła przebudowę mostu na rzece Wojśławce w ciągu ul. Parkowej w Kraśniczynie. Planowana jest też modernizacja tej ulicy łączącej drogi wojewódzkie nr 843 i 846.

Umowę na realizację inwestycji wójt gminy Kraśniczyn **Monika Grzesiuk** podpisała 16 czerwca z Przedsiębiorstwem Robót Inżynierskich Most-Tor z siedzibą w Moskorzewie. Przebudowa obejmuje: wykonanie od podstaw nowej konstrukcji mostu, położenie płyt przejściowych oraz nawierzchni bitumicznej, wymianę istniejącej nawierzchni na fragmencie ul. Parkowej oraz poszerzenie pasa drogowego, utworzenie chodnika, wykonanie zjazdów do posesji i oznakowania poziomego.

Na czas inwestycji most będzie zamknięty, a tym samym ulica Parkowa nieprzejezdna. - To na pewno będzie stanowiło pewne utrudnienie dla kierowców i mieszkańców, bo na co dzień ulicą



Parkową łączącą dwie drogi wojewódzkie nr 843 i 846 przejeżdżało ok. 1500 pojazdów. Remont mostu był jednak konieczny i musimy uzbroić się w cierpliwość - mówi wójt Grzesiuk.

Całkowita wartość inwestycji to 4,9 mln zł, z czego 3,4 mln zł to dofinansowanie z programu „Polski Ład”. Prace mają zostać ukończone najpóźniej do 20 grudnia 2024 r. (kg)

## KRASNYSTAW. Przy obecnej wycenie przez NFZ procedur medycznych lepiej raczej nie będzie

# Coraz większy dług szpitala

Od stycznia do końca kwietnia br. dług krasnostawskiego szpitala powiększył się o kolejne 3,1 mln zł.

Na jednym z ostatnich posiedzeń zarządu powiatu **Andrzej Jarzębowski**, dyrektor SP ZOZ w Krasnymstawie, przedstawił informację z wykonania kontraktowanych świadczeń zdrowotnych oraz o sytuacji finansowej szpitala za kwiecień 2023 r. Okazało się, że tylko w tym jednym miesiącu lecznica zanoto-

wała stratę rzędu 374 tys. zł, a narastająco zadłużenie SP ZOZ, od stycznia do końca kwietnia, powiększyło się o kolejne 3 mln 185 tys. zł. Na spotkaniu Jarzębowski przekonywał, że dług rośnie ze względu na niski poziom finansowania świadczeń zdrowotnych przez NFZ, niezrekompensowane koszty wzrostu wynagrodzeń, a także rosnące koszty realizacji procedur przetargowych (np. leki, żywność, energia elektryczna, gaz). Poinformował ponadto, że w związku z tym, iż środki przekazywane przez

NFZ są nieadekwatne do ponoszonych kosztów i Fundusz nie obiecuje zapłaty za tzw. nadwykonania dyrektorzy szpitali powiatowych skierowali apel do ministra zdrowia, domagając się zmian systemu finansowania szpitali. Dyrektor Jarzębowski zapewnił też starostę **Andrzeja Leńczuka** i innych członków zarządu, że odbywa spotkania z kierownikami poszczególnych oddziałów szpitala, „w celu bieżącego monitorowania wyników finansowych poszczególnych komórek organizacyjnych”. (kg)

## KRASNYSTAW. Coś drgnęło w długo oczekiwanej inwestycji

# Biorą się za Zaulek i amfiteatr. Na razie na papierze

Po amfiteatrze pozostał tylko betonowy plac i stopnie widowni

Jest umowa na opracowanie koncepcji architektonicznej oraz dokumentacji projektowej na zagospodarowanie terenu przy ul. Zaulek Nadrzeczny wraz amfiteatrem.

O potrzebie zadbania o Zaulek Nadrzeczny i modernizację znajdującego się tu amfiteatru, mieszkańcy Krasnegostawu mówią od lat. Swego czasu to miejsce tętniło życiem, a amfiteatr był główną sceną chmielakowych wydarzeń. W 2005 roku jednak spłonął i od tamtej pory nawet nie próbowano go odbudować. Na problem zrujnowanego obiektu i zapuszczonego terenu wokół niego wielokrotnie zwracali uwagę również radni. W 2019 roku pojawiła się iskierka nadziei na odbudowę, ale przygotowany przez miasto program „Pobudzenie aktywności społecznej i gospodarczej Krasnegostawu poprzez rewitalizację zdegradowanych obszarów miasta” został negatywnie oceniony przez samorząd województwa. W 2020 roku na jednej z sesji rady miasta o przyczynach odrzucenia programu dopytywał radny **Grzegorz Brodzik**, apelując o jak najszybsze podjęcie nowych działań w celu odrestaurowania amfiteatru i rewitalizacji jego otoczenia.

W odpowiedzi burmistrz **Robert Kościuk** przypomniał, że to jego poprzednicy zaniedbali temat, bo amfiteatr należało odbudować z pieniędzy uzyskanych z ubezpieczenia po pożarze, które przeznaczono na inny cel, a w obecnej sytu-



acji należy jeszcze raz przedyskutować z mieszkańcami optymalne przeznaczenie i funkcję tego obszaru. Podstawą do tego miały być propozycje zagospodarowania tego terenu przygotowane przez studentów architektury Politechniki Lubelskiej, powstałe w 2021 roku, w oparciu o porozumienie zawarte przez miasto z lubelską uczelnią. Studenckie wizualizacje, choć Ratusz zastrzegał, że są to tylko wizje ukazujące potencjał tego miejsca, a nie koncepcje do realizacji, pokazały, że nadwieprzańskie bulwary i sam amfiteatr mogą być wręcz bajecznymi miejscami do rekreacji i wypoczynku.

Przez kolejne miesiące jednak niewiele w tej sprawie się działo, aż w tym roku miasto zaczęło szukać firmy, która opracowałaby wykonawczą koncepcję ar-

chitektoniczną oraz dokumentację projektową dla zadania pn. „Zagospodarowanie terenu przy ul. Zaulek Nadrzeczny w Krasnymstawie”. Przed tygodniem miasto pochwaliło się, że wykonawcą koncepcji będzie pracownia ART&ARCH Architekti Kwiatkowski, Przesmycka Spółka Partnerska z siedzibą w Lublinie, a stosowna umowa właśnie została podpisana. Architekci mają uporać się z zadaniem do końca pierwszego kwartału 2024 roku. Przygotowując dokumentację mają uwzględnić remont i przebudowę amfiteatru, budowę parkingów, chodników, ścieżek rowerowych, placu zabaw, tężni solankowej oraz zagospodarowanie zieleni.

Jednocześnie miasto zapewnia, że trwają poszukiwania pieniędzy na sfinansowanie takiej inwestycji. (kg)

## KRASNYSTAW

Oświadczenia majątkowe za 2022 rok (cd.)

# Kierownictwo nie ma źle

**Szefowie miejskich spółek zarobili w ubiegłym roku po ok. 160 tys. zł, niewiele mniej sekretarz i skarbnik miasta. Powodów do narzekań nie powinni też mieć dyrektorzy szkół, których roczne dochody z pracy wyniosły po ok. 100 tys. zł. Dziś w naszym cyklu zaglądamy do oświadczeń majątkowych za 2022 rok najważniejszych miejskich urzędników, prezesów komunalnych spółek i dyrektorów placówek oświatowych.**

**Renata Stangryciuk**, sekretarz miasta Krasnystaw, na koniec 2022 r. miała odłożone 2,5 tys. zł. Jest właścicielką mieszkania o pow. 48 mkw. o wartości 380 tys. zł i współwłaścicielką mieszkania o pow. 67,4 mkw. wycenionego na 399 tys. zł. W urzędzie miasta sekretarz zarobiła 155 tys. zł, wzięła też 2,4 tys. zł zasiłku chorobowego. Ma fordą focusa z 2018 r. Spłaca kredyt (17 tys. zł) i pożyczkę hipoteczną (186 tys. zł).

**Patrycja Zdybel**, skarbnik miasta, zaoszczędziła 3,5 tys. zł, ma też papiery wartościowe na kwotę 4,2 tys. zł. Jest współwłaścicielką domu o pow. 120 mkw. o wartości 100 tys. zł, mieszkania o pow. 60 mkw. wartego 45 tys. zł, działki o pow. 0,19 ha wartę 2 tys. zł i o pow. 0,029 ha o wartości 3 tys. zł. W urzędzie zarobiła 160 tys. zł. Auto: kia cee'd z 2009 r. Spłaca kredyt mieszkaniowy w wysokości 293 tys. zł.

**Ewa Gieł**, kierownik wydziału spraw obywatelskich, odłożyła 53 tys. zł i ma papiery wartościowe na kwotę 17 tys. zł. Jest współwłaścicielką domu o pow. 140 mkw. o wartości 350 tys. zł i mieszkania w budowie o pow. 49,7 mkw. o wartości 495 tys. zł. Ma też gospodarstwo rolne o pow. 3,6 ha wycenione na 82 tys. zł, które dało dochód w wysokości 4 tys. zł. W urzędzie miasta zarobiła 112 tys. zł. Jest współwłaścicielką toyoty chr z 2020 r.

**Jolanta Karauda**, kierownik wydziału finansowo-podatkowego, zaoszczędziła 56 tys. zł. Ma mieszkanie o pow. 52,6 mkw. o wartości 210 tys. zł. Zarobiła 105 tys. zł. Jeździ citroenem c5 z 2009 r.

**Paweł Pastuszek**, kierownik wydziału inwestycji, budownictwa, dróg i gospodarki przestrzennej, odłożył z żoną 72 tys. zł. Jest właścicielem domu o pow. 160 mkw. o wartości 350 tys. zł i współwłaścicielem mieszkania o pow. 51,5 mkw. o wartości 309 tys. zł. W urzędzie zarobił 103 tys. zł. Auto: renault scenic z 2010 r. Spłaca kredyt hipoteczny (137 tys. zł).

**Ewa Filip**, kierownik wydziału gospodarowania nieruchomościami i ochrony środowiska, na koniec 2022 r. odłożyła 73 tys. zł. Ma mieszkanie o pow. 49 mkw. wartę 100 tys. zł. Zarobiła 96 tys. zł.

**Justyna Pawlas**, kierownik wydziału organizacyjnego i archiwum zakładowego, jest współwłaścicielką mieszkania o pow. 52 mkw. wartego 200 tys. zł. Zarobiła 100 tys. zł. Ma hondę CRF z 2017 r.

**Joanna Sobstyl**, kierownik wydziału promocji, rozwoju, kultury i sportu, odłożyła 613 zł. Posiada dom o pow. 113 mkw. wartę 185 tys. zł i działkę o pow. 1610 mkw. o wartości 115 tys. zł. W urzędzie miasta zarobiła 90 tys. zł. Spłaca dwa kredyty mieszkaniowe (zostało odpowiednio 7 tys. zł i 36 tys. zł).

**Jacek Policha**, komendant straży miejskiej, zaoszczędził 15 tys. zł. Z żoną ma dom o pow. 120 mkw. wartę 250 tys. zł. Zarobił 116 tys. zł. Ma jeepa cherokee z 2016 r. Spłaca kredyt hipoteczny (zostało ok. 40 tys. zł) i kredyt konsumpcyjny (9 tys. zł).

**Mariusz Antoniak**, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, zaoszczędził 33 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 169 mkw. (o wartości 150 tys. zł), domu o pow. 70 mkw. (30 tys. zł), łąki o pow. 0,13 ha o wartości 2 tys. zł, udziału w polu o pow. 1,1 ha o wartości 4 tys. zł. Ma gospodarstwo, które uprawia na własne potrzeby, więc nic na nim nie zarobił poza dopłatami w wysokości 960 zł. Gospodarstwo ma pow. 1,1 ha, jest wartę 8 tys. zł. W MOPS zarobił 136 tys. zł. Ma toyotę yaris z 2005 r. i jest współwłaścicielem toyoty yaris z 2008 r.

**Tomasz Żerebiec**, dyrektor Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, odłożył 50 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 140 mkw. o wartości 300 tys. zł. W MOSiR zarobił 103 tys. zł. Inne dochody to: Lubelski Związek Zapaśniczy - 660 zł, LMKS Zapasy Krasnystaw - 1440 zł, sprzedaż samochodu nissan maxima - 123 tys. zł. Ma mercedesa SL z 2016 r. Spłaca kredyt w wysokości 11 tys. zł.

**Damian Kozyrski**, dyrektor Krasnostawskiego Domu Kultury, zaoszczędził 54 tys. zł. Z żoną ma dom o pow. 180 mkw. o wartości 330 tys. zł. W KDK zarobił 101 tys. zł. Ma renault fluence z 2014 r.

**Artur Borzęcki**, dyrektor Miejskiej Biblioteki, zaoszczędził 36 tys. zł, ma też środki zgromadzone w ramach pracowniczych planów kapitałowych - 6 tys. zł oraz 1,1 tys. euro. Jest współwłaścicielem mieszkania o pow. 38,7 mkw. o wartości 296 tys. zł. W Bibliotece zarobił 103 tys. zł. Jeździ nissanem qashqai z 2010 r.

**Andrzej Kmicic**, prezes Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej, na koniec 2022 r. miał na koncie: 48 tys. zł, 12 tys. euro, 28 tys. zł na IKZE i papiery wartościowe wartę ok. 52 tys. zł. Jest współwłaścicielem mieszkania o pow. 46 mkw. o wartości 220 tys. zł i gospodarstwa rolnego o pow. 1 ha wycenionego na 50 tys. zł (nie dało dochodu). W PGK zarobił 166 tys. zł. Ma oplą astrę z 2008 r. i hondę HRV z 2019 r.

**Robert Poniedziałek**, prezes Kras-Eko, odłożył ok. 200 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 185 mkw. o wartości 265 tys. zł i jednej czwartej udziałów w mieszkaniu o pow. 57,8 mkw. (120 tys. zł). W Kras-Eko zarobił 161 tys. zł. Sprzedał fordę s-max z 2008 r., dzięki czemu dorobił 19 tys. zł. Ma też fordę s-max z 2010 r. i kia vengę z 2011 r.

**Radosław Rysak**, prezes Towarzy-

Impuls dla przedsiębiorczych

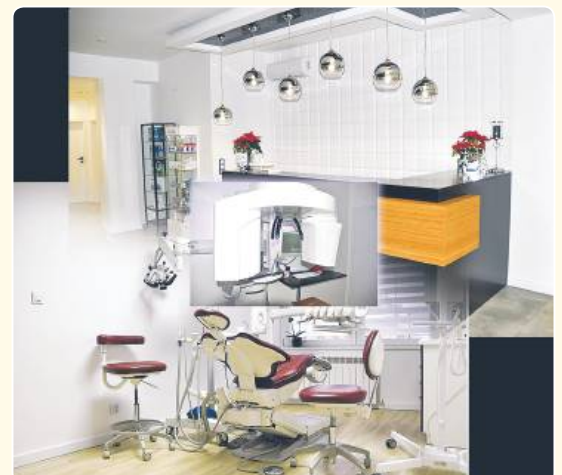
# 34 nowe firmy, 9 z funduszami na rozwój

**W latach 2014-2020 w Stowarzyszeniu Lokalna Grupa Działania „Krasnystaw PLUS” największym zainteresowaniem cieszyły się konkursy ogłaszane dla osób chcących założyć lub rozwinąć działalność gospodarczą.**

LGD w tym czasie przeprowadziło 6 naborów dla przedsiębiorstwa 1.2 „Tworzenie nowych przedsiębiorstw” oraz 2 naborów dla przedsiębiorstwa 2.3 „Tworzenie nowych przedsiębiorstw

w branży turystycznej”, a także 4 nabory dla przedsiębiorstwa 1.1 „Rozwój istniejących przedsiębiorstw” oraz 1 nabór na przedsiębiorstwo 2.2 „Rozwój przedsiębiorstw inwestujących w poprawę oferty turystycznej i rekreacyjnej obszaru” na łączną kwotę 5 336 072,44

Nabory w LGD dały pozytywne efekty gospodarcze w postaci 34 nowych przedsiębiorstw i 9 firm, które pozyskały środki na rozwój swojej działalności. Przyniosło to gospodarcze korzyści dla regionu w postaci utworzenia nowych miejsc pracy.



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

stwa Budownictwa Społecznego, odłożył 18 tys. zł. Jest współwłaścicielem domu o pow. 110 mkw. o wartości 250 tys. zł, ma też grunt orny o pow. 0,13 ha o wartości 70 tys. zł. W TBS zarobił 162 tys. zł. Ma volkswagena touran z 2006 r.

**Anna Worotyńska**, kierownik Środowiskowego Domu Samopomocy, zaoszczędziła 4,5 tys. zł. Ma dom o pow. 200 mkw. o wartości 342 tys. zł, domek letniskowy (41,7 mkw.) o wartości 140 tys. zł, posiada też pół działki budowlanej o pow. 0,12 ha o wartości 50 tys. zł. W ŚDS zarobiła 104 tys. zł. Spłaca kredyt w wysokości 217 tys. zł.

**Marzena Moryłowska**, dyrektor SP nr 1 w Krasnymstawie, odłożyła 20 tys. zł. Z mężem ma dom o pow. 150 mkw. o wartości 350 tys. zł. W „Jedynce” zarobiła 106 tys. zł. Inne jej dochody to: OKE Kraków - 2,2 tys. zł, dopłaty obszarowe - 7,9 tys. zł. Ma kia sportage z 2020 r. i ciągnik rolniczy. Spłaca: kredyt hipoteczny - 52 tys. zł, kredyt rolniczy - 22 tys. zł, kredyt Czyste Powietrze - 16 tys. zł.

**Alicja Kasprzak-Żeżula**, była już dyrektor SP nr 4, na koniec 2022 roku

miała na koncie 45 tys. zł. Była współwłaścicielką domu o pow. 96 mkw. o wartości 150 tys. zł oraz mieszkania o pow. 34,6 mkw. wycenionego na 70 tys. zł. Zarobiła 115 tys. zł. Ma dwa auta - toyotę yaris z 2016 r. i toyotę corolla z 2008 r.

**Sylwia Młynarczyk-Rysak**, dyrektor SP nr 5 w Krasnymstawie, odłożyła 15 tys. zł. Z mężem ma dom o pow. 110 mkw. o wartości 250 tys. zł. Ma też gospodarstwo rolne, nieużytkowane o pow. 1,8 ha wycenione na 1 tys. zł i grunty orne o pow. 0,13 ha o wartości 70 tys. zł. W SP nr 5 zarobiła 99 tys. zł.

**Edyta Kisiel**, dyrektor Przedszkola nr 1, ma akcje KSC na kwotę 7,2 tys. zł. Jest współwłaścicielką mieszkania o pow. 62,5 mkw. o wartości 250 tys. zł i mieszkania o pow. 55 mkw. o wartości 200 tys. zł. Posiada udział w garażu o pow. 14,8 mkw. o wartości 25 tys. zł. Zarobiła 81 tys. zł. Z mężem ma lexusa GS 300 z 2005 r.

**Agnieszka Guz**, dyrektor Przedszkola nr 4, ma działkę o pow. 39 a o wartości 20 tys. zł. W przedszkolu zarobiła 83 tys. zł. Spłaca kredyt na rozbudowę bu-

dynku mieszkalnego (132 tys. zł).

**Edyta Czerw**, dyrektor Przedszkola nr 5, odłożyła 20 tys. zł. Jest współwłaścicielką domu o pow. 100 mkw. o wartości 300 tys. zł. Zarobiła 91 tys. zł.

**Izabela Sawa**, dyrektor Przedszkola nr 6, jest współwłaścicielką domu o pow. 320 mkw. o wartości 420 tys. zł, ma mieszkanie o pow. 47,8 mkw. o wartości 190 tys. zł, jest współwłaścicielką działki rekreacyjnej o pow. 1103 mkw. o wartości 40 tys. zł. W 2022 r. zarobiła 85 tys. zł. Spłaca kredyt na fotowoltaikę (zostało 8,3 tys. zł) i kredyt hipoteczny 94 tys. zł).

**Sylwia Lasota**, dyrektor Przedszkola nr 8, zaoszczędziła 50 tys. zł. Ma z mężem mieszkanie o pow. 48,2 mkw. o wartości 240 tys. zł. Zarobiła 50 tys. zł. Jest współwłaścicielką fiata tipo z 2017 r.

**Barbara Delikat**, dyrektor Żłobka Miejskiego, zaoszczędziła 5 tys. zł. Jest współwłaścicielką domu o pow. 51 mkw. o wartości 200 tys. zł, mieszkania o pow. 37 mkw. o wartości 100 tys. zł i działki o pow. 45a o wartości 75 tys. zł. W żłobku zarobiła 72 tys. zł, wzięła też 45 tys. zł emerytury. (kg)

## Ostatnie mieszkania na osiedlu Koniczynka w Chełmie!



**od 46 do 65 m<sup>2</sup>**

**Budman sp. z o.o.-sp.k. zaprasza:  
Biuro Chełm, ul. Słoneczna 15  
tel. 82 565 04 94, 502 546 582**

### PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 26.06.2023 r.) wykaz nr 1 nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm przeznaczonych do oddania w dzierżawę.

Bliższych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm - pok. 37, III p., tel. 82 564-34-18.

### PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm ul. Lubelska 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od dnia 26 czerwca 2023 r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych na najem w drodze przetargu ustnego nieograniczonego na czas nieoznaczony, obejmujący lokal użytkowy usytuowany w budynku położonym w Chełmie przy ul. Lubelskiej 24.

Bliższych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm pok. 40 oraz pod nr tel. 82 565-21-39.

### PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 26.06.2023r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia, obejmujący nieruchomość stanowiącą własność Miasta Chełm, położoną przy ul. Legionów Polskich-Koszarowej.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023r., poz. 344) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

## KUPIĘ ZA GOTÓWKĘ MIESZKANIA, KAMIENICE LOKALE USŁUGOWE



**Gotówka nawet tego samego dnia  
Zadłużenie? Komornik?**

**606 945 577**

**Wycena za darmo bez dodatkowych kosztów**  
Nieuregulowane stany prawne

**6**

CHEŁM. Tysiące znalezisk

# Lochy i bogactwa pod starówką



**Dr Stanisław Gołub, chełmski archeolog i skarbnica wiedzy o regionie oraz jego zabytkach, jest zachwycony skalą odkryć na niewielkim skrawku starówki pod dawną „zieloną budką”. - To jedno z najciekawszych stanowisk, które badałem w ciągu ostatnich kilkunastu lat. Bogactwo zabytków zaskakuje - mówi.**

Trwa rewitalizacja placu Łuczkowskiego, a częścią tego dużego przedsięwzięcia jest przebudowa zarówno wejścia, jak i wyjścia z Chełmskich Podziemi Kredowych. Odrapaną „zieloną budkę” przy ul. Przechodniej już rozebrano, a w jej miejsce powstać ma piętrowy budynek z antresolą wewnątrz, który wyglądem przypominać będzie znajdujące się obok kamienice (nowy budynek ma pełnić funkcję wyjścia z podziemi kredowych, ale też kulturalno-oświatową, powstać ma tu m.in. kawiarenka dla seniorów). Na placu budowy dokonano ciekawych odkryć, nad którymi w ostatnich tygodniach pracowali archeolodzy. Prace te nadzorował dr **Stanisław Gołub**, skarbnica wiedzy o naszym regionie i jego zabytkach, od dawna angażowany do największych i najważniejszych badań archeologicznych. Mimo, że jego wiedza i doświadczenie w tym zakresie są

ogromne, a „starówkę” eksplorował wielokrotnie, to efekty badań na niewielkim skrawku przy ul. Przechodniej mocno go zaskoczyły. Odkryto tam kilka tysięcy zabytków ruchomych, w tym prawdziwe perełki - ze wczesnego średniowiecza. Znaleziska świadczą o tym, że od XIII wieku niezmiennie mieszkali w tym miejscu ludzie i obrazują, jak zmieniło się życie kolejnych pokoleń. Dr Gołub przyznaje, że badania są trudne, bo prowadzone na sporej głębokości. Cieszy się jednak, że przyczynią się do lepszego poznania historii miasta.

- To jedno z najciekawszych stanowisk, na których prowadziliśmy badania w ciągu ostatnich kilkunastu lat - mówi dr S. Gołub. - Bogactwo zabytków, na które natrafiliśmy w tym miejscu naprawdę zaskakuje. Są ich tysiące, z których niektóre trzynastowieczne zachowały się w całości. To rzadkość. Chcielibyśmy, aby w budynku, który ma tu powstać urządzono ekspozycję złożoną z odnalezionych zabytków ruchomych. Turyści po zwiedzeniu kopalni kredy, wychodząc z niej mieliby okazję obejrzeć wystawę, która jeszcze bardziej przybliżyłaby im to, jak wyglądało dawniej życie w tym miejscu.

Pod „zieloną budką” skrywały m.in. średniowieczne półziemianki, a także jamy odpadowe, do których wyrzucano

pozostałości pożywienia i inne przedmioty, których dawniej na co dzień używano. Archeolodzy znaleźli kilkadziesiąt fragmentów szklanych bransolet, które nosiły kobiety i dzieci z zamożniejszych rodzin. Niektóre z tych ozdób były nawet złoczone. Odnaleziono też fragmenty ceramiki. Niektóre naczynia z XIII wieku zachowały się prawie w całości. Natrafiono także na ceramikę z późniejszego okresu tj. XVI i XVII wieku oraz na unikatowe kafle pieców. Ciekawym odkryciem był loch, tj. piwnica, w której w XVI i XVII wieku przechowywano żywność. Dr Gołub mówi, że był to rodzaj ówczesnej lodówki - około 2-metrowego wybijerzyska kredowego z półkami na żywność, zlokalizowanego poniżej piwnicy murowanej. Podczas prac archeologicznych odnaleziono też mnóstwo monet z różnych wieków. Odkryte obiekty świadczą o ciągłości osadniczej w tym miejscu od XIII do XX wieku.

- Do zbadań mamy jeszcze dwa obiekty - mówi dr Gołub. - Chodzi o dawne odcinki wybijerzysk kredowych, lochów, będących poza trasą turystyczną albo o zasypaną piwnicę. Więcej szczegółów będziemy mogli podać później, bo obecnie pracuje w tym miejscu koparka. Tak, czy inaczej mamy tysiące zabytków ruchomych, z których każdy będzie oczyszczony i opisany. Ta praca czeka nas jesienią. **(mo)**

## CHEŁM. Poleje się asfalt, gdy przeleją dotacje

**Chełmscy urzędnicy będą aplikować o rządowe dotacje na przebudowę kilku chełmskich ulic. Wśród nich jest m.in. ul. Wolwinów, której zdesperowani mieszkańcy gotowi byli przenieść się do gminy Chełm.**

Samorządowcy zacierają ręce w nadziei na zastrzyk finansowy, bo rząd ogłosił kolejny nabór wniosków o dofinansowanie na przebudowę dróg lokalnych. Prezydent Chełma zapowiada, że w najbliższych tygodniach ratusz będzie

aplikował o dotacje z tej puli. Urzędnicy planują złożyć wnioski o przebudowę następujących ulic: Wolwinów, Gajowej i Kosynierów, a także Przemysłowej i Fabrycznej. Prezydent Chełma oznajmił, że jeśli uda się zdążyć z formalnościami w ramach tego samego naboru miasto będzie wnioskowało także o dotację na przebudowę ul. Ogrodowej i Metalowej. Nowa nakładka asfaltowa w przypadku tych dwóch ostatnich ulic byłaby przełomowym wydarzeniem, bo w ciągu ostatnich lat próśb o łatanie i naprawę tego odcinka było rekordowo dużo. Na

razie, naprawienie go doraźnie i to całkiem skutecznie. Gdyby wszystko poszło zgodnie z planem cieszyłby się także mieszkańcy ul. Wolwinów, którzy nie mogąc doprosić się remontu drogi, skłonni byli niedawno odłączyć się od miasta i przenieść do gminy Chełm.

Przypomnijmy, że w mieście trwa przebudowa ulic Wiercieńskiego i Bazyłany. Urzędnicy czekają na oferty od firm zainteresowanych przebudową ulic: Kossaka, Piaskowej i Skłodowskiej, również finansowanej z rządowej dotacji. **(mo)**

## CHEŁM. Miejska grupa do zadań specjalnych...

**Mieszkańcy ul. Przejazdowej są następni w kolejce po naprawę drogi. Chełmskie ulice łatanie są teraz frezem asfaltowym przez „grupę interwencyjną” z ratusza.**

- Po ostatnich deszczach ta droga jest w fatalnym stanie, woda splywa z ulicy Rejowieckiej i teraz mamy tu dół na dole - mówi jeden z mieszkańców ul. Przejaz-

dowej, prosząc o nagłośniecie tematu.

O możliwość naprawy tej drogi zapytaliśmy w chełmskim ratuszu.

- O sytuacji zostali poinformowani nasi pracownicy. Sprawdzą szczegóły i ocenią możliwość przeprowadzenia naprawy - informuje Gabinet Prezydenta Chełma.

W tym roku na naprawy bieżące miasto wydało już ok. 2,5 mln zł.

- Kolejne naprawy zamierzamy wykonywać środkami własnymi, poprzez grupę

interwencyjną działającą w Urzędzie Miasta - dodają pracownicy Gabinetu Prezydenta Chełma. - Aktualnie wykonujemy utwardzenia ulic z frezu asfaltowego i naprawiamy odcinki wykonane z tego materiału. Obecnie tego typu prace są prowadzone na ul. Słonecznej oraz na ul. Kaszubskiej. Planujemy kontynuować systematyczne remonty kolejnych dróg, jednak ich dokładny zakres jest uzależniony od ilości i jakości uzyskanego materiału. **(mo)**



facebook.com/nowy.tydzien

poznań krainę smaków

JOGURT GRECKI

2,52 zł/szt.

OWSIANKA NA JOGURCIE

2,25 zł/szt.

KEFIR BUTELKA 1 KG

2,25 zł/szt.

Zapraszamy do Sklepu Firmowego **Krasnystaw, ul. Borowa 4**

Nagrodzona przez „Nowy Tydzień” i Stowarzyszenie WeRwA

# Wielkie serce Psiej Mamy

Przez lata pochłaniała ją malarstwo, ale od urodzenia w sercu miała też głęboką empatię do zwierząt. W końcu to uczucie wzięło górę i w lutym 2023 r. nasza bohaterka założyła Hospicjum Starego Psa, w którym zajmuje się schorowanymi i niechcianymi czworonogami. Edyta Kister to kolejna z pań wyróżnionych w akcji „Nowego Tygodnia” i Stowarzyszenia WeRwA, w której Czytelniczki nagradzają kobiety aktywne, odważne i bezinteresownie poświęcające swój czas innym.

Tym razem podziękowania, gratulacje i piękny bukiet kwiatów (jak zapewniała nas nasza laureatka, takiego jeszcze w życiu nie dostała) przygotowany przez kwiaciarnię „Małgośka” w Chełmie, trafiły do osoby niezwykle empatycznej, ale i artystycznie utalentowanej - **Edyty Kister**. Pani Edyta, która sama określa siebie jako Psia Mama, kilka miesięcy temu w Strupinie Małym założyła pierwsze w naszym regionie Hospicjum Starego Psa.

- Psią Mamą jestem w sumie od urodzenia, bo zawsze najbliższe memu sercu były psy, a zwłaszcza te pokrzywdzone przez los - opowiada „Nowemu Tygodniowi” Edyta Kister.

Przez wiele lat pani Edyta była wolontariuszem oraz organizowała tzw. dom tymczasowy dla bezdomnych czworonogów. Przyjmowała pod swój dach wszystkie psy - młode, szczeniaki, ale i te stare, np. niewidome. - Pomagałam też psom na własną rękę, dokarmiłam, ratowałam, znajdowałam kochające domy - mówi. - Od wielu lat dojrzałam w mojej

głowie pomysł hotelu dla psów. Parę lat temu przyjechałam psa, którego ktoś wyrzucił. Był umierający, wychudzony do granic możliwości oraz niewidomy. Udało mi się go uratować i żył jeszcze ok. 2 lata, zaopiekowany, kochany - wspomina.

W tym czasie pani Edyta miała już w domu trzy psy w średnim wieku, w tym jednego bez łapy. To jednak dzięki opiece nad schorowanym, niewidomym psim staruszką, odkryła w sobie ogromne pokłady cierpliwości, troski, oddania. - I tak w moim sercu zostało zasiane ziarenko pomysłu utworzenia pewnego rodzaju oddziału geriatrycznego dla psów - dodaje.

W pewnym momencie pod opieką naszej rozmówczyni było pięć psiaków, a w kolejce czekały kolejne. By o nie wszystkie zadbać, trzeba jednak nie tylko dobrych chęci i samozaparcia, ale i pieniędzy. - Zaczęłam więc szukać rozwiązania, jak z tego finansowego kłopotu wybrnąć i tu powróciło moje długoletnie marzenie o hoteliku dla psów. Jak się okazało, był to strzał w dziesiątkę. Hotel powstał, a zarobione dzięki niemu środki pozwalały na dalsze ratowanie starych psów. Bo już wiedziałam, że chcę się skupić właśnie na nich, schorowanych, kalekich, niewidomych - wylicza.

W międzyczasie pani Edyta skończyła kurs behawiorystyki, zoopsychologii, dogoterapii oraz groomera (czyli fryzjera zwierząt). W okresie wakacyjnym obłożenie w hotelu było spore, jednak poza letnim sezonem świecił on pustkami. Do Psiej Mamy coraz częściej docierały za to sygnały i prośby, by zajęła się psami starymi i porzuconymi. I tak w lutym 2023 r. powstała Fundacja Hospicjum Starego Psa u Psiej Mamy. Jej prowadzenie nie jest łatwe. W końcu człowiek jest nara-

żony na codzienne obserwowanie zwierzków cierpiących i umierających. Nie każdy miałby do tego siłę.

- Sama robię psom zastrzyki, podaję kroplówki. Często przyjeżdżają do mnie psy strasznie zaniedbane, z filcem, kołtunami, dredami. Poddaję je zabiegom groomerskim oraz kąpielom leczniczym. Następnie każdy pies jest diagnozowany. Robimy morfologię, biochemię, usg, rtg, echo serca, szczepimy, a gdy stan zdrowia pozwala, kastrujemy. Wszystkie psy mają niestety „w pakiecie” choroby przewlekłe, np. niewydolność nerek, problemy z trzustką, wątrobą, sercem. Są też psy, które są u mnie na leczeniu paliatywnym. Tutaj już żadne inne leczenie nie wchodzi w grę, bo np. pies ma tak rozległy nowotwór wątroby, że nie ma mowy o operacji. Czekamy razem z psem, zapewniając mu maksimum spokojnego, bezbolesnego życia do końca. Jestem też niestety tą osobą, która musi podjąć decyzje, kiedy ten koniec nastąpi. Czasem życie samo decyduje, a czasem ten obowiązek przeprowadzenia psa na drugą stronę spada na mnie. To są bardzo ciężkie i bolesne decyzje - zwierza się nam Edyta Kister.

Wyróżniona w naszej akcji mieszkanka powiatu chełmskiego oprócz wielkiego serca ma także talent artystyczny. Malować zaczęła pięć lat temu i przez kolejne trzy lata nie odchodziła od sztalug. Od roku, a zwłaszcza od otworzenia Hospicjum, nie ma jednak czasu na malowanie. Pomaganie zwierzacom pochłonęło ją do reszty.

Każdy z nas może w pomóc pani Edycie, wspierając finansowo jej Fundację na stronie ratujemyzwierzaki.pl (www.ratujemyzwierzaki.pl/hospicjum-starego-psa).



Panią Edytę „zaskoczyliśmy” w jej biurze, wypełnionym obrazami jej autorstwa

- Organizujemy też imprezy charytatywne. Kolejną planujemy na 22 lipca. Będzie nas można wesprzeć karmą lub pieniążkiem. Na pewno będzie loteria fantowa i sprzedaż mydełek oraz świec zapachowych, które sama wykonuję.

Dochód oczywiście w całości będzie przeznaczony na Hospicjum - mówi Psia Mama.

O szczegółach imprezy poinformujemy na łamach „Nowego Tygodnia”.

Karol Garbacz

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

**Chelm, ul. Nadrzeczna 5**

tel. 662 165 541

www.konsalnet.pl

# EMKA S.A. Pionier w branży inwestuje



Firma EMKA S.A. jest liderem w branży gospodarowania odpadami medycznymi. Aktualnie spółka jest w procesie realizacji dwóch inwestycji związanych z budową nowoczesnych instalacji do unieszkodliwiania odpadów medycznych. Obydwa projekty otrzymały wsparcie finansowe z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, co świadczy o uznaniu za wartościowe i innowacyjne przedsięwzięcia.



Celem tych inwestycji jest stworzenie instalacji wyposażonych w najnowocześniejszą technologię termicznego unieszkodliwiania odpadów medycznych, odzyskujących jednocześnie energię. Jest to ważny krok w kierunku zrównoważonej gospodarki odpadami

medycznymi i ochrony środowiska. Lokalizacje inwestycji, Kędzierzyn-Koźle i Redzikowo, zostały starannie wybrane, aby skutecznie obsługiwać województwa i sprostać rosnącym potrzebom w zakresie unieszkodliwiania odpadów medycznych. EMKA S.A. reali-

zuje swoje motto: „Bezpiecznie, czysto, zdrowo” poprzez podejmowane działania i zaangażowanie w tworzenie nowoczesnych instalacji.

Firma EMKA S.A. pokazuje, że jest pionierem w branży, inwestując w nowoczesne technologie, które nie tylko chronią środowisko i zdrowie publiczne, ale również odzyskują wartościową energię z odpadów medycznych. Ich zaangażowanie w realizację tych projektów przyczynia się do długofalowej ochrony naszego środowiska i podnosi standardy w zarządzaniu odpadami medycznymi.

Dzięki inwestycjom EMKA S.A., Polska może być dumna z posiadania nowoczesnych i efektywnych instalacji do unieszkodliwiania odpadów medycznych. Te projekty stanowią przykład dla innych firm i instytucji, inspirując do podejmowania podobnych inicjatyw w celu ochrony naszej planety i zdrowia społeczeństwa.

**Krzysztof Rdest**  
**Prezes EMKA SA**

Trzymamy kciuki za urzędników

## Potężna kara sposobem na wycinę?

Przedsiębiorca z Podlasia, który w gminie Dubienka bez żadnych pozwoleń wyciął ok. 200 drzew, będzie się musiał liczyć z potężną karą finansową, którą ma zamiar nałożyć na niego KOWR, czyli właściciel terenu. Kilkumilionowa kara zostanie też nałożona na KOWR przez władze Dubienki. Czy te działania zatrzymają ekologiczną masakrę, której nad Bugiem dopuszcza się były adwokat?



Dwie prokuratury prowadzą dwa niezależne postępowania w sprawie nielegalnej wycinki drzew w Sobiborze (gm. Włodawa) i w Dobromyślu (gm. Siedliszcze). Stoi za nimi jeden człowiek, który wydzierżawił te działki od lubelskiego oddziału Krajowego Ośrodka Wsparcia Rolnictwa. Kolejne śledztwo prowadzą policjanci z Dorohuska, którzy zajmują

się podobnym procederem na terenie gmin Dorohusk i Dubienka. O sprawie informowaliśmy w ubiegłym tygodniu. Mundurowi stanęli na wysokości zadania i zabronili przedsiębiorcy dalszych działań, który i tak zdążył narobić ogromnych szkód. W Starosielu zdążył wyciąć ok. 200 starych lip i dębów. Ścięte drzewa do dzisiaj blokują drogę i zatrzymują ży-

cie rolnikom, bo nie mogą oni dojechać do swoich upraw. Powodują materialne straty, gdyż zalegają na obsianych polach. Aby ominąć przeszkodę, niektórzy zrobili sobie objazdy przez pola, co powoduje kolejne zniszczenia. Na wysokości zadania stanęły gminne władze, które zapowiedziały pomoc prawną dla poszkodowanych rolników i zaczęły

działać, by jak najszybciej oszacować poczynione nad Bugiem szkody. A te idą w miliony złotych.

- Jestem przerażona, że nasze państwo pozwala na coś takiego - mówi **Krystyna Deniusz-Rosiak**, wójt Dubienki. - To paranoja, że chronimy inwazyjne gatunki obce, a naszą bezcenną rodzimą przyrodę traktujemy po macoszemu. Według wszyst-

kich ekspertów i ornitologów, gniazdujące na zniszczonym obszarze ptaki szybko nie wrócą, ale to nie jedyny problem, bo wkrótce korzenie tych drzew uschną i przestaną pełnić rolę ochronną brzegu rzeki. Pozbawiony umocnienia zostanie bardzo szybko wymyty przez silny nurt Bugu, pozbawiając Polskę terytorium. Nie możemy cofnąć czasu, ale możemy zrobić co w naszej mocy, by winny tej wycinki poniósł jak najsurowsze konsekwencje. Dlatego czekamy na wizytę dendrologa, który wraz z naszymi inspektorami z wydziału ds. ochrony środowiska oszacuje wartość wyciętych drzew. Uzbrojeni w taką wiedzę, nałożymy zwykle stosowaną w takich przypadkach karę administracyjną, która będzie oscylować zapewne w milionach złotych - tłumaczy wójt.

Co ciekawe, gmina nie chce karać sprawcy wycinki, a właściciela ziemi, czyli KOWR. - Nas nie interesuje, kto dokonał tych nielegalnych zniszczeń. KOWR jest właścicielem tej ziemi i na niego zostanie nałożona kara. Co oni dalej z tym zrobią, nie wiem. Być może odwołają się do Samorządowego Kolegium Odwoławczego, ale z tego prawa skorzystać może każdy. My w ręku mamy mocne dowody zniszczeń i zrobiliśmy, co tylko w mojej mocy, by winnych ukarać. Chcę tego doczekać, więc będę starała się ze wszystkich sił zostać gospodarzem gminy na kolejną kadencję, by mieć satysfakcję doświadczenia sprawiedliwości - dodaje Deniusz-Rosiak.

Działania ze swojej strony zapowiedział też KOWR. Urzędnicy tej instytucji również będą liczyć poczynione szkody i za wycięte drewno wystawią dzierżawcy fakturę do zapłaty.

(bm, fot. FB Dubienka)

## CHEŁMSKIE. Zagrożenie wścieklizną Zwierzęta trzymać w odosobnieniu!

Właściciele zwierząt domowych i gospodarskich z Chełma i powiatu chełmskiego obowiązują szereg nakazów w związku ze stwierdzeniem wścieklizny u lisa. Tym, którzy się nie zastosują, grożą kary pieniężne.

Na tablicach ogłoszeniowych w miejscowościach powiatu chełmskiego oraz na chełmskich osiedlach zamieszczono ogłoszenia o zagrożeniu wścieklizną. To komunikaty **Agnieszki Lis**, powiatowego lekarza weterynarii w Chełmie skierowane do właścicieli zwierząt domowych i gospodarskich. W związku ze stwierdzeniem wścieklizny u lisa apeluje ona to, aby trzymać psy na ogrodzonym terenie zamkniętym, koty „w zamknięciu”, a zwierzęta gospodarskie „na zamkniętych wybiegach”. W komunikacie czytamy, że właściciele zwierząt, którzy nie zastosują

się do tych nakazów mogą zapłacić karę pieniężną. Do tego, w komunikacie jest też przypomnienie o obowiązku szczepienia psów i kotów przeciwko wściekliznie z adnotacją, że właściciele zwierząt, którzy się od tego uchylają mogą zostać ukarani mandatem karnym do 500 zł.

W komunikacie nie ma informacji, gdzie stwierdzono wściekliznę u lisa, ale jasno wynika z niego, że nakazy obowiązują właścicieli zwierząt gospodarskich i domowych z Chełma i powiatu chełmskiego, tj. z terenu podlegającego Powiatowej Inspekcji Weterynaryjnej w Chełmie. Zasięg tych nakazów jest dość szeroki zważywszy na to, że - jak się okazuje - przypadek wścieklizny u lisa stwierdzono w powiecie świdnickim. Przypomnijmy, że gdy trzy lata temu wykryto wściekliznę u martwego lisa znalezione w gminie Dorohusk, strefą zagrożenia objęto połowę miejscowości

tej gminy, ale nie zaliczono do niej innych powiatów. W tym przypadku jest jednak inaczej, a powiatowy lekarz weterynarii w Chełmie wyjaśnia dlaczego.

- Przypadek wścieklizny stwierdzono w powiecie świdnickim, a my swój komunikat wydaliśmy na podstawie rozporządzenia wojewody lubelskiego w tej sprawie - mówi A. Lis. - Chodzi o to, że następuje ekspansja tej choroby od województwa mazowieckiego na wschód i stąd taka decyzja o zasięgu terytorialnym nakazów.

Z utrzymaniem psów na „ogrodzonym terenie zamkniętym” na wsi nie ma większego problemu. Gorzej jest z tym w mieście, gdzie wielu właścicieli zwierząt to mieszkańcy bloków.

- W tej sytuacji uwzględnia się, że zwierzęta muszą wyjść za potrzebą, ale ważne jest, aby były na smyczy - precyzuje inspektor Lis.

Na stronie Głównego Inspektora We-

teryarii czytamy, że wścieklizna to jedna z najgroźniejszych chorób, przenoszonych ze zwierząt na człowieka. W Polsce rezerwuar wścieklizny są dzikie lisy i jenoty oraz nietoperze i szczury. Wirus przenoszony jest ze śliną chorego zwierzęcia przez ugryzienie lub oślinienie uszkodzonej skóry człowieka lub błon śluzowych. Człowiek chory na wściekliznę również wydala wirusy ze śliną. Okres inkubacji wirusa może trwać od 3 do 12 tygodni (lub nawet dłużej). Po nim pojawiają się niespecyficzne objawy tj. bóle głowy, gorączka, nudności, niepokój, podniecenie

oraz napady szału. Następnie pojawiają się porażenia mięśni i śpiączka. Charakterystycznym objawem wścieklizny u człowieka jest wodowstręt. W chwili wystąpienia objawów u człowieka zwykle jest już zbyt późno na pomoc, dlatego bardzo ważna jest szybka reakcja. W celu zapobieżenia chorobie istnieje szczepionka, którą podaje się jak najszybciej po narażeniu na zakażenie według określonego schematu, o czym zdecydować lekarz kwalifikujący do szczepienia, który może zalecić także np. podanie dodatkowo surowicy odpornościowej. (mo)

**Zaufanie i bezpieczeństwo**

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

**Chełm, ul. Nadrzeczna 5**

tel. 662 165 541

**konсалnet**

www.konsalnet.pl



**JOGURT NADBUŻAŃSKI  
BEZ LAKTOZY**  
**1,99 zł/kg**



**JOGURT  
PREBIOTYCZNY**  
**1,90 zł/szt.**



**SERKI  
KANAPKOWE**  
**2,55 zł/szt.**

**oraz wiele innych  
produktów spożywczych  
w atrakcyjnych cenach**



**Sklepy Firmowe BIELUCH w Chełmie**  
ul. Chemiczna 4 oraz al. Żołnierzy I AWP

[www.bieluch.eu](http://www.bieluch.eu)

Kibole pobili kibiców

# Burda na stadionie



Zaraz po końcowym gwizdku wygranego przez gospodarzy 4:3 meczu kilkudziesięciu kiboli gości postanowiło wyładować swoją frustrację i odebrać barwy klubowe kibicom gospodarzy. Ruszyli przez trybuny pełne rodzin z dziećmi, a kto stanął im na drodze, dostawał w twarz. I nieważne, czy miał lat 15 czy 65. Kibice gospodarzy w panice zaczęli opuszczać stadion, na którym doszło do prawdziwej bitwy na pięści i kopniaki. Kibole przyjezdnych, wśród których znalazło się przynajmniej kilku ultrasów Chełmianki, ponakładali kominarki, albo ponaciągali na twarze koszulki i zaatakowali kibiców Vitrumu, którzy za wszelką cenę bronili swojej flagi. Na stadionie nie było policji, więc rozdzielać walczących ruszyli działacze i piłkarze z Woli Uhruskiej. Dopiero po kilku minutach regularnej bitwy ktoś użył gazu łzawiącego i przyjezdni wandalę wycofali się, pozostawiając po sobie połamane ław-

ki, rozbite butelki i kilku dość poważnie rannych sympatyków Vitrumu. Wśród najbardziej poszkodowanych znalazł się starszy mężczyzna, a nawet osoba przyjezdna, która z meczu wróciła ze złamanym nosem. Żaden z poszkodowanych nie wezwał na miejsce karetki pogotowia ani policji, choć kilku na własną rękę musiało udać się na SOR, by pozyszywać rany głowy czy rozbite łuki brwiowe.

Po tej nieuzasadnionej napaści władze i kibice Vitrumu do tej pory są w szoku. Na meczach w tej klasie rozgrywkowej i w ich miejscowości nigdy wcześniej nie zdarzyło się coś podobnego. Klub prosi wszystkie osoby, które dysponują nagraniami lub zdjęciami z tego incydentu, o kontakt z włodawską policją, która z urzędu wszczęła postępowanie w tej sprawie. Bardzo szybko po meczu pojawiły się spekulacje, że rewanżowe spotkanie w Łopienniku może nie dojść do skutku, a tamtejszy klub może zostać

Do groźnej bijatyki doszło po niedzielnym (18 czerwca), pierwszym meczu barażowym o awans do chełmskiej klasy okręgowej między Vitrum Wola Uhruska a GKS Łopiennik. Kilka osób zostało rannych. Sobotnie (24 czerwca) spotkanie rewanżowe było więc tzw. meczem podwyższonego ryzyka i było zabezpieczone przez policję.



ukarani za niedzielną akcję nawet wal-kowerem. Dywagacje nie potwierdziły się, a decyzją Chełmskiego Okręgowego Związku Piłki Nożnej wprawiła działaczy z Woli Uhruskiej w zdumienie, bo GKS Łopiennik nie został w żaden sposób

ukarani za karygodny wybrzyk swoich kiboli, a karę poniósł Vitrum, który musi zapłacić 200 zł i przez trzy kolejne spotkania nie będzie mógł grać na własnym stadionie. To kara za nieodpowiednie zabezpieczenie spotkania.

- Jest nam bardzo przykro, że na meczu, który miał być świętem sportu i rywalizacji fair play, doszło do takiego aktu przemocy - mówi **Grzegorz Chola-wo**, prezes klubu LKS Vitrum Wola Uhruska. - Oczywiście nie zgadzamy się z decyzją związku i będziemy się od niej odwoływać, bo to nie nasi kibice wszczęli tę awanturę. Przed meczem byliśmy na posterunku policji i informowaliśmy, że takie spotkanie odbędzie się. Teraz jesteśmy przesłuchiwanymi i już zgłosiliśmy swoje obawy dotyczące wyjazdowego rewanżu, dlatego sobotni mecz odbył się w asyście mundurowych - tłumaczy Chola-wo. Dodaje też, że ma żal do piłkarzy i działaczy rywala, że ci nie przerwali bójki i tylko jej się przyglądali.

Tymczasem zarząd klubu z Łopiennika Górnego wydał oświadczenie po niedzielnym meczu, w którym kategorycznie od-cina się od zachowania kiboli i uznaje je za przestępstwa. Z oświadczenia wynika, że jego władze dołożą wszelkich starań, by osoby winne napaści zidentyfikować i pomóc policji w odpowiedni i przy-kładny sposób je ukarać. I to udało się bardzo szybko, bo włodawscy policjanci kilka dni po meczu zatrzymali sześciu podejrzanych. Czterech z nich usłyszało zarzuty. Dwóch przyznało się do winy, dwóch odmówiło składania zeznań. Wszyscy to mieszkańcy gminy Łopiennik Górny, w wieku od 20 do 25 lat. Usły-szeli oni zarzuty pobicia, za co grozi do 3 lat więzienia. Dodatkowo podczas za-trzymania jednego z mężczyzn policjanci ujawnili i zabezpieczyli przy nim środki odurzające.

W rewanżowym meczu rozstrzygają-cym o awansie do okręgówki rozegra-nym na stadionie w Olszance, Vitrum Wola Uhruska przegrał (0:3) z GKS Ło-piennik Górny, w którego barwach grał m.in. wicewójt gminy Łopiennik Górny **Karol Stęplowski** i to drużyna z powia-tu krasnostawskiego mogła się cieszyć z awansu do wyższej klasy rozgrywkowej. **(bm)**

## „Polska biesiada” w Chełmie

Wygląda na to, że Chełm na stałe wpisał się w program imprez organizowanych przez publiczną telewizję. W te wakacje miasto będzie gościć „Polską biesiadę”.

W tym roku TVP 2 zmienia nieco format wakacyjnej trasy. Seria letnich, plenerowych koncertów transmitowanych przez Dwójkę odbędzie się pod hasłem „Polskie biesiady”. Jak wynika z oficjalnych informacji stacji, każda z nich będzie też miała osobny

temat, np. piosenka góralska, warszawska czy turystyczna.

Program „Polskie biesiady” będzie miał w sumie 10 prowadzących, którzy w parach poprowadzą poszczególne imprezy (Anna Popek, Robert Rozmus, Marek Sierocki, Izabella Krzan,

Tomasz Wolny, Łukasz Nowicki, Hanka Rybka, Kajra i Sławomir, Rafał Brzozowski czy Olga Szomańska). Wśród muzycznych gwiazd znajdują się m.in.: Maryla Rodowicz, Helena Vondráčková, Halina Mlynkova, grupa Pectus, Golec uOrkiestra, Staszek Karpiel-Butecka, Maciej Miecznikowski, Czerwone Gitary, Trebunie Tutki, Warszawska Orkiestra

Sentymentalna czy Kukla Band. Imprezy zaplanowano w Rybniku, Pszczynie, Tokarni, Warszawie, Małopolsce u podnóża gór, Iłży, Węgorzewie i Chełmie.

To już kolejny raz, gdy Chełm znalazł się na letniej trasie Dwójki. Data i miejsce koncertu, jak też nazwiska wykonawców, którzy się tu pojawią, nie są jeszcze znane. Tak samo zresztą jak

kwota, którą miasto dołoży do organizacji.

- Szczegóły dotyczące organizacji wydarzenia będzie można podać po finalizacji rozmów z TVP, które trwają. Pprosimy o cierpliwość - mówi **Grzegorz Zarzycki** z Urzędu Miasta Chełm.

W poprzednich latach miasto dofinansowało muzyczne wydarzenia kwotą ok. 300 tys. zł. **(pc)**

# CHEŁMSKIE Spotkanie PSL, ale bez prezesa Zapowiedź zmian?



**Wiceprezesa chełmskiego PSL przejmują stery w partii? Takie wrażenie można odnieść po spotkaniu z europosem Krzysztofem Hetmanem i posłem Markiem Sawickim, które odbyło się z inicjatywą Marcina Łopackiego w Żółtańcach Kolonii. Prezesa chełmskiego PSL, Piotra Deniszczuka, znanego z krytykowania władz partii nie było.**

18 czerwca w Żółtańcach Kolonii odbyło się otwarte spotkanie z europosem **Krzysztofem Hetmanem** - prezesem PSL w województwie lubelskim oraz posłem **Markiem Sawickim**, byłym ministrem rolnictwa. Organizatorem spotkania był prezes ludowców w gminie Chełm **Marcin Łopacki** we współpracy z radnym powiatowym **Andrzejem Dzirbą**. Obaj są wiceprezesami PSL w powiecie chełmskim i obaj zasiadali za stołem z zaproszonymi gośćmi. Oprócz członków i sympatyków PSL na spotkaniu było spore grono mieszkańców, którzy chcieli porozmawiać i zapytać o interesujące ich sprawy. W oczy rzuciła się i była potem komentowana nieobecność szefa chełmskich ludowców **Piotra Deniszczuka**, który przecież nie stroni od spotkań z mieszkańcami.

- Chyba nie w smak mu było, że nie jest organizatorem spotkania, dlatego się nie pojawił - mówili jedni. A drudzy przypominali, że ma słabe relacje z Hetmanem. Deniszczuk nie raz krytykował działania władz wojewódzkich PSL. Od dawna mówi się, że za ten brak współpracy i „rozbijanie” PSL od środka nie dostanie pełnomocnictw do zatwierdzania list przy najbliższych wyborach. Ale takie plotki pojawiały się już przy okazji poprzednich wyborów i nie potwierdziły się. A może Deniszczuk nie dostał zaproszenia na spotkanie?

- Faktycznie miałem już kilka pytań

o to, dlaczego nie było prezesa, ale nie wysyłał mi nikomu specjalnych zaproszeń. O spotkaniu zainteresowane osoby wiedziały, dzięki informacjom w internecie. Pojawili się przecież radni powiatowi i działacze PSL - mówi Marcin Łopacki. - Każdy mógł przyjść i porozmawiać. Frekwencja dopisała, bo było około 100 osób. Atmosfera była bardzo przyjemna a dyskusja naprawdę żywa. Posłowie dużo mówili o rolnictwie i gospodarce. I były miłe akcenty, jak występ zespołu ludowego z Kamienia.

Pojawili się m.in. radni **Grażyna Szykuła** i **Jarosław Walczuk**. Obecni byli także radni poprzednich kadencji - **Andrzej Czerniej**, **Zdzisław Wronka** i **Lucyna Sado**.

- Cieszę się z tego udanego spotkania, bo dla nas to w pewnym sensie była konsolidacja. Jeżeli prezes nie widzi konieczności wspólnego działania, to ja tego nie chcę komentować - mówi M. Łopacki.

- Mamy dobry kontakt z władzami PSL w województwie i kraju i dobrze jest z tego korzystać i dawać mieszkańcom możliwość spotykania się z nimi zwłaszcza przed wyborami - dodaje Andrzej Dzirba. - A co do nieobecności prezesa, to nie wiemy, co on zamierza, bo z nami na te tematy nie rozmawia. Ludzie oczekują jakiejś inicjatywy, więc nie będziemy czekać z założonymi rękami.

Działacze PSL mówią, że prężna do tej pory organizacja od kilku lat podupada. Zwłaszcza po tym, kiedy weszła w koalicję z PiS w powiecie. Prezesowi, który kiedyś gromadził dziesiątki osób na spotkaniach, teraz nawet trudno zebrać pełny skład zarządu partii. Na ostatnim pojawiło się tylko kilkanaście osób (na ponad 50 członków). Niektórzy o spotkaniu nie wiedzieli, albo dostali informację o nim w ostatniej chwili. Tak jakby ktoś specjalnie liczył, że przez to nie przyjdą. (bf)



## Pijany bez prawka jechał po alkohol

Nietypową interwencję odnotowali w sobotę (10 czerwca) chełmscy policjanci. - Dyżurny komendy otrzymał zgłoszenie o nietrzeźwym mężczyźnie, który przyjechał samochodem marki BMW na stację paliw w gminie Chełm. Jak się okazało, jego „chwijny” krok nie świadczył o zmęczeniu. Badanie alkomatem wykazało ponad 2,5 promila alkoholu w organizmie. Dodatkowo 47-latek nie posiadał uprawnień do kierowania samochodem - relacjonuje starszy sierżant **Angelika Głab-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Pracownicy stacji wezwali mundurowych. - Mężczyzna tłumaczył, że przyjechał na stację, ponieważ skończył mu się alkohol. Noc spędził w policyjnym areszcie. Za swój czyn odpowie przed sądem - dodaje Głab-Kunysz. (pc)

## POWIAT CHEŁMSKI. Absolutorium tak, ale zaufania brak

# Wyłożyli kawę na ławę

**Radni powiatowi udzieli absolutorium zarządowi powiatu chełmskiego. Ale opozycja przed głosowaniem nad wotum zaufania wyłożyła „kawę na ławę”, wytykając staroście Piotrowi Deniszczukowi z PSL butę, arogancję, wulgarne zachowanie, dyskredytowanie innych, brak współpracy i sprawy w prokuraturze. Starosta krytyczne uwagi pod swoim adresem starał się tradycyjnie bagatelizować i przykryć sukcesami inwestycyjnymi. Ale wicestarosta Jerzy Kwiatkowski wyraźnie dał do zrozumienia, że sukcesy możliwe były dzięki pieniądzą od rządu PiS.**

Przed głosowaniem nad wotum zaufania i absolutorium radni wysłuchali raportu o stanie powiatu chełmskiego, który przedstawiła **Dorota Łosiewicz** z zarządu powiatu. Opozycja miała kilka uwag do tego dokumentu. Oświadczenie w tej sprawie wydał najpierw klub G9. **Radosław Rakowiecki** mówił, że raport jest zwięzły i spójny, ale niekompletny, bo nie porusza ważnych aspektów i problemów, które dotyczą mieszkańców powiatu. - Brak współpracy z radnymi wszystkich klubów, ograniczenie dostępu do dokumentacji i informacji, brak współpracy z burmistrzami i wójtami wszystkich gmin, a przecież to gminy i ich mieszkańcy tworzą powiat, pomijanie inwestycji w gminach, których władze nie są związani z zarządzeniem powiatu - wylicza R. Rakowiecki. Mówił też, że klub G9 popiera inwestycje we wszystkich gminach (czego dowodem są głosowania), nawet w rodzinnej gminie starosty, ale nie w sytuacji, gdy zachodzi podejrzenie niegospodarności i nadużycia władzy. Przytyków było oczywiście więcej. - Lokowanie inwestycji w miejscach, które nie odzwierciedlają najpilniejszych potrzeb mieszkańców, np. dojazd do pól w gminie Wierzbica, podczas gdy w innych gminach miesz-

kańcy mają problem z dojazdem do domów. Oraz niezrozumiałe i gigantyczne wydatki promocyjne, tj. 42 tys. zł na dwa pisma samorządowe i prawie 200 tys. zł na reprezentowanie powiatu na imprezach w dodatku nie wiadomo przez kogo - piszą radni Rakowiecki, **Tomasz Szczepaniak** i **Agata Radzięciak**.

Opozycja wytknęła też zwolnienia pracowników, skargę wójta Wojsławic na działania starosty a na koniec odniosła się do zachowania starosty, braku kultury, jego arogancji i buty w stosunku innych ludzi. - Nie obchodzi nas, jakim prywatnie człowiekiem jest starosta, jednak jeśli publicznie na sesji rady powiatu wyraża swoją opinię, to jest reprezentantem prawie osiemdziesięciotysięcznej społeczności powiatu chełmskiego - a to zobowiązuje - mówił Rakowiecki i przypomniał próbę dyskredytowania wójta Gołębiowskiego czy obrzucanie inwektywami radnego Wójcickiego.

Co istotne - klub G9 nie był przeciwny udzieleniu zarządowi absolutorium z wykonania zeszłorocznego budżetu. G9 głosowało przeciwko wotum zaufania dla zarządu ze względu na zachowanie Deniszczuka, jednak gdyby głosowanie odbywało się nad każdym z członków zarządu z osobna, dwoje by je otrzymało. Podobnie stwierdził Jarosław Wójcicki, szef drugiego opozycyjnego klubu w radzie. On też miał uwagi do raportu, w którym nie znalazły się np. informacje o trzech sprawach, które toczą się w prokuraturach w Chełmie, Białej Podlaskiej i Prokuraturze Krajowej. - Cisza na ten temat, bo to niewygodne - mówił i pytał, gdzie informacja o słynnej wycieczce do Zakopanego, którą powiat zasponsorował staroście i kilkorgu radnym. - Jak można dać wotum zaufania zarządowi, skoro inny samorządowcy przychodzą, i skarżą się na starostę? Wszyscy widzieliśmy i słyszeliśmy, jak został potraktowany wójt Wojsławic.

O brakach w raporcie i niesprawiedliwym traktowaniu wszystkich gmin mówiła także radna **Agnieszka Dąbrowska**. A raportu i zarządu bronił z kolei radny

**Andrzej Zajac**, który twierdził, że gmina Żmudź i Dubienka nie są pomijane przy inwestycjach powiatu. Ale chodziło mu raczej o prace, które są dopiero zaplanowane, a nie wykonane przez rok, do czego odnosił się raport. - Z raportu wynika, że jest tak dobrze, iż tylko żyć w powiecie chełmskim. Ale w ciągu roku ubyłoby 2600 osób, czyli mała gmina. Czy ktoś się nad tym zastanawia w zarządzie? - mówi Wójcicki.

- Nie będę odnosił się do dyskusji, ale nie padło tu ani jedno słowo o środkach, a mówimy o 100 mln zł, które powiat otrzymywał ze środków zewnętrznych. Każda gmina otrzyma mniej lub więcej. Ale nie zapominajmy, kto jest tego dobrodziejstwem dla tego powiatu. Czy to jest zarząd, czy radni? Trzeba oddać sprawiedliwość, że rząd PiS umożliwił, a my potrafiliśmy sięgnąć po nie i zostać w terenie. A odnośnie spraw demograficznych, to ja zrobiłem swoje - skwitował wicestarosta Jerzy Kwiatkowski.

Starosta Deniszczuk próbował bagatelizować zarzuty pod swoim adresem, nie rozumiejąc chyba intencji opozycji, która zapowiedziała, że poprze udzielenie absolutorium zarządowi, ale będzie przeciwko wotum zaufania, ze względu na nieliczące z zajmowanym stanowiskiem zachowanie starosty, co zresztą potwierdziło się tylko w jego dalszych wywodach.

- Będą wybory i zostawcie sobie tanią propagandę na spotkania z wyborcami. Nie ma nic prostszego: wygrać wybory, powołać nowy zarząd i wtedy będziecie rządzili, jak uważacie. To, co tutaj robimy i o czym będę mówił, prezentując wykonanie budżetu, to majstersztyk - chwalił się, ale tabelkami i wykresami trudno przykryć złe wrażenie.

Zgodnie z zapowiedzią opozycja głosowała za udzieleniem absolutorium zarządowi powiatu, dzięki czemu uchwała przeszła jednogłośnie. Ale przeciwko wotum zaufania głosowało siedmioro z osiemnastki obecnych na sesji radnych: A. Dąbrowska, Andrzej Dzirba, R. Rakowiecki, A. Radzięciak, Stefan Sakowski, T. Szczepaniak, J. Wójcicki. (bf)

## WOJSŁAWICE. Meldunek na miejscu, ale dach na głowę w innym powiecie

# Radny zmienił adres. Co z mandatem?

**Sławomir Folusz, radny i sołtys z Wojsławic zmienił miejsce zamieszkania. - Wyprowadził się nie tylko z miejscowości i gminy, ale powiatu chełmskiego - pisze autor anonimu, który trafił w tej sprawie do naszej redakcji i pyta, czy nadal może sprawować swój mandat?**

- Radny gminy Wojsławice z okręgu ul. Krasnystawska - Stadarnia pełni funkcję radnego i sołtysa ul. Krasnystaw-

skiej, mieszkając od stycznia 2020 roku w powiecie hrubieszowskim - pisze do nas mieszkaniec gminy. I pyta czy w związku z tym radny może nadal pełnić swoją funkcję. Przytacza przepisy, z których wynika, że radnym gminy może być mieszkaniec powiatu, na terenie którego leży gmina.

Chodzi o radnego **Sławomira Folusza**. Podczas ostatniej sesji, która odbyła się 21 czerwca, nie był obecny. Nie udało nam się z nim skontaktować, bo przebywa w szpitalu. Ale o jego przypadek zapytaliśmy wójta gminy, z którego komitetu dostał

się do rady. - Pan Folusz jest zameldowany w Wojsławicach. Nie jest tajemnicą, że tymczasowo przeniósł się do innej miejscowości, w związku ze sprawami rodzinnymi - mówi Henryk Gołębiowski. - Ale jest obecny na wszystkich komisjach i sesjach, wykonuje swoje obowiązki sołtysa. Jeśli potrzebujemy, aby rozdał mieszkańcom decyzję, nie ma z tym żadnego problemu. Moim zdaniem nie ma żadnego powodu i podstawy do tego, żeby pozbawiać go mandatu przed wyjaśnieniem jego rodzinnych spraw. (bf)

## CHEŁM / GMINA CHEŁM. Kiedy kanalizacja? Miasto daje zielone światło

**Ludzie dopytują, ale miasto odmówiło współpracy - mówił na sesji gminny radny w kontekście przebudowy ulicy Bazylany. Chełmski magistrat twierdzi, że gmina spóźniła się z wnioskiem o przyłączenie do sieci, ale zapowiada, że do tematu mogą wrócić w grudniu.**

W połowie czerwca ruszył zapowiadany przez miasto remont ulic Wiercińskiego i Bazylany. Inwestycja jest dotowana z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg,

a termin zakończenia prac planowany jest na grudzień br.

Jak się okazało, mieszkańcy Bazylan z terenu gminy Chełm mieli nadzieję, że przy okazji kompleksowej przebudowy ulicy po stronie miasta będą mogli przyłączyć się do sieci kanalizacyjnej. Mówił o tym niedawno na posiedzeniu rady gminy **Janusz Stańkowski**.

- Miasto odmówiło nam chęci współpracy i możliwości przyłączenia się do kanalizacji. Nie chcieliśmy, żeby robiło to ze swoich środków. Gmina wyrażała chęć

partycypacji - powiedział Stańkowski, który w tej sprawie złożył petycję do miejskiej rady. - To niegospodarne działanie - skwitował odmowę udziału w kosztach.

**Grzegorz Zarzycki** z urzędu miasta tłumaczy, że petycja w tej sprawie wpłynęła za późno - po tym, jak ruszył przetarg. Dlatego miasto odmówiło współpracy. Jednocześnie dodaje, że do tematu można powrócić po zakończeniu modernizacji. - Nic nie stoi na przeszkodzie, by mieszkańcy gminy podłączyli się do sieci - mówi. (pc)

**PANS**  
2001

**PAŃSTWOWA AKADEMIA NAUK STOSOWANYCH  
W CHEŁMIE**

- Bezpieczeństwo wewnętrzne
- Budownictwo
- Filologia słowiańska translatoryczna
- Mechanika i budowa maszyn
- Informatyka stosowana
- Ekonomia matematyczna
- Stosunki międzynarodowe
- Pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna
- Pedagogika
- Pielęgniarstwo
- Elektrotechnika
- Filologia angielska
- Mechanika lotnicza
- Pilotaż
- Rolnictwo
- Dietetyka

[www.panschelm.edu.pl](http://www.panschelm.edu.pl)



Laboratoria Centrum Studiów Inżynierskich



Centrum Lotnicze



Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej



Akademicki Port Lotniczy

## Mistrzostwa samolotowe z kadrą narodową Rywalizacja mistrzów

Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie wkrótce organizuje samolotowe nawigacyjne mistrzostwa kraju. W zawodach weźmie udział samolotowa kadra narodowa. To kolejna tak prestiżowa impreza organizowana przez chełmską uczelnię na lotnisku w Deputychach Królewskich.

Zawody - 66. Samolotowe Nawigacyjne Mistrzostwa Polski Seniorów oraz 52. Samolotowe Nawigacyjne Mistrzostwa Polski Juniorów - planowane są we wrześniu br. Uczestniczyć będzie w nich Samolotowa Kadra Narodowa, w skład której wchodzi wielokrotni mistrzowie odnoszący sukcesy zarówno na arenie krajowej, jak i międzynarodowej. W składzie kadry narodowej znajdują się również wychowankowie Ośrodka Kształcenia Lotniczego PANS w Chełmie.

- Jest to powód do dumy nie tylko dla uczelni, ale i miasta, a także dowód na

bardzo wysoki poziom szkolenia, jaki zapewnia Akademia - mówią przedstawiciele chełmskiej PANS. - Zawody rozpoczną się wspólnym treningiem, następnie rozegrane zostaną trzy konkurencje polegające na precyzyjnym oblocie wyznaczonej trasy, oceniana będzie również celność wykonanych lądowań. Organizowane przez uczelnię przedsięwzięcie ma charakter szczególny i jest swoistą dawką wiedzy lotniczej, będzie gratką dla pasjonatów lotnictwa i nie tylko. Na Ziemi Chełmskiej będą gościły osoby cieszące się uznaniem oraz szacunkiem społeczności lotniczej.

Uczelnia wielokrotnie organizowała przedsięwzięcia o podobnym charakterze. Były to: Samolotowe Rajdowe Mistrzostwa Polski (2022 r.), Ogólnopolskie Zawody Samolotowe im. Zdzisława Dudzika (2019 r.), Samolotowe Nawigacyjne Mistrzostwa Polski Seniorów (2018 r.), Samolotowe Nawigacyjne Mistrzostwa Polski Juniorów (2018 r.), Zimowe Zawody Samolotowe, latanie rajdowe (2016 r.).

(opr. mo)

## Wolne do 4 września

Zgodnie z kalendarzem roku szkolnego 2022/2023, w piątek 23 czerwca zakończyły się zajęcia dydaktyczne w szkołach. W województwie lubelskim wakacje letnie rozpoczęli uczniowie z 2392 szkół. Zgodnie z przedstawionym przez Mini-

sterstwo Edukacji i Nauki kalendarzem roku szkolnego na rok 2023/2024 powrócą do szkół 4 września 2023 roku.

Do szkół i placówek w województwie lubelskim uczęszczało 336 948 uczniów, w tym 10 519 cudzoziemców, z czego 8626 z Ukrainy. Najliczniejszą grupę stanowili uczniowie szkół podstawowych - 175654, w tym 4969 cudzoziemców, z czego 4443 to uczniowie z Ukrainy.

(-)

## CHEŁM. Wakacyjne CLA

Autobusy Chełmskich Linii Autobusowych od 26 czerwca do 1 września, od poniedziałku do piątku, kursować będą według wakacyjnego rozkładu jaz-

dy. Znajduje się on na tabliczkach przyśtanekowych oraz na stronie internetowej [www.cla.net.pl](http://www.cla.net.pl) pod nazwą „Dzień powszedni w wakacje i ferie”.

## REGION. Ruszają Wakacje z WOT

# Kieszonkowe i przygoda

Skończył się rok szkolny i nie masz planów na wakacje? Chcesz dorobić, przeżyć przygodę, poznać ciekawych ludzi i nauczyć się czegoś nowego? Ciekawą ofertę dla uczniów, studentów, nauczycieli i wszystkich dorosłych ma 19. Nadbużańska Brygada Obrony Terytorialnej w Chełmie. Jeszcze można zapisać się na szkolenie podstawowe w ramach wakacji z WOT, które rozpocznie się 21 lipca.

Projekt „Wakacje z WOT” adresowany jest głównie do pełnoletnich uczniów, studentów oraz nauczycieli, którzy w czasie wolnym od nauki chcą przejść podstawowe szkolenie wojskowe i rozpocząć swoją przygodę z Wojskami Obrony Terytorialnej. Najbliższa „szesnastka” rozpocznie się 21 lipca, więc zainteresowani mają jeszcze czas, aby skorzystać, złożyć dokumenty i dołączyć do szkolenia, które potrwa do 5 sierpnia. Za każdy dzień szkolenia szeregowy otrzyma wynagrodzenie. A po złożeniu przysięgi wojskowej będzie mógł liczyć na stałą, miesięczną kwotę za gotowość i dodatkowe pieniądze za szkolenia i powołania rotacyjne. Książeczka wojskowa daje też inne profity, jak chociażby bardzo wysokie zniżki w komunikacji publicznej. A służba w WOT doliczana jest przy ustalaniu emerytury.

Natomiast od 29 lipca dla żołnierzy rezerwy, funkcjonariuszy SG w stanie spoczynku, emerytowanych funkcjonariuszy innych służb mundurowych, podoficerów rezerwy Legii Akademickiej rozpocznie się też szkolenie wyrównawcze, które trwa osiem dni. Do udziału zachęca kpr. Konrad, student bezpieczeństwa narodo-



wego Akademii Zamojskiej.

- Powodem do podjęcia służby w WOT była chęć kontynuowania mojej przygody z Wojskiem Polskim, którą zacząłem podczas szesnastki w Legii Akademickiej w Toruniu, gdzie uzyskałem stopień podoficerski. Kaprala rezerwy tutaj mam możliwość sprawdzić się w roli dowódcy sekcji i zdobywać potrzebne doświadczenie oraz nowe umiejętności - mówi kpr. Konrad.

Służbę w WOT można łatwo pogodzić ze studiami oraz innymi obowiązkami. - Jeżeli mam egzamin na uczelni lub inne ważne wydarzenie informuję wcześniej o tym swojego dowódcę i nigdy nie było sytuacji, żebym spotkał się z odmową. Poza tym oprócz szkoleń w weekendy przełożeni zachęcają mnie i moich kolegów do udziału w innych szkoleniach organizowanych we współpracy ze służbami mundurowymi jak Straż Graniczna czy Straż Pożarna. Dużym plusem jest fakt, że służba w WOT związana jest ściśle z kierunkiem moich studiów, czyli bezpieczeństwem narodowym - mówi

kapral, który działa również w Ochotniczej Straży Pożarnej w swojej rodzinnej miejscowości.

Zainteresowani służbą w 19. Nadbużańskiej Brygadzie OT mogą składać wnioski o powołanie w najbliższym Wojskowym Centrum Rekrutacji albo kontaktować się bezpośrednio z rekruterami Brygady. Kontakt do nich można znaleźć na stronie internetowej <https://rekrutery.terytorialsi.wp.mil.pl>.

- Na szkolenie podstawowe składa się szesnaście dni bardzo intensywnych ćwiczeń, które są dużym wyzwaniem i sprawdzianem dla kandydatów. Główny nacisk podczas „szesnastki” kładziony jest na szkolenie strzeleckie oraz taktykę. Finałem tych zmagani jest tzw. „pętla taktyczna”, czyli sprawdzian zdobytych umiejętności, a następnie uroczysta przysięga wojskowa. Szkolenie jest doskonałą okazją żeby sprawdzić się jako żołnierz, a także by zadbać o swoją formę i kondycję w te wakacje - zachęca por. Marcin Zelent, oficer prasowy 19. NBOT.

(bf)

## REGION. Coroczne zmiany personalne

# W tych parafiach zmienili się księży

**Archidiecezja Lubelska podała coroczne zmiany personalne. Część zmian była spodziewana, inne mogą zaskakiwać.**

W tym roku sześciu kapłanów pracujących w lubelskich parafiach przeszło na emeryturę i tyłuż nowych księży podejmie odpowiedzialność za wspólnoty parafialne jako proboszczowie. Trzech aktualnych księży proboszczów zmieni miejsce posługiwania. Swoje pierwsze placówki, w których rozpoczną kapłańską posługę, poznali czterej księży wyświęceni 27 maja br. Pracę w nowych wspólnotach parafialnych rozpocznie od lipca br. 35 wikariuszy. Kilka nominacji dotyczy też duszpasterstw specjalistycznych - podała Archidiecezja. A gdzie dojdzie do zmian?

Na emeryturę przeszedł ks. Kan. **Adam Brzyski**, proboszcz proboszcza parafii pw. św. Bartłomieja w Łopienniku. Jego miejsce zajął ks. mgr **Sławomir Mazurek**, który przeszedł z urzędu proboszcza parafii pw. Matki Bożej Wspomożenia Wiernych w Bukowie Wielkiej w gminie Sawin. Z kolei jego miejsce w Bukowie Wielkiej zajął ks. mgr **Mariusz Myszak**, były wikariusz

parafii pw. św. Michała Archanioła w Lublinie. Ks. mgr **Marcin Rola**, wikariusz parafii pw. Świętego Ducha w Chełmie, został proboszczem parafii pw. Matki Bożej Królowej Polski i św. Marcina w Grabówce.

Najwięcej zmian dotyczy stanowisk wikariuszy. ks. mgr **Tomasz Atras** z urzędu wikariusza parafii pw. Przenajświętszej Trójcy w Chełmie trafi na urząd wikariusza parafii pw. Nawiedzenia NMP w Kumowie, ks. mgr **Adam Breś** z parafii pw. św. Wojciecha BM w Wąwolnicy do parafii pw. Świętego Ducha w Chełmie, ks. mgr **Paweł Dumala**, przeniesiony z parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Niedzwicy Dużej do parafii pw. Przenajświętszej Trójcy w Chełmie, ks. mgr **Zbigniew Gasperki** z parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Chełmie do parafii pw. Wniebowzięcia NMP w Michowie, ks. mgr **Jakub Głowacki** z parafii pw. św. Franciszka Ksawerego w Krasnymstawie do parafii pw. NMP Nieustającej Pomocy w Lublinie, ks. mgr **Grzegorz Gut** z parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Chełmie do parafii pw. św. Jana Chrzciciela w Nałęczowie, ks. mgr **Kamil Jóźwiak** z parafii pw. Wniebowzięcia NMP w Krasniku

do parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Chełmie, ks. mgr **Patryk Kułaga** z parafii pw. Narodzenia NMP w Chełmie do parafii pw. Wniebowzięcia NMP w Opolu Lubelskim, ks. mgr **Rafał Lamorski** z parafii pw. Trójcy Przenajświętszej w Krasnymstawie do parafii pw. św. Franciszka Ksawerego w Krasnymstawie, ks. mgr **Karol Mazur** z parafii pw. Świętej Rodziny w Chełmie do parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Chełmie, ks. mgr **Marcin Jasiński** z parafii pw. Przemienienia Pańskiego w Sawinie do parafii pw. MB Różańcowej Puławach, ks. mgr **Michał Szuba** z parafii pw. Nawiedzenia NMP w Kumowie do parafii pw. Przemienienia Pańskiego w Sawinie. Ks. dr **Marek Kwiatosz** zwolniony z obowiązków kapelana w Domu Pomocy Społecznej „Kalina” w Lublinie i mianowany kapelanem Samodzielnego Publicznego Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Chełmie.

Wyświęcono także nowych księży, których dwójka trafiła d chełmskich parafii: ks. mgr **Mikołaj Dudziński** został wikariuszem parafii pw. Narodzenia NMP w Chełmie a ks. mgr **Marcin Sałapa** - wikariuszem parafii pw. Świętej Rodziny w Chełmie. **(bf)**

## WOJSŁAWICE. Rośnie turystyczna perełka Wójt z pełnym poparciem

**Radni z Wojsławic udzielili jednogłośnie wotum zaufania i absolutorium z wykonania ubiegłorocznego budżetu wójtowi Henrykowi Gołębiowskiemu. Wątpliwości nie mieli, bo w gminie działa się wiele dobrego.**

- W wielu dziedzinach naszej gminnej aktywności byliśmy liderami. W Wojsławicach powstała pierwsza w powiecie chełmskim wirtualna strzelnica w ZSP, pierwsza tężnia solankowa, pierwsze instalacje i farmy fotowoltaiczne oraz pierwsza biogazownia. Mam nadzieję, że w kolejnych latach te przedsięwzięcia będą procentować, a gmina Wojsławice będzie utrzymywać się jako lider i będzie wieść prym bycia prekursorem nowych przedsięwzięć i rozwiązań - podsumowuje 2022 rok wójt **Henryk Gołębiowski**.

W minionym roku inwestycji rzeczywiście nie brakowało. Oprócz wspomnianych instalacji fotowoltaicznych gmina wymieniła w trzech budynkach stare piece węglowe na ekologiczne, powstały nowe drogi w pięciu miejscowościach, a dzięki zakupionemu kruszywu utwardzono drogi gruntowe w większości sołectw. Gmina, we współpracy z Nadleśnictwem Chełm utwardziła także 350 metrowy odcinek drogi biegnącej przez las - od Witoldowa w kierunku Ostrowa.

- W Putnowicach Wielkich, Kolonii Ostrów oraz na ulicy Grabowieckiej w Wojsławicach położyliśmy nowe sieci wodociągowe umożliwiające mieszkańcom podłączenie się do nich - dodaje wójt. - Uszczelniliśmy system gospodarki wodno-ściekowej, wymieniając wodomierze na nowoczesne, z możliwością zdalnego odczytu. I podpisaliśmy 40 nowych umów z użytkownikami nieruchomości, na których znajdowały się przyłącza wodociągowe, a które nie były objęte systemem rozliczeń. Uruchomiliśmy też dotacje na budowę przydomowych oczyszczalni ścieków.

Trudno wymieniać wszystkie zeszłoroczne inwestycje, bo było ich faktycznie sporo. Do tych najważniejszych można jeszcze dodać budowę zaplecza sanitarno-szatniowego na boisku sportowym w Wojsławicach, podpisanie umowy na wykonanie dokumentacji projektowej na budowę pełnowymiarowej sali gimnastycznej przy Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Wojsławicach Kolonii. Remont remizy OSP w Wojsławicach, modernizację parkingu przy WTZ, remont budynku biblioteki i kilku innych budynków komunalnych.

Wójt od dawna stawia na różne atrakcje, które przyciągają do gminy turystów.

- Wspólnie z mieszkańcami Majdanu Nowego udało się uporządkować teren przy siedmiu źródłach naturalnej wody, dzięki czemu udostępniono do zwiedzania i wypoczynku to ciekawe i wyjątkowe miejsce, uznane za pomnik przyrody - mówi.

Gmina nadal pracuje nad zagospodarowaniem terenu przy źródłach na ulicy Chełmskiej w Wojsławicach. Powstała ścieżka spacerowa przy źródłach, a do rozlewiska wpuszczono ryby. Na sąsiedniej działce młodzież szkolna we współpracy z Leśnictwem Wojsławice posadziła około 200 drzew.

Ubiegły rok był bogaty w działania promocyjne. We współpracy gminy z Instytutem Rozwoju Samorządu Terytorialnego powstał film promujący atrakcje gminy. Telewizja Lublin nagrała film o atrakcjach przyrodniczych, który był emitowany w jednym z odcinków programu „Żyj w przyrodzie”. Ekipa telewizji towarzyszyła też imprezie pn. „Kultura, tradycja i placki” organizowanej w Rozłęczynie. Inne dwa programy telewizyjne poświęcone były historii Żydów z terenu gminy.

- Nasze atrakcje turystyczne odwiedzane są coraz częściej przez zorganizowane grupy turystów; dzieci, młodzież i dorośli. W miesiącach maju i czerwcu GCKSiT obsługiło 18 wycieczek. Natomiast Izba Tradycji Ziemi Wojsławickiej już w tym zwiedziło prawie 800 osób - dodaje wójt. **(bf)**

## Duża kasa na małego strażaka

**4 mln zł trafi do ochotniczych jednostek straży pożarnych w ramach programu „Mały strażak”. Pieniądze z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie pozyskały także OSP z powiatu chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego.**

WFOŚiGW w Lublinie rozstrzygnął nabór wniosków w ramach „Ogólnopolskiego programu finansowania służb ratowniczych”, w części dotyczącej dofinansowania zakupu sprzętu i wyposażenia jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych. Do 273 jednostek OSP z województwa lubelskiego łącznie trafią 4 mln zł.

- Zależy nam na podniesieniu gotowości bojowej lokalnych służb ratowniczych - mówi **Agnieszka Kruk**, prezes Zarządu WFOŚiGW w Lublinie. - Dlatego przekazujemy najwyższe w historii Funduszu środki na wyposażenie jednostek OSP w sprzęt niezbędny do zapobiegania i likwidacji skutków katastrof naturalnych, ekstremalnych zjawisk atmosferycznych lub awarii technicznych, których skutki zagrażają życiu lub zdrowiu osób, mieniu albo środowisku naturalnemu.

Wnioski złożone przez OSP zostały wybrane do dofinansowania przez Zarząd WFOŚiGW na podstawie rekomendacji komendanta

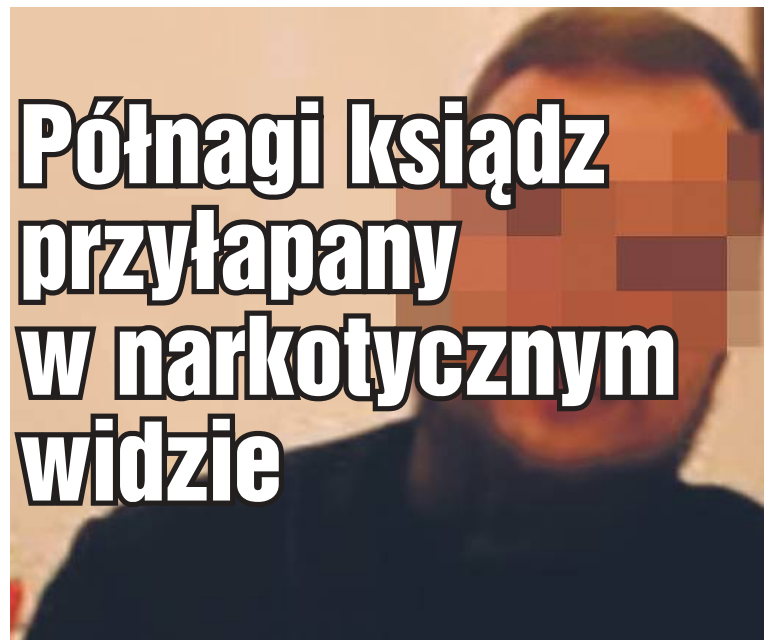
wojewódzkiego Państwowego Straży Pożarnej, która uwzględniała stopień gotowości bojowej jednostek, które wzięły udział w naborze oraz realne zapotrzebowanie na wyposażenie w sprzęt niezbędny do prowadzenia akcji ratowniczych i usuwania skutków zagrożeń.

- Maksymalne dofinansowanie na jednostkę wyniosło do 15 tys. zł. Kwoty wsparcia są różne, w zależności od zgłoszonych we wniosku potrzeb. Za uzyskane środki strażacy będą mogli zakupić sprzęt, wyposażenie oraz środki ochrony indywidualnej służące do prowadzenia akcji ratowniczych i usuwania skutków zagrożeń - podkreśla prezes A. Kruk.

Pieniądze trafią także do naszych jednostek OSP. W powiecie chełmskim dofinansowanie dostały OSP z: Białopola, Bukowy Wielkiej, Kamienia, Kaniego, Ostrowa, Pawłowa, Pliskowa, Rudy, Siedliszcza, Stawu, Strupina Dużego, Wólki Kańskiej, Wólki Petryłowskiej, Zarzecza, Żmudzi, Rejowca.

W powiecie krasnostawskim pieniądze otrzymały OSP w: Krasnymstawie (dwie jednostki), Fajslawicach, Kaszubach, Krupem, Krzywym, Łopienniku Dolnym, Łopienniku Górnym, Olchowcu, Olszance, Ostrzycy, Rudniku, Łopienicy Różanej, Surhowie, Płonce.

W powiecie włodawskim dotację dostały OSP z: Zahajek, Holi, Okuninki, Orchówka i Woli Uhruskiej. **(bf)**



## Półnagi ksiądz przyłapany w narkotycznym widzie

**- Dziękuję młodzieży, że nauczyła mnie, jak być dobrym nauczycielem - m.in. tymi słowami żegnał się z parafią i szkołą w Woli Uhruskiej ks. Robert J., który w parafii pw. Ducha Świętego przez dwa lata był wikariuszem. Ów duchowny jest teraz znany w całej Polsce, bo został przyłapany, gdy siedział roznegliżowany w samochodzie, będąc w narkotykowym transie.**

Choć ks. **Robert J.** parafię w Woli Uhruskiej opuścił już ponad pięć lat temu, to ludzie nadal wspominają go ciepło i serdecznie. Żadnemu z jego byłych parafian nie mieściłoby się w głowie, że ich duchowny pasterz może mieć problemy z narkotykami.

- To był bardzo miły i życzliwy człowiek - wspomina mieszkanka gminy Wola Uhruska. - Zawsze uśmiechnięty, z fantastycznym podejściem do dzieci i młodzieży, których uczył w szkole religii. Nie wierzę, by miał cokolwiek wspólnego z narkotykami - dodaje nasza rozmówczyni. A jednak. Kilka dni temu wyszło na jaw, że 9 czerwca policjanci z Łukowa, w czasie sprawdzania podejrzanych miejsc, natknęli się na zaparkowany na uboczu samochód. W środku przebywał częściowo roznegliżowany mężczyzna, z którym praktycznie nie było kontaktu. Mundurowi, jak zwykle w takich przypadkach, przeszukali auto i delikwenta

w nim śpiącego i ujawnili rzeczy, których żaden porządny obywatel (a co dopiero ksiądz) mieć nie powinien. Mowa o różnego rodzaju narkotykach, i to nie działa, czy dwóch, ale pokaźnej ich ilości. Mężczyzna został więc zatrzymany i doprowadzony na komendę, gdzie usłyszał zarzuty. - Pierwszy dotyczył nielegalnego posiadania środków psychoaktywnych w ilości ok. 16 gramów. Drugi jest podobny, z tym że chodzi o inne substancje, czyli 15 mililitrów substancji i 1 grama środka odurzającego.

Mężczyzna usłyszał już dwa zarzuty dotyczące posiadania środków odurzających i substancji psychotropowych. Pierwszy zarzut dotyczy ok. 16 g środków psychotropowych. Natomiast drugi zarzut dotyczy 15 ml i 1 g środka odurzającego - mówi **Agnieszka Kępka**, rzecznik Prokuratury Okręgowej w Lublinie. W palecie narkotyków znajdował się m.in. mefedron. - Podejrzany przyznał się do winy i złożył wyjaśnienia. Grozi mu do 3 lat pozbawienia wolności. Sąd zastosował wobec niego środek zapobiegawczy w postaci policyjnego dozoru.

Na wybrzyk wikariusza szybko zareagował biskup siedlecki, który zwolnił podwładnego z parafii pw. Matki Boskiej Nieustającej Pomocy w Radzynie Podlaskim ze względu na stan zdrowia i odsunął go od pełnienia wszelkich funkcji. Kuria ma mu też pomóc wrócić do zdrowia, organizując terapię w ośrodku dla osób uzależnionych. **(bm)**

## GMINA KAMIEŃ. Zaskoczył wszystkich Radny dał wójtowi radę

**Radny Konrad Kozłowski podczas sesji Rady Gminy Kamień najpierw dawał rady wójtowi Dariuszowi Stockiemu, a następnie oznajmił, że jeżeli nie będzie działał, to pozostanie zmienić wójta. Po tych przestrożach nazwał Stockiego „poprawnym gospodarzem” i - jak pozostali radni - głosował za udzieleniem mu wotum zaufania i absolutorium.**

**Konrad Kozłowski** dołączył do Rady Gminy Kamień pod koniec 2021 r. po wyborach uzupełniających przeprowadzonych po złożeniu mandatu przez **Natalię Zubek-Olszewską**. Na sesji absolutorijnej (22 czerwca) podczas debaty nad raportem o stanie gminy radny zaskoczył zebranych samorządowców wystąpieniem na temat polityki **Dariusza Stockiego**, wójta gminy Kamień. Najpierw przytaczał on dane odnośnie wydatków bieżących i na oświatę, a także dane demograficzne. W końcu stwierdził, że w polityce wójta brakuje „kierunku rozwoju społecznego i gospodarczego na następną dekadę”.

- Dam panu wójtowi radę. Aby nasza gmina mogła przetrwać następną dekadę, należy przekonać nowe osoby do osiedlania się w niej, a przedsiębiorców do zakładania firm - stwierdził radny K. Kozłowski. - Jak państwo zapytacie, jak to zrobić, to ja odpowiem, że na ten moment chcę dać szansę

panu wójtowi, aby się wykazał. Nie wiem jeszcze, na kogo zgłoszę w wyborach samorządowych. Chcę być uczciwy wobec wyborców, którzy głosując na mnie wierzyli, że zmienię gminę na lepsze. Dlatego jeżeli ze strony organu władzy wykonawczej nie będzie działań, które dadzą szansę gminie Kamień na następne dekady, to pozostanie tylko jedno - zmiana wójta. Polityka długoterminowa to jedno, a bieżące utrzymanie to drugie, dlatego - widząc, że jest pan poprawnym gospodarzem od utrzymania - udzieliłam panu wotum zaufania.

Po tym wywodzie radny **Roman Kołtun** zapytał K. Kozłowskiego, czy to miał być początek jego kampanii wyborczej. Radny zaprzeczył.

- Aby cokolwiek stwierdzić o stanie gminy, to trzeba się zapoznać z jej terenem - skwitował R. Kołtun.

Wójt Stocki odniósł się do wypowiedzi K. Kozłowskiego, oznajmiając na koniec, że nie prowadzi polityki „zastaw się, a postaw się”. Zapewnił, że we wszystkich miejscowościach gminy realizowano przedsięwzięcia, bo „o nikim nie zapominamy, nikogo nie dyskryminujemy”. Radni jednogłośnie głosowali „za” przyjęciem sprawozdania finansowego wraz ze sprawozdaniem wójta z wykonania budżetu gminy za 2022 (opinia Regionalnej Izby Obrachunkowej była pozytywna). Jednomyślnie udzielili też wotum zaufania i absolutorium wójtowi Stockiemu. **(mo)**

## GMINA CHEŁM

# Dwadzieścia lat minęło...

17 czerwca w Szkole Podstawowej im. Romualda Traugutta w Uhrze odbyły się uroczyste obchody 20-lecia istnienia placówki. Uroczystości rozpoczęły się Mszą Świętą w kościele w Nowych Deputycach koncelebrowaną przez księdza biskupa **Józefa Wróbla**. W trakcie uroczystości przy szkole odbył się koncert Orkiestry Wojskowej z Lublina, występy uczniów szkoły m.in. Zespołu Pieśni i Tańca „Uherzacy”, Zespołu I To i Owo z Żółtańca oraz solistów: **Kornelii Krajewskiej** - laureatki tegorocznego Festiwalu Polskiej Piosenki o Miłości o Różę Małego Księcia i wokalisty **Jarka Lackowskiego**.



## Wotum zaufania i absolutorium jednogłośnie

23 czerwca odbyła się jedna z najważniejszych sesji Rady Gminy Chełm. Radni wysłuchali *Raportu o stanie Gminy za 2022 rok*, jak również podjęli uchwały w sprawie udzielenia wójtowi wotum zaufania. W głosowaniu uczestniczyło 15 radnych, uchwałę podjęto jednogłośnie. Po udzieleniu wójtowi wotum zaufania, radni wysłuchali sprawozdania z wykonania budżetu gminy Chełm za 2022 rok wraz ze sprawozdaniem finansowym. Po wysłuchaniu podjęto uchwały w sprawie: rozpatrzenia i za-



twierdzenia sprawozdania finansowego wraz ze sprawozdaniem Wójty Gminy Chełm z wykonania budżetu za 2022 rok (w głosowaniu uczestniczyło 14 radnych, za głosowało - 14) oraz uchwały

w sprawie udzielenia absolutorium Wójtowi Gminy Chełm z tytułu wykonania budżetu za 2022 rok, w głosowaniu uczestniczyło 15 radnych - uchwałę podjęto jednogłośnie. (r)

# Gala Stypendystów w Stołpiu

22 czerwca w Szkole Podstawowej im. Marii Skłodowskiej-Curie w Stołpiu odbyła się Uroczysta Gala Stypendystów Gminy Chełm wraz z gminnym zakończeniem roku szkolnego 2022/23. Stypendia za osiągnięcia w nauce i sporcie oraz dyplomy i podziękowania dla rodziców otrzymało 266 uczniów szkół gminnych. Oprawę artystyczną zatytułowaną „Aleją Gwiazd” przygotowali uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Stołpiu. Oprócz docenienia młodzieży w trakcie uroczystości miały miejsce również dwa ważne wydarzenia. Pierwszy to wręczenie pamiątkowych statuetek dla osób zaangażowanych w pomoc ukraińskim dzieciom przebywającym i uczącym się na terenie Gminy Chełm. Inicjatorką tego wydarzenia była matka jednego z ukraińskich dzieci uczących się w szkole w Stołpiu. Statuetki otrzymali: **Wiesław Kociuba** - wójt gminy Chełm, **Lucjan Piotrowski** - zastępca wójty gminy Chełm, **Artur Kubacki** - przewodniczący Rady Gminy Chełm, **Małgorzata Bukowska-Witos** - skarbnik gminy Chełm, **Jolanta Krop** - dyrektor Biura Obsługi Szkół Gminy Chełm, **Ryszard Mielniczuk** - dyrektor Wydziału Promocji, Kultury i Sportu Gminy Chełm, **Małgorzata Mielniczuk** - dyrektor Szkoły Podstawowej im. Marie Skłodowskiej-Curie w Stołpiu, **Anna Cichosz** - dyrektor Szkoły Podstawowej im. Romualda Traugutta w Uhrze, **Maria Lipczyńska** - dyrektor Szkoły Podstawowej im. Ks. Józefa Dąbrowskiego w Żółtańcach, **Edyta Misiura** - zastępca dyrektora Szkoły Podstawowej im. Ks. Józefa Dąbrowskiego w Żół-

tańcach, **Ewa Grusza** - dyrektor Szkoły Podstawowej im. Władysława Broniewskiego w Strupinie Dużym, **Krystyna Zera** - dyrektor Szkoły Podstawowej im. Św. Jana Pawła II w Okszowie, **Tadeusz Marek Wolszczak** - zastępca dyrektora Szkoły Podstawowej im. Św. Jana Pawła II w Okszowie, **Anita Pękała** - p.o. dyrektora Szkoły Podstawowej w Stawie. Kolejnym punktem uroczystości, było podziękowanie za wieloletnią pracę odchodzącym na emeryturę dyrektorkom szkół - Marii Lipczyńskiej ze Szkoły podstawowej w Żółtańcach i Krystynie Zere ze Szkoły Podstawowej w Okszowie. Obie panie zarządziły szkołami w czasach, kiedy dochodziło tam do znaczących zmian, sprawiając, że są to nowoczesne i cenione przez rodziców placówki edukacyjne.



# Remontujesz? Budujesz? Najlepiej z lokalnymi firmami

## Jak istotna jest wentylacja?

Wentylacja w domu jest kluczowym czynnikiem, który często jest pomijany przez wielu właścicieli nieruchomości. Niewłaściwie zaprojektowana lub zaniedbana wentylacja może prowadzić do szeregu problemów, w tym kondensacji na oknach, wilgoci wewnątrz budynku oraz potencjalnego wystąpienia grzyba. Dlatego istotne jest, abyśmy zdali sobie sprawę z konieczności odpowiedniego zaplanowania i utrzymania prawidłowej wentylacji w naszych domach.

### Zapomniana rola wentylacji

Wielu ludzi zapomina o roli wentylacji w domu, skupiając się głównie na estetyce czy efektywności energetycznej. Niestety, nieprawidłowe funkcjonowanie wentylacji może prowadzić do poważnych konsekwencji dla naszego zdrowia i dobrobytu. Wentylacja jest nie tylko sposobem na dostarczenie świeżego powietrza do wnętrza budynku, ale także na usuwanie wilgoci, zanieczyszczeń powietrza, zapachów i toksycznych substancji. Brak odpowiedniej wentylacji może prowadzić do różnych problemów. Jednym z najczęstszych jest kondensacja, czyli osadzanie się wilgoci na oknach. Kiedy wilgotne powietrze w domu nie jest usuwane, skrapla się na zimnych powierzchniach, takich jak okna. Efektem tego jest pojawienie się mokrych plam, które nie tylko psują estetykę pomieszczeń, ale również mogą prowadzić do uszkodzenia ram okiennych.

W dłuższej perspektywie, nadmiar wilgoci może prowadzić do wystąpienia problemów z grzybem. Wilgoć sprzyja rozwojowi pleśni i grzybów, które mogą być szkodliwe dla zdrowia, zwłaszcza dla osób cierpiących na alergie lub astmę. Dodatkowo, wilgotne środowisko sprzyja namnażaniu się roztoczy, które mogą wywoływać różne dolegliwości zdrowotne.

Aby uniknąć problemów związanych z niewłaściwą wentylacją, istotne jest odpowiednie zaplanowanie systemu wentylacyjnego w domu. Dobrej jakości wentylacja powinna obejmować zarówno dostarczanie świeżego powietrza, jak i usuwanie zanieczyszczeń. Istnieje wiele różnych rozwiązań, które można zastosować, w zależności od konkretnych potrzeb i możliwości budynku.

W przypadku nowych budynków, warto skonsultować się z architektem lub specjalistą ds. HVAC (ogrzewanie, wentylacja i klimatyzacja), aby zapewnić prawidłowe zaplanowanie wentylacji już na

etapie projektowania. Istnieje wiele systemów wentylacyjnych, takich jak wentylacja mechaniczna z odzyskiem ciepła, które są wydajne i energooszczędne.

Jeśli mieszkamy w starszym budynku bez odpowiedniego systemu wentylacji, istnieją również rozwiązania, które można zastosować. Wymiana okien na modele wyposażone w specjalne wentylacyjne kratki lub instalacja wentylatorów kanałowych mogą być skutecznymi sposobami na poprawę wentylacji.

Po zaplanowaniu odpowiedniego systemu wentylacji, ważne jest również regularne utrzymanie i monitorowanie jego funkcjonowania. Filtry wentylacyjne powinny być regularnie czyszczone lub wymieniane, aby zapewnić optymalną wydajność. Należy również pamiętać o zapewnieniu odpowiedniej cyrkulacji powietrza w pomieszczeniach, unikając blokowania nawiewów i wywiewów.

Jednak najważniejszą kwestią jest świadomość konieczności odpowiedniej wentylacji w domu. Musimy zdawać sobie sprawę z wpływu, jaki ma na nasze zdrowie i komfort. Regularne przewietrzanie pomieszczeń, zwłaszcza w przypadku wilgotnych lub zamkniętych pomieszczeń, może znacząco przyczynić się do poprawy jakości powietrza, zmniejszenia ryzyka kondensacji i wzrostu grzybów.

(si)



**Chelmskie Centrum  
KOMINIARSTWA**

**Chelm, ul. Zielna 10**  
tel./fax 82 565 37 18  
tel. kom. 606 945 577  
tel. 887 883 555



**PROWADZIMY SPRZEDAŻ HURTOWĄ I DETALICZNĄ:**

- pieców c.o. – w ofercie ponad 100 modeli
- wkładów kominowych ze stali kwasoodpornej i żaroodpornej (wszystkie typy i przekroje)
- nasad kominowych – turbowenty, rotowenty
- krtek wentylacyjnych.

**ŚWIADCZYMYSŁUGI W ZAKRESIE:**

- projektowania i wykonawstwa instalacji c.o. i c.w.u.
- czyszczenia i udrażniania przewodów kominowych
- okresowych kontroli stanu technicznego przewodów kominowych
- przeglądów instalacji gazowych i kominowych
- dokumentacji dla klienta (protokoły okresowe i odbioru robót, opinie gazowe, zaświadczenia o przeprowadzeniu czyszczenia, specyfikacje, inwentaryzacje itp.).

**MEGA  
PROMOCJA!**

**RABAT  
NA WYBRANE ARTYKUŁY**

**do 30%**

[www.kominiarze-chelm.pl](http://www.kominiarze-chelm.pl)

# DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI

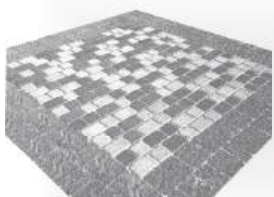


**Realizujemy  
program  
Czyste  
powietrze**

**☎ 783 800 351**

  
**TOPBUD - PLUS**  
MATERIAŁY BUDOWLANE

**ZAOPATRZENIE BUDOWY**  
**OD FUNDAMENTÓW AŻ PO DACH**



**Kostka brukowa**



**Ogrodzenia**



**Materiały budowlane**



**Pokrycia dachowe**



**Materiały dociepleniowe**

tel./fax 82 5635730, 82 563 34 71, tel. kom. 505 180 779  
**Rudka 14C, 22-100 Chełm (kierunek Rejowiec)**

[www.topbudplus.pl](http://www.topbudplus.pl)  
szukaj nas na  **TOPBUDPLUS**

# Budowa domu?

Budowa własnego domu to niezwykle ekscytujące przedsięwzięcie, ale wymaga odpowiedniego planowania i przygotowania. Poniżej kilka porad, które mogą Ci pomóc w procesie budowy domu:

**Określ swoje potrzeby:** Zanim rozpoczniesz budowę, dokładnie zastanów się, jakie są Twoje potrzeby i preferencje. Określ ilość pokoi, układ przestrzeni, styl budynku oraz funkcjonalność, która jest dla Ciebie ważna. To pomoże Ci w późniejszych etapach projektowania i budowy.

**Znajdź odpowiedniego architekta:** Skonsultuj się z doświadczonym architektem, który pomoże Ci zrealizować Twoje wizje i dostosować projekt do lokalnych przepisów i warunków. Ważne jest, aby znaleźć profesjonalistę, który ma doświadczenie w projektowaniu domów i będzie w stanie zrozumieć Twoje potrzeby.

**Wybierz odpowiedniego wykonawcę:** Wybór solidnego wykonawcy jest kluczo-

wy dla sukcesu budowy domu. Przeprowadź dokładne badania, sprawdź referencje, zapoznaj się z dotychczasowymi projektami wykonawcy i przeprowadź rozmowy przed podjęciem ostatecznej decyzji. Pamiętaj, że dobre relacje i komunikacja są kluczowe na długotrwałym projekcie budowlanym.

**Zwróć uwagę na energooszczędność:** Zadbaj o energooszczędność swojego domu już na etapie projektowania. Inwestycja w dobrej jakości izolację termiczną, energooszczędne okna i sprawdzony system ogrzewania i chłodzenia może przynieść długoterminowe oszczędności i korzyści dla środowiska.

**Monitoruj budżet:** Budowa domu często wiąże się z nieprzewidzianymi kosztami. Dlatego ważne jest, abyś śledził budżet i kontrolował wydatki. Upewnij się, że masz pewien zapas finansowy na wypadek ewentualnych niespodzianek.

**Planuj przestrzeń praktyczną:** Przy projektowaniu domu zwróć uwagę na praktyczność i funkcjonalność poszczególnych pomieszczeń. Upewnij się, że masz odpowiednią ilość schowków, praktyczne rozwiązania do przechowywania i łatwy dostęp do codziennych potrzeb. Nie zapomnij o ogrodzie i otoczeniu: Przy budowie domu nie skupiaj się tylko na wnętrzu. Pomyśl również o przestrzeni zewnętrznej, takiej jak ogród. (si)



**ZWYZKA**  
USŁUGI ORAZ WYNAJEM

MYCIE I MALOWANIE DACHÓW  
MYCIE I ODGRZYBIANIE ELEWACJI  
PRACE MALARSKO BUDOWLANE

WYNAJEM PODNOŚNIKA KOSZOWEGO 15M  
WYCINKA DRZEW I PIELĘGNACJA ZIELENI  
MONTAŻ REKLAM

tel. 790 332 224 [www.maxup.pl](http://www.maxup.pl)

**PIWNICE OGRODOWE  
BUNKRY SZAMBA  
ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ**

• Sprzedaż • Transport • Montaż  
• Kompleksowe roboty ziemne



Piwnice ogrodowe typu „Loch”  
produkt zastrzeżony



SZAMBA - zbiorniki:  
5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

**NOR-KAM**

[www.nor-kam.pl](http://www.nor-kam.pl) tel. 602 337 580



**CHEŁM**  
ul. KOLEJOWA 35  
tel./fax 82 564 33 82  
[www.stalmet-chelm.pl](http://www.stalmet-chelm.pl)  
biuro@stalmet-chelm.pl

**WYROBY HUTNICZE**

STAL NIERDZEWNA, KWAŚOODPORNĄ  
ART. HYDRAULICZNO-METALOWE  
ART. TECHNICZNE

[www.okna-chelm.pl](http://www.okna-chelm.pl)

**PROMOCJA LETNIA**  
niewidoczne zawiasy w oknach

**Paweł Zatorski**

**Plus dla domu**

✓ OKNA

✓ DRZWI wew. i zew.

✓ BRAMY garażowe

✓ PARAPETY

✓ ROLETY



**Chełm**  
ul. Hrubieszowska 38  
82 564 25 07  
513 092 478  
e-mail: [plusdladomu@o2.pl](mailto:plusdladomu@o2.pl)

**K&L PRIM**

**USŁUGI REMONTOWE I BUDOWLANE**

- wykonywanie suchej zabudowy
- montaż sufitów modułowych
- montaż płyt akustycznych

tel. 605 838 844







„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”



**DACHY**  
OKNA DRZWI  
BRAMY ROLETY



**Chełm, ul. Okszowska 39** tel. 82 564 20 15

# O czym rozmawiał hollywoodzki aktor z powiatowym radnym? Z gwiazdą przy wafelkach

Podczas kręcenia w Krasnymstawie swojego najnowszego filmu „The Real Pain” znany hollywoodzki aktor i reżyser Jesse Eisenberg długo rozmawiał z radnym powiatowym Leszkiem Janeczkiem, prywatnie wielkim pasjonatem historii. Do spotkania doszło z inicjatywy samego aktora.

**Jesse Eisenberg**, hollywoodzki aktor znany z takich filmowych hitów, jak „Social Network” czy „Iluzja”, spotkał się z radnym powiatu krasnostawskiego Leszkiem Janeczkiem w Krasnostawskim Domu Kultury (wspominaliśmy o tym przed tygodniem, dziś podajemy więcej szczegółów).

- Powiedziano Jessemu, że w Krasnymstawie jest ktoś, kto zna losy jego żydowskiej rodziny z Krasnegostawu w czasie II wojny światowej - opowiada nam **Leszek Janeczek**. - Wtedy on sam zainicjował spotkanie.

Radny, który jest również znany regionalistą, w 2007 r. napisał książkę „Gimnazjum i Liceum im. Władysława Jagiełły w czasie drugiej wojny światowej”. Opisał w niej m.in. losy Zelki Bindera, zastrzelonego 4 sierpnia 1943 r. na łąkach pod Krasnymstawem, podczas ucieczki po odkryciu przez Niemców jego kryjówek.

- To kuzyn Jessego - wyjaśnia Jane-



czek. - Aktor był przekonany, że Binder zginął w 1942 r. Nie wiedział, że wraz z rodziną przez prawie 10 miesięcy ukrywał się u polskiej rodziny Niewidziałtów. W ich domu znalazła również schronienie jego siostra Miriam Binder, której udało się przeżyć okupację. Po mężu przyjęła nazwisko Maria Greber, a zmarła w grudniu 2022 r. w Szczecinie. Z panią Greber przez wiele lat utrzymywaliśmy kontakt telefoniczny - dodaje radny, który podarował aktorowi zdjęcie jego krewnej.

To musiało być niezwykle wzruszające dla Eisenberga, który znał historię swojej kuzynki, a nawet napisał o niej sztukę. - Moja krewna była niesamowitą kobietą, która przeżyła wojnę, przeżyła mnóstwo tragedii. Była dla mnie prawdziwie heroiczną osobą - tak mówił o niej w roz-

mowie z dziennikarską telewizji Polsat podczas udziału w krakowskim festiwalu kina niezależnego Off Camera w maju tego roku.

Oprócz zdjęcia Leszek Janeczek podarował niecodziennemu gościowi egzemplarz swojej książki o wojennych losach Gimnazjum i Liceum im. Władysława Jagiełły. - Jesse spytał o zgodę na przetłumaczenie jej na angielski, na co oczywiście przystałem i mam nadzieję, że coś ciekawego się tego urodzi - mówi radny. - Bardzo zdziwił go fakt, że autor historycznej książki na co dzień jest lekarzem. Dwa razy o to dopytywał. Jeszcze bardziej zdziwił się, że jestem ginekologiem - wspomina miłe spotkanie przy domowych babeczkach, przekładanych wafelkach oraz wodzie, Leszek Janeczek. (kg)

## ŻÓŁKIEWKA. Na przyjęciu cały DPS i władze gminy U pani Stanisławy na urodzinach. Sto pierwszych!

**22 czerwca Ośrodek Kultury Samorządowej w Żółkiewce gościł podopiecznych Dziennego Domu Pobytu dla Osób Starszych i Niepełnosprawnych z Marynina w gminie Konopnica, na czele ze Stanisławą Wypych, która właśnie skończyła 101 lat.**

**Stanisława Wypych** była kiedyś mieszkanką gminy Żółkiewka. 1 czerwca odchodziła 101. urodziny. - Na prośbę solenizantki, która chciała wrócić wspomnieniami w rodzinne strony, gdzie się urodziła, wychowywała i przeżyła dziecięce lata, zaprosiliśmy ją do naszego Ośrodka Kultury Samorządowej - mówi **Marcin Zajac**, sekretarz gminy Żółkiewka.

Panią Stanisławę przywitał i życzenia kolejnych lat w zdrowiu złożył **Jacek Lis**, wójt Żółkiewki. Imprezę zorganizowała kierownik GOPS w Żółkiewce **Katarzyna Dąbrowska** wspólnie z paniami prowadzącymi Dzienny Dom Senior Plus w Żółkiewce - **Anetą Tymicką** i **Anną Borowiec**. Wśród członków delegacji z gminy Konopnica, na terenie której mieści się Dzienny Dom Pobytu dla Osób Starszych i Niepełnosprawnych, znale-

li się wójt Konopnicy **Mirosław Żydek** i kierownik Domu Anna Gromaszek. Część artystyczną zapewnili uczniowie ze SP w Żółkiewce, należący do Chóru Belcanto, prowadzonego przez **Dorotę Podgóorską-Drozd** oraz „Kabaret pod Siwym Włosem,” działający przy Ośrodku

Kultury Samorządowej w Żółkiewce.

- Pani Stanisławie życzyliśmy długich lat życia, przepełnionych zdrowiem, pogodą ducha, ludzką życzliwością, dni pełnych słońca i radości oraz wszystkiego co najpiękniejsze i najmielsze. Aby dożyła kolejnych jubileuszy w zdrowiu i w obecności najbliższych jej osób - podsumowuje M. Zajac. (kg)



**KRAŚNICZYN.** Może ktoś chętny na zabytkową ruinę?

## Konserwator wkroczył do karczmy



**Ruiny stojące w centrum Kraśniczyna zabytkowej karczmy wciąż straszą miejscowych i przyjezdnych, choć 17 lat temu prywatny właściciel kupując nieruchomość od gminy za pół ceny zobowiązał się do wykonania pewnych prac naprawczych i zabezpieczających. Dotąd tego nie zrobił. - Ma na to czas do 30 września br. - nakazał Wojewódzki Konserwator Zabytków, który przeprowadził właśnie kontrolę obiektu.**

Budynek pochodzi z przełomu XVIII i XIX wieku. Kilka razy był przebudowywany. I choć pozostały po nim syjące się mury jest wpisany do rejestru zabytków.

- Dziś to zupełna ruina - ubolewa **Monika Grzesiuk**, wójt gminy Kraśniczyn. - Został sprzedany prywatnym inwestorom w czerwcu 2005 r., jeszcze w czasach, gdy wójt Kraśniczyna był **Jan Chorągiewicz**. Zgodę na to wyraził konserwator zabytków, pod warunkiem zobowiązania się przez nabywcę do wykonania pewnych prac na tym obiekcie w ciągu 5 lat od daty zakupu. Tych punktów jest 12. Są one wpisane w akcie sprzedaży warunkowej oraz w umowie przeniesienia własności. Dzięki temu nabywca kupił tę nieruchomość z 50 procentową bonifikatą za kwotę 27,8 tys. zł - dodaje Grzesiuk.

Termin wywiązania się z tych zobowiązań upłynął w maju 2010 r., kiedy

wójtą była z kolei **Małgorzata Sapiecha**. Obecna wójt zapewnia, że od kiedy w 2018 roku objęła swój urząd kilkakrotnie osobiście lub telefonicznie kontaktowała się z konserwatorem zabytków, aby podjąć działania i nakłonić właściciela do poprawy stanu zabytku. - Jednak niewiele w tej kwestii się wydarzyło - zauważa wójt gminy Kraśniczyn.

W końcu Wojewódzki Konserwator Zabytków w Lublinie zaplanował kontrolę nieruchomości. Początkowo miało do niej dojść 10 maja br., ale ostatecznie odbyła się przed tygodniem.

- W kontroli uczestniczył jeden ze współwłaścicieli zabytku, który jest własnością małżeństwa - mówi „Nowemu Tygodniowi” **Paweł Wira**, kierownik delegatury WUOZ w Chełmie. - Ze względu na stwierdzony zły stan zachowania obiektu wydano zalecenia pokontrolne. W terminie do 30 września właściciele zabytku zostali zobowiązani do wykonania następujących prac zabezpieczających: zabezpieczenie korony murów zjazdu przed zamakaniem, poprzez zastosowanie w koronach pokrycia z folii budowlanej, papy zamocowanej do korony murów, blachy płaskiej lub innego rodzaju technologii zabezpieczających przed wilgocią oraz zabezpieczenie otoczenia i wejścia do budynku przed dostępem osób postronnych poprzez zabicie deskami otworów oraz uzupełnienie ogrodzenia terenu, na którym zlokalizowany jest zjazd - wylicza.

Podczas kontroli współwłaściciel zabytku zadeklarował gotowość jego sprzedaży. Do tematu będziemy wracać. (kg)

## Drogowcy zagościli w Rudniku



**Po przebudowie pięciu odcinków dróg gminnych drogowcy znowu wrócili do gminy Rudnik i wzięli się za modernizację dróg powiatowych biegnących przez Potasznię i Joanin.**

- Dopiero co zakończyliśmy rozbudowę pięciu odcinków dróg gminnych, a już rozpoczęły się kolejne prace drogowe, tym razem związane z drogami powiatowymi - chwali się **Paweł Kucharczyk**, wójt gminy Rudnik. - Pierwsze, związane są z rozbudową drogi powiatowej w Joaninie na odcinku o długości 1 km. Drugie, dotyczą przebudowy drogi powiatowej w Potasznicy, łączącej Rudnik z Gorzkowem.

Wartość pierwszego z przedsięwzięć, realizowanego przez powiat krasnostawski, to 3 mln zł, z czego 700 tys. zł do inwestycji dołożyła gmina Rudnik. - Inwestycja polega na ułożeniu nowej podbudowy, poszerzeniu jezdni, położeniu nowej nawierzchni wraz ze zjazdami oraz zatokami przystankowymi - informuje Kucharczyk.

Druga z inwestycji również realizowana przez powiat warta jest ponad 2 mln złotych z czego gmina pokryje 231 tys. zł. - Na terenie naszej gminy przebudowany będzie odcinek o długości około 1 km - wskazuje wójt.

Obydwie inwestycje realizowane są ze wsparciem Rządowego Funduszu „Polski Ład”. (kg)

**GORZKÓW.** Wiceprzewodniczący rady zaniepokojony, wicewójt uspokaja

# Jak jest z tymi inwestycjami?

**Wiceprzewodniczący Rady Gminy Gorzków Radosław Parka jest zaniepokojony tempem realizacji gminnych inwestycji i nawołuje do intensyfikacji działań. - Wszystko idzie zgodnie z planem - odpowiada wicewójt Piotr Cichosz. Skąd tak odmienna ocena sytuacji?**

Ostatnio radni z gminy Gorzków, pod przewodnictwem szefa rady **Rafała Dobrowolskiego**, wybrali się w teren, by zlustrować gminną infrastrukturę i prowadzone inwestycje. Po inspekcji swoimi spostrzeżeniami postanowił podzielić się z mieszkańcami wiceprzewodniczący rady, **Radosław Parka**.

- Ogólnie stan dróg zadowalający, kilka odcinków dróg gruntowych do bieżących remontów. Jednak biorąc pod uwagę, że zbliżamy się do końca pierwszego półrocznego martwi nieco poziom wykonania i brak rozpoczęcia niektórych inwestycji zaplanowanych na ten rok, szczególnie brak rozpoczęcia układania płyt drogowych. Liczymy na intensyfikację działań - napisał na swoim profilu na Facebooku.

W nawiązaniu do tego posta do naszej redakcji zadzwonił jeden z Czytelników z informacją, że problemy są również przy budowie drogi w Antoniówce, gdzie wykonawca jego zdaniem zszedł z placu budowy.

Jak to jest z tymi inwestycjami pytaliśmy zastępcę wójta gminy Gorzków, **Piotra Cichosza**. Jego ocena stanu realizacji gminnych projektów jest zgoła odmienna od radnego Parki. Zresztą panowie nie zgadzają się nie po raz pierwszy, a niewykluczone, że w przyszłym roku obaj staną w wyborczej szranki o fotel wójta.

Cichosz dementuje również informację o wstrzymaniu modernizacji drogi w Antoniówce.

- Jeśli chodzi o budowę drogi w Antoniówce, którą realizowaliśmy z własnych środków kosztem 313 tys. zł, to wykonawca nie zszedł z placu budowy, tylko po prostu zakończył inwestycję. Zamierzamy odebrać ją jeszcze w tym miesiącu - zapewnia wicewójt Cichosz. - Nasze największe inwestycje idą zgodnie z planem, a realizujemy aktualnie aż osiem takich projektów współfinansowanych ze środków zewnętrznych, głównie z „Polskiego Ładu”. Są to inwestycje rozłożone na lata 2022-2024 i może się wydawać, że są opóźnione, bo zostały rozpoczęte w danym roku budżetowym i niezakończone. Przy tego rodzaju zadaniach zwykle obowiązuje zasada 1+2, czyli rok na opracowanie dokumentacji, aplikowanie o środki pomocowe, podpisanie umowy o dofinansowanie oraz dwa lata na



realizację, czyli procedury przetargowe i wykonawstwo robót budowlanych wraz z odbiorami końcowymi.

Jako przykład Cichosz podaje projekt „Energia odnawialna w Gminie Gorzków” polegający na dostawie i montażu 150 instalacji fotowoltaicznych w gospodarstwach domowych. Projekt został zrealizowany i zakończony. Wartość zadania wyniosła 2,6 mln zł, a promesa 2,4 mln zł. - Umowy z mieszkańcami podpisaliśmy w 2022 r., opracowaliśmy dokumentację techniczną, ogłosiliśmy przetarg i podpisaliśmy umowę z wykonawcą. Przez cały czas była prowadzona narracja niektórych osób, że projekt ma jakieś gigantyczne opóźnienia. Zadanie zostało ukończono i rozliczone w marcu 2023 r. Całość została wykonana praktycznie w 12 miesięcy, o jakich więc opóźnieniach czy nieudolności urzędniczej można mówić - dziwi się.

Jak twierdzi analogicznie przedstawia się sytuacja z drugim projektem OZE „Energia odnawialna w Gminie Gorzków Etap II”. Umowę o dofinansowanie z urzędem marszałkowskim podpisano w styczniu 2022 r. Później gmina musiała zaktualizować listę beneficjentów, sporządzić dokumentację techniczną, przeprowadzić procedury przetargowe i wybrać wykonawców. - Dodatkowo musieliśmy z mieszkańcami organizować spotkania, by zwiększyć wkład własny do projektu. Do maja 2023 r. całkowity zakres rzeczowy polegający na wykonaniu 94 fotowoltaicznych, 34 instalacji solarnych oraz 16 kotłów na biomasę został zrealizowany, teraz jesteśmy na etapie końcowego rozliczenia projektu - mówi Cichosz.

W ubiegłym tygodniu gmina odebrała zadanie „Przebudowa budynku mienia gminnego na świetlicę wiejską w miejscowości Orchowiec”. Wartość całkowi-

ta inwestycji to 2 mln zł, dotacja ok. 1,8 mln zł. Te prace - jak zapewnia Cichosz - też ukończono zgodnie z umową.

- Na finiszu są roboty budowlane przy „Termomodernizacji budynku urzędu gminy w Gorzkowie-Osadzie”. Wartość całkowita: 1,7 mln zł, wartość promesy 1,5 mln zł. Wykonawca planuje zakończyć prace w lipcu zgodnie z umową i harmonogramem - zapowiada zastępca wójta gminy Gorzków.

W kwietniu gmina podpisała z kolei umowę na przebudowę remizy OSP w Gorzkowie-Osadzie. - Roboty są mocno zaawansowane, o czym się może przekonać każdy, kto jest w Gorzkowie-Osadzie - zapewnia.

Kolejne inwestycje, na które gmina w czerwcu podpisała umowy z wykonawcami to: budowa boiska przy SP w Gorzkowie oraz trzech placów zabaw w Piaskach Szlacheckich, Antoniówce i Orchowcu, a także umocnienie skarp zbiornika retencyjnego w Gorzkowie-Osadzie.

- Wszystkie te zadania, na które dostaliśmy zewnętrzne dofinansowanie udało nam się zakontraktować o czasie i zmieścić w pierwotnych założeniach kosztorysowych, co uważam za spory sukces - podkreśla Cichosz.

Ale na koniec przynajmniej, że są pewne problemy na mniejszych inwestycjach - np. opóźnienia w opracowaniu dokumentacji projektowej na drogi w Felicjanie i Chorupniku, gdzie wykonawca nie dotrzymwał terminów i będzie płacił kary umowne.

- Te drobniejsze przedsięwzięcia nie mogą jednak przesłaniać całości spraw inwestycyjnych prowadzonych w gminie. Uważam, że mamy bardzo duże osiągnięcia i ogromne wsparcie w postaci dotacji zewnętrznych, na kwotę ponad 10 mln zł - podsumowuje Cichosz. (kg)

**SIENNICA RÓŻANA.** Pod patronatem „Nowego Tygodnia”

# Oczarują ogniem i wodą

**30 czerwca o 18.00 w Amfiteatrze w Siennicy Różanej rozpocznie się Festiwal Ognia i Wody nawiązujący do Nocy Świętojańskiej, zwanej też Palinocką, Sobótką czy Nocą Kupały.**

- W naszym przypadku w jednym przedsięwzięciu łączymy wszystkie te tradycje, nawiązując do dwóch wspólnych elementów: ognia i wody - zapowiada **Agnieszka Poźniak**, dyrektor Centrum Kultury w Siennicy Różanej. W programie imprezy, poza elementami

tradycyjnymi, jak wicie wianków czy szukanie kwiatu paproci, znalazły się także prezentacje dokonań uczestników form artystycznych działających przy Centrum Kultury. - Ponadto zaprosimy na koncert gdańskiego zespołu Chrust, który wykona electro-folk i którego muzyka idealnie współgra z tematyką słowiańskich obyczajów. Na zakończenie wieczoru zaplanowaliśmy pokaz Teatru Ognia w wykonaniu grupy Hesperidy połączony z tradycyjnym puszczaniem wianków na wodzie - dodaje. Nowy Tydzień jest patronem wydarzenia. (kg)

**KRASNYSTAW.** - Takiego pisma nie złożył żaden z lekarzy - dementuje pogłoski dyrektor szpitala

# Medycy psioczą na płatny parking

**Jeden z lekarzy zatrudnionych w SP ZOZ w Krasnymstawie miał się ponoć poskarżyć na wprowadzenie płatnego parkowania dla personelu szpitala. Chodzi o... 12 złotych miesięcznie. Dyrektor placówki tego nie potwierdza, ale z parkingiem dla medyków i tak jest problem.**

Temat przyszpitalnego parkingu dla personelu poruszony został na ostatniej sesji Rady Powiatu Krasnostawskiego. Początkowo, nie w kontekście wprowadzonej odpłatności, czy jej wysokości, ale trudności z wjazdem na jego teren. Jak wspomniał radny **Janusz Szpak** coraz więcej pracowników szpitala uskarża się na problem z dostaniem się na swoje postojowe miejsce z uwagi na ciągłe awarie pilotów do bramek. **Andrzej Jarzębowski**, dyrektor SP ZOZ przynajmniej, że takie przypadki się zdarzały, ale niebawem powinny się skończyć, bo szpital wdraża nowy system obsługujący zarządzanie parkingiem.

- Piloty do bram są obecnie sukcesywnie wycofywane z użytku i zastępowane możliwością zdalnego otwierania bramy wjazdowej za pośrednictwem dedykowanej aplikacji zainstalowanej przez użytkownika na smartfonie - wyjaśnia dyr. Jarzębowski. - Aplikacja zapewni łatwiejszy dostęp do parkingu, pozwala uniknąć niedogodności związanych z awarią pilotów, a także ograniczyć koszty związane z ich naprawą, czy wymianą baterii.

Ponoć nie wszyscy lekarze są jednak zainteresowani instalacją takiego oprogramowania na prywatnym telefonie.

- Nie dezaktywujemy pilotów, które pozostają w użyciu i są sprawne i nikt nie zmuszamy do instalacji aplikacji, ale do tego zachęcamy - podkreśla szef krasnostawskiej lecznicy. - To rozwiązanie naprawdę nie niesie ze sobą żadnego zagrożenia, a eliminuje problem związany z wadami pilotów i pozwala efektywniej zarządzać organizacją ruchu na terenie szpitala - przekonuje.

Większe poruszenie niż problem z pilotami wywołała jednak kuluarowa wzmianka o tym, że jeden z lekarzy miał ponoć w ogóle kwestionować obciążenie medyków opłatą za postój na przyszpitalnym parkingu. A ta wynosi... 12 zł miesięcznie (pacjenci i odwiedzający korzystać mogą z darmowego parkingu poza ogrodzeniem szpitala - przyp. autor). - O tym faktycznie się mówi, ale mam nadzieję, że to tylko plotka, bo trudno uwierzyć, że lekarz awanturuje się o 12 zł miesięcznie. Na biednych nie trafiło - komentuje jeden z krasnostawskich samorządowców, choć nie chce, by podawać jego nazwisko.

Dyrektor Andrzej Jarzębowski jednak zaprzecza, by taka sytuacja miała miejsce. - Od wprowadzenia nowego systemu nie wpłynęło żadne pismo od lekarza pracującego w szpitalu o zwolnienie lub zmniejszenie opłaty za wjazd i parkowanie na terenie szpitala - zapewnia szef SP ZOZ. (kg)

**KRASNYSTAW.** Triumf Czwórki i II LO

# Podsumowanie sportowej rywalizacji

**W krasnostawskim starostwie uroczystie podsumowano współzawodnictwo sportowe dzieci i młodzieży ze szkół z terenu powiatu. Wśród szkół podstawowych zwyciężyła SP nr 4, a wśród szkół średnich II LO.**

Tegoroczni zwycięzcy odbierali gratulacje, dyplomy i puchary z rąk wicestarosty krasnostawskiego **Marka Nowosadzkiego**, sekretarza powiatu **Ewy Gajewskiej** i prezesa Powiatowego Szkolnego Związku Sportowego **Piotra Bieleśzy**. W kat. powiatowe igrzyska dzieci zwyciężyła



SP nr 4 w Krasnymstawie (154 punkty) przed SP nr 1 w Krasnymstawie (120) i SP w Gorzkowie (92). W powiatowych igrzyskach młodzieży także triumfowała SP nr 4 w Krasnymstawie (128) przed SP nr 1 w Krasnymstawie (110) oraz

SP w Fajslawicach (100). W rywalizacji szkół średnich najlepsze okazało się II LO w Krasnymstawie (312), drugie miejsce przypadło I LO w Krasnymstawie (282), a trzecie ZS nr 2 w Krasnymstawie (176). (k)

**GMINA KRASNYSTAW.** Znaleźli kolejny nieśmiertelnik pruskiego żołnierza

# Z ziemi wydobywają historię

**Odkrywczy ze Stowarzyszenia Historyczno-Poszukiwawczego „Wolica” przeczesujący pod-krasnostawskie lasy natrafili na kolejny już nieśmiertelnik pruskiego żołnierza. Prawdopodobnie zginął w tych stronach podczas walk I wojny światowej w 1917 r.**

Znaleziony nieśmiertelnik należał do żołnierza 5 Pułku Grenadierów o nazwisku Collasius. Być może mężczyzna pochodził z Grecji, ale służył w armii Prus. - Z akt wynika, że jedynym pasującym żołnierzem do naszego nieśmiertelnika jest niejaki Johannes Collasius o numerze osobistym 1141 - opowiada **Wojciech Werus** z „Wolicy”. - Wpisu do akt doko-

nano bardzo późno, ponieważ dopiero pod koniec wojny w 1918 roku. Bardzo możliwe, że mężczyzna poległ podczas walk pod Krasnymstawem w 1917 roku i spoczywa na jednym z wojennych cmentarzy oplatających Krasnystaw. (kg)



# Konkurs już po raz szósty. Zabierz Nowy Tydzień na wakacje

W mediach społecznościowych pojawia się coraz więcej zdjęć z wczasów i wycieczek, ale te najbardziej wyjątkowe, jak zwykle, niech trafią na nasz konkurs „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”. Partnerem jest Stowarzyszenie WeRWA.

Wyruszając na długie zamorskie wczasy lub kilkugodzinną wycieczkę po okolicy warto zabrać ze sobą „Nowy Tydzień” i aparat fotograficzny. Na autorów zdjęć i prezentacji czeka wiele nagród!

Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie jedno zdjęcie wykonane podczas aktualnych wakacji, czyli do 30 września. Zdjęcie musi zawierać przynajmniej fragment pierwszej strony naszej gazety z widocznym logo. Natomiast w kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 7 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach

oraz pokazać zdjęcia i filmiki. W obu kategoriach najważniejszy jest pomysł, bo przecież ciekawiej i atrakcyjniej można pokazać spacer po Bagnie Serebryskim, niż np. zwiedzanie miasta Inków w Peru.

Na zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej [konkurs@nowytydzien.pl](mailto:konkurs@nowytydzien.pl). Będziemy je co jakiś czas publikować na naszych funpagach i w papierowych wydaniach „Nowego Tygodnia”. Najlepsze zdjęcia zostaną zakwalifikowane do finałowego głosowania, które odbędzie się w październiku. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi w połowie listopada.

Udział w konkursie jest równoznaczny z akceptacją regulaminu, który będzie dostępny na naszej stronie internetowej oraz z wyrażeniem zgody na publikację zdjęć wraz z wizerunkiem osób w wydaniu papierowym „Nowego Tygodnia” oraz na profilach organizatorów na Facebooku.



Kto gra, ten wygrywa!

## Wielki Konkurs

Do wygrania gotówka i zestaw mebli wypoczynkowych o wartości do 6000 zł!

\*ilustracja przykładowa

**KARTA KONKURSOWA** **nowytydzień**

### Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

|                  |                  |                  |                  |
|------------------|------------------|------------------|------------------|
| miejsce na kupon | miejsce na kupon | miejsce na kupon | miejsce na kupon |
|------------------|------------------|------------------|------------------|

imię i nazwisko \_\_\_\_\_

adres \_\_\_\_\_

Głównym Sponsorem Wielkiego Konkursu Nowego Tygodnia jest Firma:



Wszystkich Czytelników zapraszamy do udziału w „Wielkim Konkursie Nowego Tygodnia”. By wziąć w nim udział i dać sobie szansę na wygranie „nagrody głównej”, „nagrody miesiąca” lub „nagrody pocieszenia”, wystarczy wyciąć z naszej gazety kartę konkursową, nakleić na nią cztery kolejne kupony konkursowe (np. kupon 1, 2, 3, 4 lub 3, 4, 5, 6 lub 7, 8, 9, 10 itd.), wpisać swoje dane i dostarczyć taką kartę do naszej redakcji (ul. Lwowska 14, 22-100 Chelme) **osobiście, pocztą lub wrzucić do naszej żółtej skrzynki ogłoszeniowej**. Jeśli brakuje Wam jednego z kolejnych kuponów konkursowych, nie martwcie się. Do gry możecie dołączyć w każdej chwili, bo w co czwartym wydaniu „Nowego Tygodnia” przez cały czas trwania konkursu wydrukujemy **dodatkowy kupon - tzw. Jokera**, którym można zastąpić jeden brakujący kupon konkursowy.

Wśród nadawców prawidłowo wypełnionych kart konkursowych, tj. kart drukowanych w „Nowym Tygodniu” z prawidłowo naklejonymi kuponami drukowanymi w „Nowym Tygodniu”, co miesiąc wylosujemy jedną osobę, która wygra **500 zł w gotówce** i jedną osobę, która wygra **100 zł w gotówce**, jako nagrodę pocieszenia.

W losowaniu finałowym do wygrania będzie **zestaw mebli wypoczynkowych (kanapa plus fotel) o wartości do 6 tysięcy zł marki BHM**. Zwycięzca będzie miał możliwość wyboru zestawu mebli z oferty proponowanej przez Firmę BHM z zastrzeżeniem, że jego wartość nie przekroczy 6 tysięcy złotych. Do wyboru będą 3 modele mebli. A każdy wyjątkowy!

Losowania miesiąca odbyły się **12 maja i 9 czerwca** (w redakcji „Nowego Tygodnia”).

Trzecie losowanie miesiąca: **7 lipca** o godz. 15.00 (karty muszą być dostarczone do 5 lipca).

**Losowanie finałowe odbędzie się 3 sierpnia** o godz. 15.00. Wezmą w nim udział wszystkie karty konkursowe dostarczone od początku trwania konkursu **do dnia 27 lipca br.**

Jeśli nie miałeś szczęścia w losowaniu miesięcznym, nie trać nadziei. Twoja karta weźmie udział w kolejnych losowaniach miesięcznych i losowaniu finałowym!

Zapraszamy do udziału. Możesz dołączyć w każdej chwili.

Regulamin konkursu dostępny w redakcji „Nowego Tygodnia” i na [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)



## Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

**Największy wybór markowych zabawek**



i wiele innych

ul. Okszońska 39

al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)

Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15



## Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w lipcu 2023 r. wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

## Pierwszy pojazd Twojego dziecka

Wśród nadawców kuponów, które drukujemy co tydzień, Galeria Dziecięca POKUSA co pół roku rozlosowuje wujatkową nagrodę - nowoczesny i komfortowy wózek. Tym razem nagrodę ufundował wiodący polski producent wózków dziecięcych - firma Coletto z Częstochowy. Zapraszamy do udziału w losowaniu, które odbędzie się w lipcu. W losowaniu wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023.



CHEŁM. Alarmująca statystyka za pierwsze półrocze

# Przybyło chorych na gruźlicę

W pierwszym półroczu 2023 r. odnotowano w Chełmie więcej przypadków gruźlicy niż w całym ubiegłym roku. - Tych przypadków jest zdecydowanie za dużo i to niepokoi - mówi Elżbieta Kuryk, dyrektor Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Chełmie.

Z raportu chełmskiego sanepidu o stanie bezpieczeństwa sanitarnego za 2022 r. wynikało, że prawie trzykrotnie wzrosła liczba przypadków gruźlicy w powiecie chełmskim. W 2022 r. odnotowano ich tam 16, podczas gdy w 2021 r. było ich tylko 6. Wskaźnik zapadalności na tę chorobę wzrósł tym samym z 7,8 w 2021 r. do 20,8 w 2022 r. W Chełmie też w ubiegłym roku odnotowano 4 przypadki gruźlicy. Niestety, statystyki za pierwsze półrocze 2023 r. są jeszcze bardziej alarmujące. Liczba przypadków gruźlicy w Chełmie jest nie tylko wyższa niż w analogicznym czasie przed rokiem, ale wyższa niż w całym ubiegłym roku. W pierwszej połowie 2023 r. w chełmskim sanepidzie odnotowano łącznie 12 przypadków gruźlicy, z czego 5 w Chełmie (o jeden więcej niż w całym 2022 r.) i 7 w powiecie chełmskim. Dla porów-

nania w pierwszym półroczu ubiegłego roku było 10 przypadków tej groźnej choroby (3 w Chełmie i 7 w powiecie chełmskim).

- To zdecydowanie za duże liczby i można się spodziewać, że ten rok zamknijemy z kolejnym wzrostem zachorowań na gruźlicę - mówi Elżbieta Kuryk, dyrektor Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Chełmie. - Ten wzrost niepokoi. Wszystkie osoby z tak zwanego kontaktu są pod naszym nadzorem. Osoby chore na gruźlicę są leczone - jeżeli choroba jest w fazie prątkującej, to przebywają one w odosobnieniu, a jeśli nie, to wówczas leczenie odbywa się stacjonarnie, to jest z domu. Gruźlica jest chorobą przewlekłą, która może dać znać o sobie po kilku lub kilkunastu latach.

Gruźlica to choroba, która może być śmiertelna. Według ostatnich raportów WHO staje się ona poważnym problemem. Na stronie Głównego Inspektora Sanitarnego czytamy, że gruźlica jest chorobą bakteryjną wywołaną przez bakterie Mycobacterium tuberculosis (prątki gruźlicy). Jest przenoszona głównie drogą kropelkową. Rzadziej do zakażenia dochodzi drogą pokarmową m.in. poprzez spożycie skażonego mleka zakażonej krowy, a także poprzez

kontakt bezpośredni z uszkodzoną skórą lub błonami śluzowymi. Najczęstszym źródłem zakażenia są osoby chore na gruźlicę, w fazie prątkowania. Innym źródłem zakażenia są chore na gruźlicę zwierzęta np. chore krowy, które wydają prątki m.in. z mlekiem. Okres wylegania choroby jest trudny do określenia. Bakterie po wnikięciu do organizmu zostają w większości wypadków wyeliminowane, jednakże część z nich może pozostać w stanie uśpienia w organizmie zakażonej osoby nie powodując objawów chorobowych. Na skutek aktywacji bakterii poprzez spadek odporności w wyniku np. niedożywienia, może dojść do ich rozprzestrzenienia się prątków gruźlicy w całym organizmie, a następnie rozwój choroby w zajętych narządach lub tkankach. Najczęstszą postacią choroby jest gruźlica płuc. W przypadku zachorowania na gruźlicę brak jest charakterystycznych objawów. Mogą one mieć charakter ogólny (np. gorączka, osłabienie organizmu, brak apetytu, utrata masy ciała) lub miejscowy, w zależności od atakowanego narządu. Najczęstszym objawem gruźlicy płuc jest długotrwałe utrzymujący się kaszel, ponadto mogą wystąpić duszności, bóle w klatce piersiowej, czy krwotoki płucne. (mo)

## CHEŁMSKI SZPITAL. Karta Prawa Pacjenta pisana alfabetem Braille'a Prawa pacjenta poczują pod palcami

Chełmski szpital dzięki współpracy ze stowarzyszeniem „Twoje Nowe Możliwości” z Wrocławia otrzymał bezpłatnie Kartę Praw Pacjenta pisaną alfabetem Braille'a. Dokument dostępny jest na każdym oddziale realizującym świadczenia medyczne.

Pracownicy Szpitala starają się, by każdy Pacjent czuł się w naszym Szpitalu dobrze i miał poczucie bezpieczeństwa. Zapewniamy Pacjentom, na zasadzie równości, dogodny dostęp do świadczeń medycznych, obejmujących profilaktykę, leczenie i rehabilitację oraz informacji i infrastruktury dostosowanej do potrzeb osób starszych, niepełnosprawnych, dzięki czemu umożliwiony jest udział wszystkich Pacjentów w realizacji swoich potrzeb zdrowotnych. Respektujemy Prawa Pacjenta, obejmujące prawa Pacjentów również z potrzebami szczególnymi - informuje chełmski szpital. A takimi pacjentami są bez wątpienia osoby niewidome i niedowidzące. To z myślą o nich

szpital zaopatrzył się w Karty Praw Pacjenta pisane alfabetem Braille'a. (bf)



### GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso  
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11  
www.przychodniacentrum.com

Indywidualna Specjalistyczna  
Praktyka Ortodontyczna

lek. stom. Paweł Maciejczak

**specjalista  
ortodonta**

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a  
poniedziałek-środa-piątek  
tel. 082 / 563 02 71

**DIAGNOSTYKA**  
laboratoria medyczne

www.diagnostyka.pl

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce  
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrań:  
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)  
poniedziałek - piątek 7.30-11.00  
sobota 8.00-11.00

**NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ  
BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE  
ul. Szymanowskiego 3**

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

**PON. - PT. 7:00 - 11:30  
tel.: 506 682 410**

**ALAB**  
laboratoria  
oznacza wiarygodność



**KANA** Katarzyna Kołodyńska  
**Pobieranie  
badań laboratoryjnych  
w domu pacjenta**

- podstawowe badania krwi i moczu  
- hormony, markery  
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909

BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM  
LUXMED W LUBLINIE

**PRACOWNIA  
PROTETYCZNA**

tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania

**WYKONAWSTWO  
I NAPRAWA PROTEZ**

poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00  
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)  
tel. 606-902-148

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**  
**SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK**  
KOMPLEKSOWA OPIEKA  
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA  
**USG, KTG, cytologia**  
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00  
Chełm, ul. Wołyńska 32  
**REJESTRACJA**  
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53  
www.nzozlekdent.pl

### GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis

Specjalista psychiatra  
Specjalista terapii środowiskowej  
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41  
tel. 606 255 456

przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup>  
(także wizyty domowe)

**SPECJALISTA  
CHIRURGII I UROLOGII**  
lek. med. **Lech DZIEDZIC**  
Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00  
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236  
**Chełm, ul. Szpitalna 47**  
- Przychodnia Centrum -

**PROTEZY ZĘBOWE  
ELASTYCZNE CAŁKOWITE  
SILIKON**  
tech. **Tomasz JANIĄK**  
**NAPRAWY - WYKONAWSTWO**  
Chełm, Lutosławskiego 4/16  
Demos / obok antyków  
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelmlp  
**500 338 200**

## Novena Clínic

lek. med. Piotr Kiwiński  
specjalista chirurg-onkolog

lek. med. Rafał Domagała  
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Mariusz Nieróbca  
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Maciej Siembida  
lekarz medycyny estetycznej

Lek. Med Karol Terlecki  
chirurgia naczyniowa

lek. med. Paweł Polski  
specjalista chirurgii ogólnej

### CHIRURGIA

- OPERACJE PRZEPUKLIN
- OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
- OPERACJE WODNIKA JĄDRA
- OPERACJE GUZKÓW PIERSI
- USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
- WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI
- USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
- USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW
- KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”
- I WIELE INNYCH...

### PROKTOLOGIA

- LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)
- SZCZELINY ODBYTU
- „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

### CHOROBY ŻYŁ I TĘTNIC

- OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRIF, LASER CELON
- NIEWYDOLNOŚĆ ŻYŁNA
- OWRZODZENIA KOŃCZYN
- SKLEROTERAPIA
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK
- USG DOPPLER ŻYŁ I TĘTNIC

### MEDYCYNĄ ESTETYCZNA

- TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
- KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”
- POWIĘKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
- OSOCZE BOGATOPEŁTKOWE
- „WAMPIRZY LIFTING”
- MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁUWANIE
- LASER FRAKCYJNY CO2
- KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, RÓZSTĘPÓW
- NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
- LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
- I WIELE INNYCH...

### KOSMETOLOGIA

- DEPILACJA LASEROWA
- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
- OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
- KWASY
- MANICURE, PEDICURE
- STYLIZACJA RZĘS I BRWI

📞 **691 98 45 45**

📍 ul. Szpitalna 37  
22-100 Chełm  
pon.- pt. 10:00 -18:00

## Zarezerwuj termin

swojego **badania laboratoryjnego**

Zapisz się:



ONLINE



lub  
TELEFONICZNIE

**Chełm**

- ul. Plac Kupiecki 12
- tel. 82 540 80 51

**Krasnystaw**

- ul. Czysza 3
- tel. 82 540 80 41





# w ogrodzie

Większość warzyw kocha słońce. Pomidory, ogórki czy bakłażany potrzebują przynajmniej 6-8 godzin słońca dziennie, aby dobrze rosnąć, rozwijać się i wydać smaczne i pełnowartościowe owoce. Jednak każdy ogród ma takie miejsca, gdzie drzewa albo budynki ogrodowe rzucają cień. Mogłoby się wydawać, że nie da się na nich nic uprawiać, ale to nieprawda, gdyż są takie rośliny, które bardzo dobrze radzą sobie w cieniu, półcieniu, a są nawet takie, dla których cień stwarza idealne warunki do rozwoju, a gdy posadzimy je w pełnym słońcu, to bardzo słabo rosną.

Zanim zaczniemy planowanie nasadeń w naszych zacienionych zakamarkach, trzeba ustalić dwie rzeczy. Pierwszą jest kwestia, **jakie warzywa**, które lubimy i chcielibyśmy uprawiać, **urosną w cieniu**. Drugą zwykłam nazywać „**mapowaniem**”. Polega ono na tym, aby zaobserwować, **które miejsca** na naszej działce **są zacienione i przez ile godzin** (cień jest przecież „ruchomy”). To się oczywiście zmienia wraz ze zmianą pór roku, dlatego dobrze jest wybrać czas, kiedy sadi się i sieje najwięcej warzyw. Ja „mapowałam” swoją działkę pod kątem zacienienia w kwietniu, ale można to równie dobrze zrobić wcześniej albo później. To się niestety wiąże ze spę-

## Warzywa do cienia

dzeniem całego dnia na działce, dlatego warto zarezerwować sobie na ten cel którąś z sobót lub niedziel. Siadamy wtedy z kartką papieru, na której rysujemy plan naszego ogrodu, zaznaczamy miejsca, na które pada cień i patrzymy z zegarkiem ręki, jak długo się on tam utrzymuje, a potem zapisujemy. I tak do zachodu słońca.

„Zmapowanie” działki jest takie ważne, gdyż są warzywa, które zniosą cień całodzienny, ale też takie, które będą go tolerować np. jedynie przez 4 godziny. Ta wiedza pozwala nam lepiej zaplanować zasiewy i dać nam większe szanse na sukces w naszych uprawach w zacienieniu.

### Mocny cień

Gdy promienie słoneczne padają na jakieś miejsce przez mniej niż dwie godziny dziennie, to mamy do czynienia z **mocnym cieniem**. Tu urosnie niewiele warzyw i ziół. Radę da **czosnek niedźwiedzi**. Jego naturalnym środowiskiem są lasy, dlatego zacienienie nie jest mu obce. Na działce najlepiej sadzić go pod drzewami lub krzewami owocowymi. Pamiętajmy jednak, aby wyhodować go samodzielnie z nasion, albo kupić w sklepie ogrodniczym gotową sadzonkę, bo jest to w Polsce roślina chroniona i wykopywanie jej z lasu jest zabronione. Mocny cień nie jest straszny również **mięcie**.

Gdy w pełnym słońcu nigdy bujnie się nie rozrośnie, to w cieniu, gdy jest niekontrolowana, pokryje nam wkrótce całą przestrzeń zielonym dywanem.

### Średni cień

Zdecydowanie większy wybór mamy w przypadku miejsc **średnio zacienionych**, gdzie słońce pada przez przynajmniej 3 godziny dziennie. Tu świetnie poradzą sobie wszelkiego rodzaju **sałaty**, **buraki liściowe** (szczególnie ich zielona odmiana Lucullus) i **szpinak**. Relatywnie dobrze znoszą średnie zacienienie warzywa kapustne, tj. **jarmuż**, **brokuł** czy **kapusta pak choi**. Z ziół do miejsc średnio zacienionych najlepiej nadają się **kolorada** (w pełnym słońcu szybko wybiłaby w pęd kwiatostanowy) i **lubczyk**.

W tym miejscu warto poczynić jedną uwagę. Jak nietrudno zauważyć, wyżej wymienione warzywa w większości charakteryzują się zieloną barwą liścia. Nie jest to więc przypadek, że lepiej radzą sobie w zacienionym miejscu niż ich żółci, czerwoni czy fioletowi kuzyni, gdyż u nich proces fotosyntezy przebiega wydajniej i w związku z tym potrzebują mniej światła słonecznego.

### Lekki cień

Kiedy słońce dociera w jakieś miejsce przynajmniej przez 6 godzin dziennie, to

## Z KALENDARZA KSIĘŻYCOWEGO OGRODNIKA

W tym tygodniu (26 czerwca – 1 lipca)

- Poniedziałek:** W ten dzień Księżyc wchodzi w I kwadrę (9:49) i warto wstrzymać się z wszelkimi pracami ogrodnymi
- Wtorek:** Kwadra owocu; dobry czas na sianie i sadzenie warzyw o jadalnych owocach i kwiatach oraz ziół, jak również do ich zbioru; warto wstrzymać się z podlewaniem
- Środa:** Kwadra owocu; w dalszym ciągu dobry czas na sadzenie i sianie roślin owocowych; korzystny dzień na robienie przetworów
- Czwartek:** Kwadra owocu; najkorzystniejszy czas na siew, zbiór i przetwarzanie roślin owocowych; dobry czas na podlewanie
- Piątek:** Kwadra owocu; kontynuujemy siew, sadzenie i przesadzanie roślin owocowych i ziół; dobry czas na podlewanie i koszenie trawy
- Sobota:** Kwadra owocu; nadal bardzo korzystny czas dla roślin owocowych; dobry czas na zbiór, mrożenie i magazynowanie owoców

(opracowano na podstawie „Ekologicznego poradnika Księżycowego” wg koncepcji Zbigniewa Przybyłaka)



*Miętę warto jest sadzić w donicach, gdyż rosnąca w ziemi jest rośliną inwazyjną. Gdy nie będziemy jej „pilnować”, to opanuje nam cały ogród.*



*Rośliny o zielonych liściach dużo lepiej znoszą cień, niż te o liściach w innym kolorze, gdyż u nich proces fotosyntezy przebiega wydajniej i w związku z tym potrzebują mniej światła słonecznego.*



Przyznam się, że jeśli chodzi o tzw. **szkodniki ogrodowe**, to raczej wolę je odstraszać czy dezorientować, maskując zapach rośliny, którą uprawiam, za pomocą innych roślin, tj. **piołun czy aksamitka**. Ale mam od tej reguły dwa wyjątki, a są nimi **stonka ziemniaczana i pomrów wielki**. Dla nich nie mam litości.

Ślimaki, a w szczególności **pomrów wielki**, stały się ostatnimi laty na mojej działce prawdziwą plagą. Spustoszenie, jakie te zwierzęta zrobiły mi na grządkach z warzywami kapustnymi czy wśród młodych siewek dyniowatych, spowodowało, że moja cierpliwość dla nich się wyczerpała. Postanowiłam drastycznie zmniejszyć ich populację na mojej działce i zaczęłam szukać sposobów na to, jak to zrobić. I niestety po kilku latach batalii z nimi muszę stwierdzić, że wiele z metod zaczerpniętych z poradników ogrodniczych, można włożyć między bajki.

### Co nie działa?

Najczęściej słyszaną przeze mnie poradą na pozbycie się ślimaków było rozsypanie wokół roślin, które chcą ocalić od zjedzenia, **skorupek jajek**. I z całą stanowczością muszę stwierdzić, że jest to bzdura. Być może skorupki w jakiś sposób utrudniają ślimakom poruszanie się, ale to w żaden sposób ich nie powstrzymuje. Widziałam niejednokrotnie, jak pomrowy przechadzały się po nich

## Pomrów wielki – jak się go pozbyć z ogrodu?

bez większego trudu. Jeśli ktoś nie wie, na youtube są do obejrzenia filmiki, które takie wędrówki rejestrują.

Kolejną barierą, którą ślimaki pokonują bez trudu, jest **mielona kawa**. Nie mam pojęcia, skąd wziął się ten mit, ale również na własne oczy widziałam jego demistyfikację. Jeśli ktoś ma kawę na zbyciu, nikt mu nie zabroni jej rozsypywania, zawsze to jakiś nawóz, ale w walce ze ślimakami poniesie w ten sposób sromotną klęskę.

Do barier, które miały być nie do pokonania dla ślimaków, a które okazały się całkowicie lub częściowo bezużyteczne, doliczyć jeszcze trzeba **popiół drzewny** oraz **korę i szyszki**. W przypadku szyszek zauważyłam zmniejszenie się liczebności ślimaków, jednak nadal one tam były.

Jeśli chodzi o **taśmę i drut miedziany**, to nie będę tej metody całkowicie dyskredytowała, gdyż nie jestem do końca pewna, czy wszystko w jej przypadku zrobiłam jak należy. Tej bariery używałam w przypadku roślin posadzonych w donicach, które owinęłam tą taśmą jednokrotnie. Nie dodałam również do tego żadnego źródła prądu. Jak się nie trudno domyślić, efekt był żaden. Ponoć podwójne owinięcie jest dużo skuteczniejsze, ale już tego nie sprawdzałam, bo przeszedłam do innych metod, przy których miałam jakieś wyniki i nie widziałam już sensu powrotu do tej.

Na koniec chciałam wspomnieć o metodzie, która z pewnością byłaby skuteczna, ale jest nieodpowiednia dla mnie, a mianowicie **środki chemiczne**. Staram się, aby mój ogród uprawiany był ekologicznie i wszelkich środków chemicznych unikam jak ognia. Po pierwsze nie

chcę zatruwać gleby i swoich roślin, po drugie nie chcę zaszkodzić innym zwierzętom, które mieszkają na mojej działce lub ją odwiedzają.

### Co działa?

Jedną z najskuteczniejszych metod w mojej batalii z pomrowami okazały się **piwne pułapki**. Zrobienie ich jest dziecinnie proste. Wystarczy jakiś pojemnik (słoik albo kubek po jogurcie) częściowo wypełnić piwem i wkopać w ziemię. Można też go częściowo przykryć, aby np. padający deszcz nie rozcieńczył naszego płynu i nie osłabił zapachu, który zwabia ślimaki. Po wkopaniu, ziemię wokół naszej pułapki należy sownie zrosić wodą i jedyne, co już musimy zrobić, to czekać, aż nasza pułapka zapełni się ślimakami. Ja początkowo musiałam wymieniać ją co dwa dni.

Inną dość skuteczną metodą na walkę z pomrowami jest obsypywanie gruntu



*Ślimaki potrafią poczynić wielkie szkody w naszych ogrodach. Warto jest chronić przed nimi szczególnie kapustne oraz młode siewki cukinii. Jeśli szkodniki wygrząż tzw. stożek wzrostu, to roślina jest nie do uratowania.*

wokół roślin **ziemią okrzemkową**. Nie jestem chemikiem, więc nie umiem wytłumaczyć, jaka reakcja zachodzi w ciele ślimaka po kontakcie z nią, faktem jest jednak, że skutecznie go odwadnia, dlatego ślimaki omijają ją szerokim łukiem. Wadą może być to, że zabieg ten należałoby powtarzać po każdym deszczu, a ziemia okrzemkowa nie należy do najtańszych. Ja stosuję ją wokół roślin, na których szczególnie mi zależy, aby nie zostały zjedzone, czyli głównie wokół moich cukinii.

Pomrów wielki nie jest naszym gatunkiem rodzimym, więc nie ma u nas zbyt wielu naturalnych wrogów, ale tych, których ma, warto zwabiać do naszych ogrodów, bo to również skuteczna i ekologiczna metoda na walkę z nimi. Zwierzęta, które w swoim menu chętnie je uwzględnią, to **jeże i ropuchy**.

Duże sukcesy odniesie się również, gdy **zlikwiduje się** na swojej działce

**kryjówki**, w których chętnie gnieźdzą się pomrowy, tj. jak stare deski, wilgotne tkaniny, donice i w ogóle miejsca zacienione, zarośnięte i wilgotne. Jeśli mamy trawnik w pobliżu grządek z warzywami, dobrze jest na nim kosić trawę często i nisko. Można też zastosować metodę dokładnie odwrotną i **stworzyć kryjówki** dla pomrowów po to, aby je potem **zabrać ręcznie** i usunąć z naszej działki. I to, obok piwa, jest chyba najskuteczniejsza metoda na pozbycie się, albo chociaż drastycznie zmniejszenie ilości tych szkodników na naszych działkach. Trzeba to robić **wieczorem** i najlepiej po podlaniu lub deszczu, bo wtedy wychodzą ich najwięcej. Ja po takim polowaniu wywożę je z mojej działki w miejsca podmokłe lub w okolice zbiorników wodnych, gdzie słyszę kumkanie żab. One skutecznie rozprawią się z pomrowami za mnie.

### Gardeninka



*Bardzo skuteczne w walce z pomrowami są piwne pułapki. Wystarczy wkopać w ziemię pojemnik wypełniony piwem i czekać, aż zapełni się on ślimakami.*

Co, gdzie, kiedy?

# Afisz kulturalny

## Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie

(wszystkie seanse w Kinie Zorza - ul. Strażacka)

**26 czerwca, poniedziałek**  
13:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
15:00 Mała syrenka  
17:45 Flash  
20:30 Boogeyman  
**27 czerwca, wtorek**  
13:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
15:00 Mała syrenka  
17:45 Boogeyman  
20:00 Flash  
**28 czerwca, środa**  
13:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
15:00 Mała syrenka  
17:45 Flash  
20:30 Boogeyman  
**29 czerwca, czwartek**  
13:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
15:00 Mała syrenka  
17:45 Flash  
20:30 Boogeyman  
**30 czerwca, piątek**  
13:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
15:00 Rysiek superwróbel  
17:00 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D dubbing  
20:15 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D napisy  
**1 lipca, sobota**  
10:00 Rysiek superwróbel  
12:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
14:00 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D napisy  
17:00 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D dubbing  
20:15 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D napisy  
2 lipca, niedziela  
10:00 Najlepsze urodziny Królika Karola  
12:00 Rysiek superwróbel  
14:00 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D dubbing

17:00 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D dubbing  
20:15 Indiana Jones i artefakt przeznaczenia - 2D napisy

### Rubinowe Gody



Chełmski Dom Kultury zaprasza 27 czerwca o godz. 19.00 na spektakl „Rubinowe Gody” w gwiazdorskiej obsadzie. To opowieść o tym, jak jeden wieczór może zmienić nasze życie poprzez splot zupełnie niespodziewanych zdarzeń, ale również mądra lekcja: że na miłość i namietność nigdy nie jest za późno. Występują: **Doro- ta Nowakowska, Andrzej Beja-Zaborski, Marcin Trzęsowski, Sławomir Dolinieć.** Scenariusz i reżyseria: **Krzysztof Kędzio- ra.** Bilety w cenie 100 i 120 zł.

### Spotkanie autorskie z Moniką Korniejuk

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 28 czerwca 2023 r. o godz. 9.00 na spotkanie autorskie z **Moniką Korniejuk** - psycholożką, bibliotekarką, działaczką społeczną i autorką bajek dla dzieci, która zaprezentuje najnowszą drugą część przygód Chomiczka Marusia - „Mój przyjaciel Merezik”. Ponadto autorka zaprezentuje pozostałe książki - „Zbuntowany język”, „Przygody Chomiczka Marusia” oraz o



„O Lisku Ratowniku”, które będzie można zakupić w cenie 10 zł. Na spotkanie wstęp wolny.

### Wernisaż wystawy Kazimierza Kawy pt. „Fantazje portretowe”



Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 30 czerwca br. o godz. 17.00 na wernisaż grafiki **Kazimierza Kawy** pt. „Fantazje portretowe” (galeria Nova, ul. Partyzantów 40). Na spotkanie wstęp wolny.

### Chrust na dobry początek lata



29 czerwca Ex Oriente Lux House Gigs zaprasza do Żółtaniec na koncert „Chrustu” – polskiej grupy muzycznej, grającej szeroko pojętą muzykę etniczną. Tworzą ją **Małgorzata Oleszczuk, Karol Konop i Dariusz Mrozek** - trzy zupełnie inne osobowości, reprezentujące uمیulowane przez siebie style muzyczne (folk, electro, rock), co w połączeniu daje niepowtarzalne, współczesne brzmienie. W swej twórczości grupa sięga do polskiej muzyki tradycyjnej i słowiańskiej, ale również inspirowane jest takimi zespołami i nazwiskami jak Percival Schuttenbach, Wardruna, Trent Reznor, Tool, czy Igor Herbut.

Szczegóły wydarzenia na stronie: <https://www.facebook.com/events/788440369554190> i pod nr tel.: 501-115-555.

### Wystawa w Bibliotece Pedagogicznej

Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie zaprasza na wystawę malarską pod tytułem „Tworzywo”. Autorką ekspozycji jest **Małgorzata Nieborak**, absolwentka Liceum Sztuk Plastycznych w Zamościu. Maluje od niedawna i jak twierdzi, jest to jej sposób na smutki, wyciszenie i zdobycie nowej energii do codziennego życia. Artystka lubi eksperymentować, więc jej obrazy nieznaczko wykonane są z zastosowaniem nieoczywistych materiałów. Nieziemski świat, nietuzinkowe metody tworzenia, aura tajemniczości i feeria barw, to chyba najlepszy wabik na miłośników sztuki, łowców tajemnic i zwykłych zjadaczy chleba, pragnących choć na chwilę oderwać się od ziemi. Wystawa czynna do 28 lipca br.



### Zmiana godzin otwarcia Chełmskiej Biblioteki Publicznej

W wakacje zmianie ulegną godziny otwarcia Chełmskiej Biblioteki Publicznej (ul. Partyzantów 40). Godziny otwarcia (lipiec i sierpień): poniedziałek 8.00-16.00, wtorek 10.00-18.00, środa 10.00-18.00, czwartek 10.00-18.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 1 (ul. Nadrzeczna 5), godziny otwarcia: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek 8.00-16.00, środa zamknięte, czwartek 8.00-16.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 2 (ul. Zachodnia 31), godziny otwarcia: poniedziałek zamknięte, wtorek 8.00-16.00, środa 8.00-16.00, czwartek 8.00-16.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 3 (ul. 11 Listopada 4), godziny otwarcia: poniedziałek 8.00 – 16.00, wtorek 8.00-16.00, środa 8.00-16.00, czwartek zamknięte, piątek 8.00-16.00.

### Zabrzmią legendy rocka

Chełmski Dom Kultury zaprasza na koncert „Legendy Rocka”. Na scenie swoje talenty zaprezentują uczniowie i instruktorzy Chełmskiej Szkoły Rocka oraz zaproszeni goście. Usłyszymy największe rockowe przeboje takich zespołów jak m.in.: Led Zeppelin, AC/DC, Guns n’ Roses, Metallica czy Pink Floyd. Koncert odbędzie się 26 czerwca, start godz. 18. **(opr. mo)**

# TELEWIDZ

## PROGRAM TELEWIZYJNY 26.06.-2.07.2023

### PONIEDZIAŁEK 26 CZERWCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN SIEDMI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.20 Dziedzictwo (56)</b> - serial, Turcja<br/><b>06.05 Klan (4124)</b> - telenowela, Polska<br/><b>06.30 Leśniczówka (679)</b> - telen., Polska<br/><b>07.00 Transmisja mszy świętej</b><br/><b>07.30 Studio Raban</b> - magazyn, Polska<br/><b>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny</b> - inf.<br/><b>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda</b><br/><b>08.40 Ranczo 8 (99)</b> - serial obycz., Pol.<br/><b>09.40 Komisarz Alex (7)</b> - serial, Polska<br/><b>10.35 Ojciec Mateusz 10 (134)</b> - serial<br/><b>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (18)</b><br/><b>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda</b><br/><b>12.35 Magazyn rolniczy</b> - mag. rolniczy<br/><b>12.50 Zwierzęta 2 (9/10)</b> - serial<br/><b>14.00 Wspaniałe stulecie (287)</b> - serial<br/><b>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!</b><br/><b>15.35 Gra słów. Krzyżówka</b> - teleturniej<br/><b>16.05 Dziedzictwo (57)</b> - serial, Turcja<br/><b>17.00 Telexpress, Pogoda</b><br/><b>17.20 Jaka to melodia?</b><br/><b>18.00 Ranczo 2 (20)</b> - serial obycz., Pol.<br/><b>19.00 Jeden z dziesięciu</b> - teleturniej<br/><b>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!</b><br/><b>20.35 Velvet (8)</b> - serial obycz., Hiszpania<br/><b>21.30 Reset (3)</b> - serial dok., Polska<br/><b>22.30 Arena poglądów</b> - public.<br/><b>23.35 Balans bieli</b> - pr. religijny, Pol. 2023<br/><b>00.15 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023</b> - podsumowanie dnia<br/><b>00.45 Orły Temidy</b> - komedia kryminalna, USA 1986, reż. Ivan Reitman<br/><b>02.50 Wielkie wesele</b> - kom., USA 2013<br/><b>05.05 Zakończenie programu</b></p> | <p><b>04.35 Na dobre i na złe (731): Winowajcy</b> - serial obyczajowy, Polska<br/><b>05.30 M jak miłość (1638)</b> - serial, Pol.<br/><b>06.20 Kłasztorne smaki według Remigiusza Rączki</b> - mag. kulinarny<br/><b>06.55 Rodzinka.pl (176)</b> - serial, Polska<br/><b>07.30 Pytanie na śniadanie</b><br/><b>10.35 Panorama</b> - program informacyjny<br/><b>10.45 Pytanie na śniadanie</b> - mag.<br/><b>11.15 Okrasa łamie przepisy</b> - magazyn<br/><b>11.50 Barwy szczęścia (2782)</b> - serial<br/><b>12.30 Koło fortuny</b> - teleturniej, Polska<br/><b>13.15 Akacjowa 38 (118/200)</b> - telen.<br/><b>14.05 Va banque</b> - teleturniej, Polska<br/><b>14.35 Na sygnale (455)</b> - serial, Polska<br/><b>15.05 M jak miłość (1691)</b> - serial, Polska<br/><b>15.50 Przepis dnia</b> - magazyn, Pol. 2023<br/><b>16.00 Koło fortuny; Familiada</b><br/><b>17.15 Zakazany owoc (245)</b> - telen., Tur.<br/><b>18.00 Panorama; Va banque</b><br/><b>18.45 Akacjowa 38 (119/200)</b> - telen.<br/><b>19.30 Na sygnale (416)</b> - serial, Polska<br/><b>20.00 Przepis dnia</b> - magazyn, Pol. 2023<br/><b>20.10 Postaw na milion</b> - teleturniej, Pol.<br/><b>21.00 Złoto dezerterów</b> - komedia wojenna, Polska 1998<br/><b>23.15 Śmiertelne sekrety (3/6)</b> - serial<br/><b>00.20 Dogman</b> - film kryminalny, Włochy/Francja 2018<br/><b>02.15 La Bandida (59)</b> - serial, Meksyk<br/><b>03.15 Bolivar (9/69)</b> - serial, Kolumbia<br/><b>04.15 O mnie się nie martw 12 (3/13)</b><br/><b>05.00 Rodzinka.pl (248)</b> - serial, Polska<br/><b>05.10 Zakończenie programu</b></p> | <p><b>04.40 Disco Gramy</b> - muz., Polska 2023<br/><b>05.25 Telezakupy TV Okazje</b> - magazyn<br/><b>06.00 Nowy dzień</b> - program inf.<br/><b>08.40 Małanowski i partnerzy (692): Pakt milczenia</b> - serial, Polska<br/><b>09.10 Małanowski i partnerzy (693): Mroczna namietność</b> - serial, Pol.<br/><b>09.40 Sekrety rodziny (148): Jubilat</b><br/><b>10.40 Dlaczego ja? (1200): 47-latką nie chce dopuścić, by jej córka związała się z marynarzem</b><br/><b>11.40 Gliniarze (512): Szkolne rozgrywki</b> - serial paradok., Polska<br/><b>12.50 Wydarzenia, Interwencja</b><br/><b>13.40 Trudne sprawy (999): Zemsta byłego partnera niszczy życie młodej nauczycielce</b> - serial, Pol.<br/><b>14.40 Dlaczego ja? (1046): Okno życia</b><br/><b>15.50 Wydarzenia, Pogoda</b><br/><b>16.15 Interwencja</b> - mag. reporterów<br/><b>16.40 Gliniarze (663): Przemoc</b> - serial<br/><b>17.40 Sekrety rodziny (301)</b> - serial, Pol.<br/><b>18.50 Wydarzenia</b> - program inf.<br/><b>19.25 Gość „Wydarzeń”</b> - public.<br/><b>19.45 Sport</b><br/><b>19.55 Pogoda</b> - program informacyjny<br/><b>20.05 Świat w płomieniach</b> - film sensacyjny, USA 2013<br/><b>22.55 Solid Gold</b> - film sensacyjny, Polska 2019, reż. Jacek Bromski<br/><b>02.00 Z podniesionym czołem 3: W imię sprawiedliwości</b> - film sensacyjny, USA 2007, reż. Tripp Reed<br/><b>04.05 Zjedz Alaskę</b> - magazyn, Pol. 2010</p> | <p><b>05.50 Uwaga!</b> - magazyn reporterów<br/><b>06.05 Kto to wie?</b> - gra telewizyjna<br/><b>06.30 Kto to wie?</b> - gra telewizyjna<br/><b>07.00 SOS. Ekipy w akcji (1/60)</b> - serial<br/><b>08.00 Kuchenne rewolucje: Łódź, Szaffran</b> - program rozr., Polska 2017<br/><b>08.55 Osadzone. Blok F (1/26)</b> - serial<br/><b>09.30 Sekrety życia (1/41)</b> - serial, Pol.<br/><b>10.30 Kuchenne rewolucje: Gubin, Gospada</b> - program rozr., Polska 2015<br/><b>11.30 Ukryta prawda (1199)</b> - serial, Pol.<br/><b>12.35 Ukryta prawda (1283)</b> - serial, Pol.<br/><b>13.40 Szpital (740)</b> - serial paradok., Pol.<br/><b>14.45 Szpital (636)</b> - serial paradok., Pol.<br/><b>15.50 Kuchenne rewolucje: Lubin, Restauracja Rodzinna</b> - rozr.<br/><b>16.55 Ukryta prawda (710)</b> - serial, Pol.<br/><b>17.55 Ukryta prawda (1200)</b> - serial<br/><b>19.00 Fakty, Sport</b> - program inf.<br/><b>19.45 Pogoda</b> - program informacyjny<br/><b>19.55 Uwaga!</b> - magazyn reporterów<br/><b>20.10 Doradca smaku</b> - magazyn<br/><b>20.15 Na Wspólnej (3647)</b> - serial, Pol.<br/><b>20.55 Milionerzy</b> - teleturniej, Pol. 2023<br/><b>21.35 Specjalista</b> - film sensacyjny, USA/Peru 1994, reż. Luis Llosa<br/><b>23.50 Dziewczyna z pociągu</b> - dramat kryminalny, USA 2016<br/><b>02.15 Na granicy światów (9/10)</b><br/><b>03.15 Szpital (1006)</b> - serial, Polska<br/><b>04.15 Uwaga!</b> - magazyn reporterów<br/><b>04.35 Zamieszkać na plaży 5</b> - rozr.<br/><b>05.00 Recepta na stary dom 3</b> - rozr.<br/><b>05.25 Jak to jest zrobione? (16/26)</b></p> | <p><b>06.00 Strażnik Teksasu (177)</b> - serial<br/><b>07.00 Strażnik Teksasu (178)</b> - serial<br/><b>08.00 Nasz nowy dom</b> - reality show<br/><b>09.00 Pierwsza miłość (3591)</b> - serial<br/><b>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b><br/><b>10.50 Hardkorowy lombard (34)</b> - serial<br/><b>11.20 Hardkorowy lombard (35)</b> - serial<br/><b>11.50 Policjantki i Policjanci (38)</b><br/><b>12.50 Detektywi w akcji (79): Paparazzi/Bio-sabotaż</b> - serial, Polska<br/><b>13.50 STOP Drogówka</b> - magazyn, Polska<br/><b>14.50 STOP Drogówka</b> - magazyn, Polska<br/><b>15.50 Policjantki i Policjanci (998)</b><br/><b>16.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b><br/><b>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b><br/><b>19.00 Policjantki i Policjanci (999)</b><br/><b>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (665)</b> - serial krym., Polska<br/><b>21.00 Linia ryzyka</b> - film sensacyjny, USA 2007, reż. Andy Cheng, wyk. Nathan Phillips, Nadia Bjorlin, Angus Macfadyen, Eddie Griffin, Jesse Johnson<br/><b>23.00 Modliszka</b> - thriller, Australia 2006, reż. Ann Turner, wyk. Susan Sarandon, Sam Neill, Emily Blunt<br/><b>01.05 Fabryka jedzenia (2)</b> - serial<br/><b>01.35 Fabryka jedzenia (3)</b> - serial<br/><b>02.05 Śmierć na 1000 sposobów (6)</b><br/><b>02.35 SuperLudzie Extra</b> - mag.<br/><b>02.50 SuperLudzie (20)</b> - serial dok., Pol.<br/><b>03.20 SuperLudzie (21)</b> - serial dok., Pol.<br/><b>03.50 Trans World Sport</b> - magazyn<br/><b>04.55 SuperLudzie (22)</b> - serial dok., Pol.<br/><b>05.30 Telezakupy TV Okazje</b> - magazyn</p> | <p><b>05.00 Szkoła (466)</b> - serial paradok., Pol.<br/><b>06.00 Szkoła (221)</b> - serial paradok., Pol.<br/><b>06.55 Papiery na szczęście (250)</b><br/><b>07.25 Papiery na szczęście (251)</b><br/><b>07.55 Ukryta prawda (893)</b> - serial, Pol.<br/><b>08.55 Ukryta prawda (966)</b> - serial, Pol.<br/><b>10.00 Ukryta prawda (967)</b> - serial, Pol.<br/><b>11.00 Idealna niania 7</b> - reality show<br/><b>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (10)</b> - serial paradokumentalny, Polska<br/><b>12.45 Szpital (659)</b> - serial paradok., Pol.<br/><b>13.45 Sąd rodzinny (174)</b> - serial, Polska<br/><b>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (15/30)</b> - serial fab-dok., Polska<br/><b>15.50 Ukryta prawda (1202)</b> - serial, Pol.<br/><b>16.50 Rozwód. Walka o wszystko (11)</b> - serial paradokumentalny, Polska<br/><b>17.55 Ten moment (48)</b> - serial, Polska<br/><b>18.30 Papiery na szczęście (252)</b><br/><b>19.00 Ukryta prawda (1352)</b> - serial, Pol.<br/><b>20.00 Błękitna fala 2</b> - dramat obyczajowy, USA/RPA 2011, reż. Mike Elliott, wyk. Sharni Vinson, Elizabeth Matthews, Katharina Damm<br/><b>22.25 Sposób na teściową</b> - komedia romantyczna, Niemcy/USA 2005, reż. Robert Luketic, wyk. Jennifer Lopez<br/><b>00.35 Miłość bez końca</b> - melodramat, USA 2014, reż. Shana Feste, wyk. Alex Pettyfer, Gabriella Wilde<br/><b>02.50 Nagi instynkt przetrwania 4 (11/16)</b> - serial dokumentalny, USA<br/><b>03.50 Mój sąsiad morderca 7 (1/20)</b><br/><b>04.55 Zakończenie programu</b></p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <p><b>06.00 Kobra</b> - oddział specjalny (9, 10)<br/><b>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (607)</b><br/><b>09.00 Rodziny interes 6 (280)</b> <b>10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (521)</b> <b>11.00 Zaklinaczka duchów 5 (95, 96)</b> <b>13.00 Lekarzy na start (33, 34)</b> <b>14.00 Rodziny interes 3 (91)</b> <b>15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (524)</b> <b>16.00 Prawdziwe motywy 2 (64, 65)</b> <b>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (609, 610)</b> <b>20.00 Wykonać wyrok</b> - film sensacyjny, Kanada/USA 1990 <b>21.50 Kickboxer</b> - film sensacyjny, USA 1989 <b>23.50 Quest</b> - film sensacyjny, USA/Kanada 1996 <b>01.50 Dzielnica strachu 3 (102)</b> <b>02.50 Zobacz to!</b> Taki jest świat <b>8 03.30 Menu na miarę</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>10.30 Grizzly i Lemingi 2 (73, 74)</b> <b>10.45 Kot-o-ciaki 3 (11, 12, 13)</b> <b>11.00 Basia (3, 4)</b> <b>11.35 Bing (15, 16, 17)</b> <b>12.00 Smerfy (16, 17)</b> <b>13.00 Denver</b> - ostatni dinozaur (49, 50) <b>13.35 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (36, 37)</b> <b>14.00 Pinokio i przyjaciele (13, 14)</b> <b>14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (13, 14)</b> <b>15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (1, 2)</b> <b>16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (10)</b> <b>16.40 Grizzly i Lemingi 2 (75, 76)</b> <b>17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (7, 6, 8, 9)</b> <b>19.05 Psi Patrol 4 (16, 17)</b> <b>20.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (607)</b> <b>21.00 Dzielnica strachu 3 (103, 104)</b> <b>23.00 Ekstremalne historie miłosne (4)</b> <b>00.00 Instaidolki</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p><b>06.00 Przygody Merlina (4)</b> <b>06.45 Plebania (535, 536)</b> <b>07.40 Doktor Quinn 3 (13)</b> <b>08.35 Komisarz Rex 13 (6, 7): Intruz; Więzy krwi</b> <b>10.30 M.A.S.H. (7, 8, 9, 10)</b> <b>12.50 Katastrofy w przestworzach (43, 149)</b> <b>15.15 Burzowy armagedon</b> - film SF, USA 2015 <b>17.00 Scena śmiechu</b> <b>18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2</b> <b>19.30 Wojny magazynowe: Kanada 2</b> <b>19.00 Łowcy okazji 3 (12, 13)</b> <b>20.00 Premiera: Pogromcy poniedziałków: Krwawa zemsta</b> - film sensacyjny, USA 2011 <b>21.55 Tulipan (5, 6)</b> <b>00.35 Kobieta na topie</b> - komedia, USA 2000 <b>02.30 Zero</b> - dramat, Polska 2009 <b>04.55 MiłośćKropka.</b> pl 2 (12) <b>05.40 Zakończenie programu</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>06.55 Ukryta prawda (720)</b> <b>07.55 Szpital (857, 858)</b> <b>09.55 Gogglebox.</b> Przed telewizorem <b>10 10.55 Damy i wieśniaczki.</b> Ukraina 5 (16) <b>11.55 Królowe życia 7 (15)</b> <b>12.40 Królowe życia 10 (23)</b> <b>13.05 Osadzone. Blok F (12)</b> <b>13.40 Ukryta prawda (638)</b> <b>14.40 Damy i wieśniaczki.</b> Ukraina 5 (15) <b>15.45 Express, Pogoda</b> <b>16.05 Defacto 7</b> <b>16.35 Dobra robota (5)</b> <b>17.45 Express, Pogoda</b> <b>18.05 Usterka 14 (21)</b> <b>18.40 Złomowisko PL 4</b> <b>19.45 Express, Pogoda</b> <b>20.05 Życie na kredycie</b> <b>20.40 Gogglebox.</b> Przed telewizorem <b>10 21.45 Express, Pogoda</b> <b>22.00 Gogglebox.</b> Przed telewizorem <b>00.05 99</b> - Gra o wszystko. VIP 2 <b>01.05 Królowe życia 9 (20)</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>06.00 Detektywi w akcji (82)</b> <b>07.00 Słoneczny patrol 8 (7, 8)</b> <b>09.00 Kobra</b> - oddział specjalny (4, 5) <b>11.05 Galileo</b> <b>12.05 Miodowe lata (64, 54): Ubezpieczenie na życie; Koniec świata</b> <b>14.00 Policjantki i Policjanci (117, 118)</b> <b>16.00 Hawaje 5-0 (23, 1)</b> <b>18.00 Strażnik Teksasu (118)</b> <b>19.00 Miodowe lata (94): List z Nigerii</b> <b>20.00 Galileo</b> <b>21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (177, 178)</b> <b>23.00 Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny (359) <b>00.00 Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny (360) <b>01.05 Rzykanci</b> <b>02.30 STOP Drogówka</b> <b>03.30 SuperLudzie Extra</b> <b>03.40 Disco Polo Life</b> <b>04.40 Disco Polo Life</b> <b>05.45 Telezakupy TV Okazje</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>06.00 Siatkówka mężczyzn:</b> Liga Narodów - mecz: Polska - USA <b>08.30 Siatkówka mężczyzn:</b> Liga Narodów - mecz: Włochy - Polska <b>10.30 Cafe Futbol</b> - mag. piłkarski <b>12.00 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>14.00 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>16.00 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>18.00 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>20.30 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>22.30 Tenis:</b> Turniej Wimbledon - kwalifikacje <b>23.00 Siatkówka mężczyzn:</b> Liga Narodów - mecz: Holandia - Polska <b>01.00 Boks:</b> Rocky Boxing Night w Żukowie - waga superśrednia: Evander Riviera - Kacper Salabura</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

WTOREK 27 CZERWCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>05.15 Dziedzictwo (57) - serial, Turcja</p> <p>06.05 Klan (4125); Leśniczówka (680)</p> <p>07.00 Transmisja mszy świętej</p> <p>07.30 Kościół z bliska - magazyn</p> <p>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.</p> <p>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda</p> <p>08.40 Ranczo 8 (100) - serial obycz., Pol.</p> <p>09.40 Komisarz Alex (8) - serial, Polska</p> <p>10.35 Ojciec Mateusz 11 (135) - serial</p> <p>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (19)</p> <p>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda</p> <p>12.35 Kazimierskie granie - relacja z Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych - reportaż, Polska 2022</p> <p>13.00 Wzdłuż 15. południka. Różnice i podobieństwa (1/5) - serial</p> <p>14.00 Wspaniałe stulecie (288) - serial</p> <p>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!</p> <p>15.35 Fra słów. Krzyżówka - teleturniej</p> <p>16.05 Dziedzictwo (58) - serial, Turcja</p> <p>17.00 Teleexpress, Pogoda</p> <p>17.20 Jaka to melodia?</p> <p>18.00 Ranczo 2 (21) - serial obycz., Pol.</p> <p>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej</p> <p>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!</p> <p>20.35 Velvet (9) - serial obycz., Hiszpania</p> <p>21.30 Stulecie Winnych (4) - serial, Pol.</p> <p>22.30 Osiecka (3/13) - serial, Polska</p> <p>23.25 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023</p> <p>23.55 Diabelne szczęście - film dokumentalny, Polska 2017</p> <p>01.00 Magazyn śledczy Anity Gargas</p> <p>01.40 Arkady Luwru - dramat, Fr. 1974</p> | <p>05.35 M jak miłość (1639) - serial, Pol.</p> <p>06.25 Świat, w którym żyją - rep.</p> <p>06.55 Rodzinka.pl (177): Życie nie jest nudne - serial komediowy, Polska</p> <p>07.30 Pytanie na śniadanie</p> <p>10.35 Panorama - program informacyjny</p> <p>10.45 Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p>11.15 Natura bez granic (3) - serial, Pol.</p> <p>11.50 Barwy szczęścia (2783) - serial</p> <p>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p>13.15 Akacjaowa 38 (119/200) - telen.</p> <p>14.05 Va banque - teleturniej, Polska</p> <p>14.35 Na sygnale (456): Prędkiej trudem padnę - serial fab.-dok., Pol.</p> <p>15.05 M jak miłość (1692) - serial, Pol.</p> <p>15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p>16.00 Koło fortuny; Familiada</p> <p>17.15 Zakazany owoc (246) - telen., Tur.</p> <p>18.00 Panorama; Va banque</p> <p>18.45 Akacjaowa 38 (120/200) - telen.</p> <p>19.30 Na sygnale (417): Vamos a bailar</p> <p>20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.</p> <p>21.00 Wyjście awaryjne - komedia, Polska 1982, reż. Roman Zaluski</p> <p>22.45 Śmiertelne sekrety (4/6) - serial</p> <p>23.55 Morderstwa w Cotentin - film kryminalny, Francja/Belgia 2019</p> <p>01.40 La Bandida (60) - serial, Meksyk</p> <p>02.40 Bolivar (10/69) - serial, Kolumbia</p> <p>03.30 Ludzkość z przypadku: Gen, który stworzył mózg człowieka - film dokumentalny, Niemcy 2020</p> <p>04.25 Zakończenie programu</p> | <p>04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p>06.00 Nowy dzień - program inf.</p> <p>08.40 Malanowski i partnerzy (694): Cena szczęścia - serial, Polska</p> <p>09.10 Malanowski i partnerzy (695): Podejrzany deweloper - serial</p> <p>09.40 Sekrety rodziny (149): Zielony skarb - serial paradok., Polska</p> <p>10.40 Dlaczego ja? (1201): Samotna matka walczy o kolegę swojego syna, który jest maltretowany przez ojczyma - serial, Polska</p> <p>11.40 Gliniarze (513): Głosy - serial, Pol.</p> <p>12.50 Wydarzenia, Interwencja</p> <p>13.40 Trudne sprawy (1000): Ania boi się, że jej teść to pedofil - serial</p> <p>14.40 Dlaczego ja? (1047) - serial, Pol.</p> <p>15.50 Wydarzenia, Pogoda</p> <p>16.15 Interwencja - mag. reporterów</p> <p>16.40 Gliniarze (664) - serial, Polska</p> <p>17.40 Sekrety rodziny (302) - serial</p> <p>18.50 Wydarzenia - program inf.</p> <p>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.</p> <p>19.45 Sport, Pogoda</p> <p>20.00 Łowca i Królowa Lodu - film fantasy, USA 2016</p> <p>22.25 Terminator 3: Bunt maszyn - film SF, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2003, reż. Jonathan Mostow</p> <p>01.00 Aniolki Charliego - film sensacyjny, USA/Niemcy 2000, reż. McG</p> <p>03.10 Nasz nowy dom - reality show</p> <p>04.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.</p> | <p>05.50 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>06.05 Kto to wie? - gra telewizyjna</p> <p>06.30 Kto to wie? - gra telewizyjna</p> <p>07.00 Doradca smaku - magazyn</p> <p>07.05 SOS. Ekipy w akcji (2/60) - serial</p> <p>08.00 Kuchenne rewolucje: Lubin, Restauracja Rodzinna - rozr.</p> <p>08.55 Osadzone. Blok F (2/26) - serial</p> <p>09.30 Sekrety życia (2/41) - serial, Pol.</p> <p>10.30 Kuchenne rewolucje: Zielonki, Bistro Obora - rozr., Polska 2015</p> <p>11.30 Ukryta prawda (1200) - serial</p> <p>12.35 Ukryta prawda (1284) - serial, Pol.</p> <p>13.40 Szpital (741) - serial paradok., Pol.</p> <p>14.45 Szpital (637) - serial paradok., Pol.</p> <p>15.50 Kuchenne rewolucje: Toruń, Italian House - rozr., Polska 2017</p> <p>16.55 Ukryta prawda (711) - serial, Pol.</p> <p>17.55 Ukryta prawda (1201) - serial, Pol.</p> <p>19.00 Fakty, Sport, Pogoda</p> <p>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>20.10 Doradca smaku - magazyn</p> <p>20.15 Na Wspólnej (3648) - serial, Pol.</p> <p>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023</p> <p>21.35 Królowe zbrodni - film kryminalny, USA/Kanada 2019</p> <p>23.40 Superwizjer - mag. reporterów</p> <p>00.30 Kuba Wojewódzki - talk-show</p> <p>01.35 Co za tydzień - magazyn</p> <p>02.20 Wewnętrzny wróg (4/13) - serial</p> <p>03.20 Szpital (1007) - serial, Polska</p> <p>04.20 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>04.40 Zamieszkać na plaży 5 - rozr.</p> <p>05.10 Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> | <p>06.00 Strażnik Teksasu (179) - serial</p> <p>07.00 Strażnik Teksasu (180) - serial</p> <p>08.00 Nasz nowy dom - reality show</p> <p>09.00 Pierwsza miłość (3592) - serial</p> <p>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>10.50 Hardkorowy lombard (36) - serial</p> <p>11.20 Hardkorowy lombard (37) - serial</p> <p>11.50 Policjantki i Policjanci (39)</p> <p>12.55 Detektywi w akcji (80): Prześladowany/Twierdza - serial, Polska</p> <p>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p>15.55 Policjantki i Policjanci (999)</p> <p>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>19.00 Policjantki i Policjanci (1000)</p> <p>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (666) - serial krym., Polska</p> <p>21.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (7) - serial sensacyjny, USA</p> <p>22.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (8) - serial sensacyjny, USA</p> <p>22.55 W rozkwicie - dramat kryminalny, Japonia/USA 2019, reż. Reza Ghasebi, Adam VillaSenor</p> <p>00.50 Fabryka jedzenia (4) - serial</p> <p>01.20 Fabryka jedzenia (5) - serial</p> <p>01.50 Śmierć na 1000 sposobów (7)</p> <p>02.20 Śmierć na 1000 sposobów (8)</p> <p>02.50 Trans World Sport - magazyn</p> <p>03.55 SuperLudzie (22) - serial dok., Pol.</p> <p>04.25 SuperLudzie (23) - serial dok., Pol.</p> <p>04.55 SuperLudzie (24) - serial dok., Pol.</p> <p>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p>05.00 Szkoła (467) - serial paradok., Pol.</p> <p>06.00 Szkoła (222) - serial paradok., Pol.</p> <p>06.55 Szpital (659) - serial paradok., Pol.</p> <p>07.55 Ukryta prawda (894) - serial, Pol.</p> <p>08.55 Ukryta prawda (968) - serial, Pol.</p> <p>10.00 Ukryta prawda (969) - serial, Pol.</p> <p>11.00 Idealna niania 7 - reality show</p> <p>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (11) - serial paradokumentalny, Polska</p> <p>12.45 Szpital (660) - serial paradok., Pol.</p> <p>13.45 Sąd rodzinny (175) - serial, Polska</p> <p>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (16/30) - serial fab.-dok., Polska</p> <p>15.50 Ukryta prawda (1203) - serial, Pol.</p> <p>16.50 Rozwód. Walka o wszystko (12) - serial paradokumentalny, Polska</p> <p>17.55 Ten moment (49) - serial, Polska</p> <p>18.30 Papierzy na szczęście (253-ost.)</p> <p>19.00 Ukryta prawda (991) - serial, Pol.</p> <p>20.00 Reich - film sensacyjny, Polska 2001, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Kevin Costner, Jennifer Garner, Baka, Aleksandra Nieśpielał</p> <p>22.00 Ostatni gwizdek - dramat obyczajowy, USA 2014, reż. Ivan Reitman, wyk. Kevin Costner, Jennifer Garner, Dave Donaldson, Patrick St. Esprit</p> <p>00.15 Kult - thriller, Niemcy/USA/Kanada 2006, reż. Neil LaBute, wyk. Nicolas Cage, Ellen Burstyn, Kate Beahan</p> <p>02.25 Nagi instykt przetrwania 4 (12/16) - serial dokumentalny, USA</p> <p>03.30 Mój sąsiad morderca 7 (2/20)</p> <p>04.55 Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p>06.00 Kobra - oddział specjalny (10, 11)</p> <p>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (608)</p> <p>09.00 Rodzinny interes 3 (92) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (521) 11.00 Zaklinaczka duchów 5 (96, 97) 13.00 Lekarze na start (34, 35) 14.00 Rodzinny interes 3 (92) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (525) 16.00 Prawdziwe motywy 2 (65, 66) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (610, 611) 20.00 Gotowy na wszystko - thriller, Fr./Belg. 2018 21.45 Córka wilka - thriller, Kanada 2019 23.30 Dzielnica strachu 3 (103) 00.30 Lombard. Życie pod zastaw 10 (522) 01.30 Zobacz to!: Menu na miarę 02.10 Biesiada na cztery pory roku (5, 6)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>10.30 Grizzly i Lemingi 2 (75, 76) 10.45 Kot-o-ciaki 3 (13, 14, 15) 11.00 Basia (4, 5) 11.35 Bing (18, 19, 20) 12.00 Smerfy (17, 18) 13.00 Denver - ostatni dinozaur (50, 51) 13.05 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (37, 38) 14.00 Pinokio i przyjaciele (14, 15) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (14, 15) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (2, 3) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (11) 16.40 Grizzly i Lemingi 2 (77, 78) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (8-11) 19.05 Psi Patrol 4 (17, 18) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (608) 21.00 Dzielnica strachu 3 (104, 105) 23.00 Miłość nas ocali - komedia, Fr. 2014 01.00 Dzielnica strachu 3 (102)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>06.00 Przygody Merlina (5) 06.45 Plebania (537, 538) 07.40 Doktor Quinn 3 (14); Indiański agent 08.35 Komisarz Rex 13 (8, 9); Dwoch mężczyzn i dziecko; Blackout 10 10.30 M.A.S.H. (9-12) 12.50 Katastrofy w przestworzach (44, 150) 15.15 Koszmarny film sensac., USA 2012 17.00 Scena śmiechu 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 18.30 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 3 (14, 15) 20.00 Prawo ojca - dramat, Polska 1999 22.05 Robocop 2 - film SF, USA 1990 00.30 Wodzień - dramat, Polska 1977 02.50 Mniejsze zło - film obyczajowy, Polska 2009 05.10 MiłośćKropka. pl 2 (13) 05.55 Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>06.15 Królowe życia 12 (3) 06.55 Ukryta prawda (721) 07.55 Szpital (859, 860) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (18) 11.55 Królowe życia 7 (16) 12.40 Królowe życia 10 (26) 13.05 Osadzone. Blok F (13) 13.40 Ukryta prawda (639) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (17) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Defacto 7 16.35 Dobra robota 6 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 14 (22) 18.40 Złomowisko PL 4 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredytcie 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 10 21.45 Express, Pogoda 22.00 Zakup w ciemno 00.05 Orzeł czy reszka? 2</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p>06.00 Detektywi w akcji (83): Drugie życie/ Pod maską 07.00 Słoneczny patrol 8 (9, 10) 09.00 Kobra - oddział specjalny (6, 7); Marzenie Schmöldera; Podwójny koszmarny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (71, 80); Krawczyk przeciwko Norkowi; Kanaleksi 14.00 Policjantki i Policjanci (119, 120) 16.00 Hawaje 5-0 (2, 3) 18.00 Strażnik Teksasu (119) 19.00 Miodowe lata (95); Honor Albatrosa 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (17, 18) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (361, 362) 01.05 Rzykanci 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Włochy - Polska 08.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Dominikana 11.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Korea Południowa 14.30 Atleci 15.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Tajlandia - Holandia 18.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 20.30 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Holandia - Polska 01.55 Piłka nożna: Copa Libertadores - mecz: CA River Plate - Club The Strongest 02.05 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 4 w Warszawie - waga super piórkowa</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

ŚRODA 28 CZERWCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>05.15 Dziedzictwo (58) - serial, Turcja</p> <p>06.05 Klan (4126) - telenowela, Polska</p> <p>06.30 Leśniczówka (681) - telen., Polska</p> <p>07.00 Transmisja mszy świętej</p> <p>07.30 Otrzyjcie już łzy - cykl rep.</p> <p>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.</p> <p>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda</p> <p>08.40 Ranczo 8 (101) - serial obycz., Pol.</p> <p>09.40 Komisarz Alex (9) - serial, Polska</p> <p>10.35 Ojciec Mateusz 11 (136) - serial</p> <p>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (20)</p> <p>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda</p> <p>12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn</p> <p>12.50 Wzdłuż 15. południka. Różnice i podobieństwa (2/5) - serial</p> <p>14.00 Wspaniałe stulecie (289) - serial</p> <p>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!</p> <p>15.35 Fra słów. Krzyżówka - teleturniej</p> <p>16.05 Dziedzictwo (59) - serial, Turcja</p> <p>17.00 Teleexpress, Pogoda</p> <p>17.25 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023: Skoki narciarskie - konkurs na skoczni normalnej</p> <p>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!</p> <p>20.35 Velvet (10) - serial obycz., Hiszp.</p> <p>21.30 Stulecie Winnych (5) - serial, Pol.</p> <p>22.30 Osiecka (4/13) - serial, Polska</p> <p>23.25 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - podsumowanie dnia</p> <p>00.00 Złecenie - thriller, USA/Meksyk 2017</p> <p>01.35 Enklawa strachu (7/8) - serial</p> <p>02.30 Enklawa strachu (8-ost.) - serial</p> <p>03.20 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży</p> <p>03.45 USA: wojna o pomniki - film dok.</p> | <p>04.35 Na dobre i na złe (732): Nowe porządki - serial obycz., Polska</p> <p>05.30 M jak miłość (1640) - serial, Pol.</p> <p>06.20 Pozyteczni.pl - magazyn</p> <p>06.55 Rodzinka.pl (178): Mimo wszystko miłość - serial kom., Polska</p> <p>07.30 Pytanie na śniadanie</p> <p>10.35 Panorama - program informacyjny</p> <p>10.45 Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p>11.15 Wędrowiec polski - cykl rep.</p> <p>11.50 Barwy szczęścia (2784) - serial</p> <p>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p>13.15 Akacjaowa 38 (120/200) - telen.</p> <p>14.05 Va banque - teleturniej, Polska</p> <p>14.35 Na sygnale (457) - serial, Polska</p> <p>15.05 M jak miłość (1693) - serial, Pol.</p> <p>15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p>16.00 Koło fortuny; Familiada</p> <p>17.15 Zakazany owoc (247) - telen., Tur.</p> <p>18.00 Panorama; Va banque</p> <p>18.45 Akacjaowa 38 (121/200) - telen.</p> <p>19.30 Na sygnale (418) - serial, Polska</p> <p>20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.</p> <p>21.00 Córka prezydenta - komedia romantyczna, USA 2004</p> <p>23.00 Śmiertelne sekrety (5/6) - serial</p> <p>00.05 Dar - thriller, USA/Australia/Chiny 2015, reż. Joel Edgerton</p> <p>02.05 La Bandida (61) - serial, Meksyk</p> <p>03.00 Bolivar (11/69) - serial, Kolumbia</p> <p>03.55 Syn 2 (15) - serial obyczajowy, USA</p> <p>04.40 Echo serca 2 (25) - serial, Polska</p> <p>05.30 Zakończenie programu</p> | <p>04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p>06.00 Nowy dzień - program inf.</p> <p>08.40 Malanowski i partnerzy (696): Impreza życia - serial, Polska</p> <p>09.10 Malanowski i partnerzy (697): Areszt domowy - serial, Polska</p> <p>09.40 Sekrety rodziny (150): Ściśle tajne - serial paradok., Polska</p> <p>10.40 Dlaczego ja? (1202): Młoda niania Julia poznaje w parku Marcina, który cierpi na niezwykłą przypadłość - serial paradok., Pol.</p> <p>11.40 Gliniarze (514): Wiejska sielanka</p> <p>12.50 Wydarzenia, Interwencja</p> <p>13.40 Trudne sprawy (1001) - serial, Pol.</p> <p>14.40 Dlaczego ja? (1048) - serial, Pol.</p> <p>15.50 Wydarzenia, Pogoda</p> <p>16.15 Interwencja - mag. reporterów</p> <p>16.40 Gliniarze (665) - serial, Polska</p> <p>17.40 Sekrety rodziny (303) - serial</p> <p>18.50 Wydarzenia - program inf.</p> <p>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.</p> <p>19.45 Sport, Pogoda</p> <p>20.00 Poznaj mojego tatę - komedia, USA 2000, reż. Jay Roach</p> <p>22.20 American Pie: Zjazd absolwentów - komedia obyczajowa, USA 2012, reż. Jon Hurwitz, Hayden Schlossberg, wyk. Alyson Hannigan</p> <p>00.55 Kocham cię, Beth Cooper - komedia, Kanada/USA 2009</p> <p>03.05 Zjedź Alaskę - magazyn, Pol. 2010</p> <p>03.35 Nasz nowy dom - reality show</p> | <p>05.50 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>06.05 Kto to wie? - gra telewizyjna</p> <p>06.30 Kto to wie? - gra telewizyjna</p> <p>07.00 Doradca smaku - magazyn</p> <p>07.05 SOS. Ekipy w akcji (3/60) - serial</p> <p>08.00 Kuchenne rewolucje: Toruń, Italian House - rozr., Polska 2017</p> <p>08.55 Osadzone. Blok F (3/26) - serial</p> <p>09.30 Sekrety życia (3/41) - serial, Pol.</p> <p>10.30 Kuchenne rewolucje: Łódź, El Toro - program rozr., Polska 2015</p> <p>11.30 Ukryta prawda (1201) - serial, Pol.</p> <p>12.35 Ukryta prawda (1285) - serial, Pol.</p> <p>13.40 Szpital (742) - serial paradok., Pol.</p> <p>14.45 Szpital (638) - serial paradok., Pol.</p> <p>15.50 Kuchenne rewolucje: Sztum, Restauracja Podzamcze - rozr.</p> <p>16.55 Ukryta prawda (712) - serial, Pol.</p> <p>17.55 Ukryta prawda (1202) - serial, Pol.</p> <p>19.00 Fakty, Sport - program inf.</p> <p>19.45 Pogoda - program informacyjny</p> <p>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>20.10 Doradca smaku - magazyn</p> <p>20.15 Na Wspólnej (3649) - serial, Pol.</p> <p>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023</p> <p>21.35 Mumia - film przygodowy, USA 2017</p> <p>23.50 Push - thriller SF, USA/Kanada/Wielka Brytania 2009, wyk. Colin Ford</p> <p>02.15 Kwatery Hitlera (3/10) - serial</p> <p>03.15 Szpital (1008) - serial, Polska</p> <p>04.15 Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p>04.35 Zamieszkać na plaży 5 - rozr.</p> <p>05.00 Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p>05.25 Jak to jest zrobione? (17/26)</p> | <p>06.00 Strażnik Teksasu (181) - serial</p> <p>07.00 Strażnik Teksasu (182) - serial</p> <p>08.00 Nasz nowy dom - reality show</p> <p>09.00 Pierwsza miłość (3593) - serial</p> <p>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>10.50 Hardkorowy lombard (38) - serial</p> <p>11.20 Hardkorowy lombard (39) - serial</p> <p>11.50 Policjantki i Policjanci (40)</p> <p>12.55 Detektywi w akcji (81): Graffiti i Sąsiad - serial fab.-dok., Polska</p> <p>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p>15.55 Policjantki i Policjanci (1000)</p> <p>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p>19.00 Policjantki i Policjanci (1001)</p> <p>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (667) - serial krym., Polska</p> <p>21.00 Czerwony świt - film sensacyjny, USA 1984, reż. John Milius, wyk. Patrick Swayze, Charlie Sheen, C. Thomas Howell, Lea Thompson</p> <p>23.00 Mission: Impossible 2 - film sensacyjny, USA/Niemcy 2000, reż. John Woo, wyk. Tom Cruise, Dougray Scott, Brendan Gleeson, Richard Roxburgh, Thandie Newton</p> <p>01.35 Fabryka jedzenia (6) - serial</p> <p>02.05 Fabryka jedzenia (7) - serial</p> <p>02.40 Śmierć na 1000 sposobów (9)</p> <p>03.05 Interwencja - mag. reporterów</p> <p>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p>05.00 Szkoła (468) - serial paradok., Pol.</p> <p>06.00 Szkoła (223) - serial paradok., Pol.</p> <p>06.55 Szpital (660) - serial paradok., Pol.</p> <p>07.55 Ukryta prawda (895) - serial, Pol.</p> <p>08.55 Ukryta prawda (970) - serial, Pol.</p> <p>10.00 Ukryta prawda (971) - serial, Pol.</p> <p>11.00 Idealna niania 7 - reality show</p> <p>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (12) - serial paradokumentalny, Polska</p> <p>12.45 Szpital (661) - serial paradok., Pol.</p> <p>13.45 Sąd rodzinny (176) - serial, Polska</p> <p>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (17/30) - serial fab.-dok., Polska</p> <p>15.50 Ukryta prawda (1204) - serial</p> <p>16.50 Rozwód. Walka o wszystko (13) - serial paradokumentalny, Polska</p> <p>17.55 Opowieści małżeńskie 2 (12/24)</p> <p>19.00 Ukryta prawda (992) - serial, Pol.</p> <p>20.00 Wojna Charliego Wilsona - dramat biograficzny, Niemcy/USA 2007, reż. Mike Nichols, wyk. Tom Hanks, Amy Adams, Julia Roberts, Philip Seymour Hoffman</p> <p>22.15 Wataha 2 (3/6) - serial, Polska</p> <p>23.35 Hulk - dramat SF, USA 2003, reż. Ang Lee, wyk. Eric Bana, Jennifer Connelly, Sam Elliott, Josh Lucas</p> <p>02.30 Reich - film sensacyjny, Polska 2001, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Bogusław Linda, Mirosław Baka, Aleksandra Nieśpielał</p> <p>04.20 Druga strona medalu 4: Caroline Woźniacki - talk-show, Polska 2011</p> <p>04.55 Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <p>06.00 Kobra - oddział specjalny (11, 12)</p> <p>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (609)</p> <p>09.00 Rodzinny interes 3 (92) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (523) 11.00 Zaklinaczka duchów 5 (97, 98) 13.00 Lekarze na start (35, 36) 14.00 Rodzinny interes 3 (93) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (526) 16.00 Prawdziwe motywy 2 (66, 67) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (611, 612) 20.00 Atomic Blonde - thriller, Niemcy/Szwecja/USA 2017 22.10 Alex Cross - thriller, USA 2012 00.15 Dzielnica strachu 3 (104) 01.20 Lombard. Życie pod zastaw 10 (523) 02.15 Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (7) 03.00 Taki jest świat 8</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>10.45 Kot-o-ciaki 3 (15, 16, 17) 11.00 Basia (5, 6) 11.35 Bing (21, 22, 23) 12.00 Smerfy (18, 19) 13.00 Denver - ostatni dinozaur (51, 52) 13.35 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (38, 39) 14.00 Pinokio i przyjaciele (15, 16) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (15, 16) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (3, 4) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (12) 16.40 Grizzly i Lemingi (1, 2) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (10, 11, 12, 13) 19.05 Psi Patrol 4 (18, 19) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (609) 21.00 Dzielnica strachu 3 (105, 106) 23.00 Job, czyli ostatnia szara komórka - komedia, Polska 2006 01.00 Dzielnica strachu 3 (103)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>06.00 Przygody Merlina (6) 06.45 Plebania (539, 540) 07.40 Doktor Quinn 3 (15) 08.35 Komisarz Rex 13 (10, 11) 10.30 M.A.S.H. (11, 12, 13, 14) 12.50 Katastrofy w przestworzach (45, 151) 15.15 Znaki destrukcji - film SF, USA/Kanada 2014 17.00 Scena śmiechu 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 3 (16, 17) 20.00 Klejnot Nilu - film przygodowy, USA 1985 22.10 Hobbit: Bitwa Pięciu Armii - film fantasy, Nowa Zelandia/USA 2014 01.00 Wyspa skazniców - dramat, Norwegia/Francja/Szwecja/Polska 2010 03.35 Kobietą na topie - komedia, USA 2005 05.15 MiłośćKropka.pl 2 (1) 05.58 Zakończenie</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>07.55 Szpital (861, 862) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (1) 11.55 Królowe życia 7 (17) 12.40 Królowe życia 10 (28) 13.05 Osadzone. Blok F (14) 13.40 Ukryta prawda (640) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (19) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Defacto 7 16.35 Dobra robota (7) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 14 (23) 18.40 Złomowisko PL 4 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredytcie 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (3) 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17 00.05 Życie na kredytcie</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p>06.00 Detektywi w akcji (84) 07.00 Słoneczny patrol 8 (11, 12) 09.00 Kobra - oddział specjalny (8, 9): Ulotne szczęście; Truck Stop 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (83, 85); Azor; Ukryte kamery 14.00 Policjantki i Policjanci (121, 122) 16.00 Hawaje 5-0 (4, 5) 18.00 Strażnik Teksasu (120) 19.00 Miodowe lata (99): Ciotka z Ameryki 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (19, 20) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (363) 00.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (364) 01.05 Rzykanci 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Polska - USA 08.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: USA - Polska</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

CZWARTEK 29 CZERWCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (59) - serial, Turcja<br>06.05 Klan (4127) - telenowela, Polska<br>06.30 Leśniczówka (682) - telen., Polska<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Pełnia wiary - magazyn religijny<br>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda<br>08.40 Ranczo 8 (102) - serial obycz., Pol.<br>09.40 Komisarz Alex (10) - serial, Polska<br>10.35 Ojciec Mateusz 11 (137) - serial<br>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (21)<br>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.50 Wzdłuż 15. południka. Różnice i podobieństwa (3/5) - serial<br>14.00 Wspaniałe stulecie (290) - serial<br>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (60) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.20 Jaka to melodia?<br>18.00 Ranczo 2 (22) - serial obycz., Pol.<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!<br>20.35 Ojciec Mateusz 26 (334) - serial<br>21.30 Sprawa dla reportera - mag.<br>22.30 Magazyn śledczy Anity Gargas<br>23.05 Resortowe dzieci - cykl rep.<br>23.35 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - podsumowanie dnia<br>00.10 Ocaleni - reality show<br>01.15 Medyceusze Wspaniali (9, 10)<br>03.25 Zlecenie - thriller, USA/Meksyk 2017<br>04.55 Zakończenie programu | 05.35 M jak miłość (1641) - serial, Polska<br>06.25 Tańcząca ze światłem - Tunezja<br>06.55 Rodzinka.pl (179): Gdyby kózka nie skakała... - serial kom., Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>10.35 Panorama - program informacyjny<br>10.45 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.15 Przyrodnik na tropie (40): Je-siotr bałtycki - serial dok., Polska<br>11.50 Barwy szczęścia (2785) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjowa 38 (121/200) - telen.<br>14.05 Va banque - teleturniej, Polska<br>14.35 Na sygnale (458): W dobrej i złej woli - serial fab.-dok., Polska<br>15.05 M jak miłość (1694) - serial, Pol.<br>15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.15 Zakazany owoc (248) - telen., Tur.<br>18.00 Panorama; Va banque<br>18.45 Akacjowa 38 (122/200) - telen.<br>19.30 Na sygnale (419): Leczący z wilkami - serial fab.-dok., Polska<br>20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023<br>20.10 Pustaw na milion - teleturniej, Pol.<br>21.10 Zniwolona: Felix Austria - dram.<br>23.05 Prodigy. Opętany - horror, USA/Kanada 2019, reż. Nicholas McCarthy<br>00.50 La Bandida (62) - serial, Meksyk<br>01.45 Morderstwa w Cotentin - film kryminalny, Francja/Belgia 2019<br>03.35 Trzy dni Kondora 2 (17) - serial<br>04.25 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.40 Malanowski i partnerzy (698): Zaginiona rowerzystka - serial<br>09.10 Malanowski i partnerzy (699): List od detektywa - serial, Polska<br>09.40 Sekrety rodziny (151): Sekretny dziennik - serial paradok., Polska<br>10.40 Gliniarze (515): Wróć do nas, córeczko - serial paradok., Polska<br>12.50 Wydarzenia, Interwencja<br>13.40 Trudne sprawy (1002): Agnieszka poznaje mroczną tajemnicę swojej rodziny - serial, Polska<br>14.40 Dlaczego ja? (1049) - serial, Pol.<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.15 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (666) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (304) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Nigdy w życiu! - komedia romantyczna, Polska 2004<br>22.15 Czarnowica - komedia romantyczna, USA 2005, reż. Nora Ephron<br>00.40 Faworyta - film biograficzny, Irlandia/Wielka Brytania/USA 2018<br>03.10 Nasz nowy dom - reality show<br>04.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr. | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Kto to wie? - gra telewizyjna<br>06.30 Kto to wie? - gra telewizyjna<br>07.00 Doradca smaku - magazyn<br>07.05 SOS. Ekipy w akcji (4/60) - serial<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Sztum, Restauracja Podzamcze - rozr.<br>08.55 Osadzone. Blok F (4/26) - serial<br>09.30 Sekrety życia (4/41) - serial, Pol.<br>10.30 Kuchenne rewolucje: Rąbień, El Fuego - program rozr., Polska 2015<br>11.30 Ukryta prawda (1202) - serial, Pol.<br>12.35 Ukryta prawda (1286) - serial, Pol.<br>13.40 Szpital (743) - serial paradok., Pol.<br>14.45 Szpital (639) - serial paradok., Pol.<br>15.50 Kuchenne rewolucje: Odolanów, Zajazd u Stefana - rozr., Pol. 2017<br>16.55 Ukryta prawda (713) - serial, Pol.<br>17.55 Ukryta prawda (1203) - serial, Pol.<br>19.00 Fakty, Sport, Pogoda<br>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.10 Doradca smaku - magazyn<br>20.15 Na Wspólnej (3650) - serial, Pol.<br>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023<br>21.35 Kuchenne rewolucje - rozr.<br>22.40 Oszukane - dramat obyczajowy, Polska 2013, reż. Marcin Solarz<br>00.40 Królowe zbrodni - film kryminalny, USA/Kanada 2019<br>02.55 Szpital (1009) - serial, Polska<br>04.00 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.20 Zamieszkać na plaży 5 - rozr.<br>04.50 Recepta na stary dom 3 - rozr.<br>05.20 Jak to jest zrobione? (18/26) | 06.00 Strażnik Teksasu (183) - serial<br>07.00 Strażnik Teksasu (184) - serial<br>08.00 Nasz nowy dom - reality show<br>09.00 Pierwsza miłość (3594) - serial<br>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023<br>10.50 Hardkorowy lombard (40) - serial dokumentalny, USA<br>11.20 Hardkorowy lombard (41) - serial<br>11.50 Policjantki i Policjanci (41)<br>12.55 Detektywi w akcji (82): Następca tronu/Zamknięta w pałacu<br>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>15.55 Policjantki i Policjanci (1001)<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1002)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (668) - serial krym., Polska<br>21.00 Walkiria - dramat wojenny, Niemcy/USA 2008, reż. Bryan Singer, wyk. Tom Cruise, Kenneth Branagh, Bill Nighy, Tom Wilkinson, Carice van Houten<br>23.40 The Hurt Locker. W pułapce wojny - dramat wojenny, USA 2008, reż. Kathryn Bigelow, wyk. Jeremy Renner, Anthony Mackie, Brian Geraghty, Guy Pearce, Ralph Fiennes<br>02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska<br>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (469) - serial paradok., Pol.<br>06.00 Szkoła (224) - serial paradok., Pol.<br>06.55 Szpital (661) - serial paradok., Pol.<br>07.55 Ukryta prawda (896) - serial, Pol.<br>08.55 Ukryta prawda (972) - serial, Pol.<br>10.00 Ukryta prawda (973) - serial, Pol.<br>11.00 Idealna niania 7 - reality show<br>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (13) - serial paradokumentalny, Polska<br>12.45 Szpital (662) - serial paradok., Pol.<br>13.45 Sąd rodzinny (177) - serial, Polska<br>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (18/30) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Ukryta prawda (1205) - serial<br>16.50 Rozwód. Walka o wszystko (14) - serial paradokumentalny, Polska<br>17.55 Mieszkanie na miarę 4 - rozr., Pol.<br>19.00 Ukryta prawda (993) - serial, Pol.<br>20.00 Hotel Paradise All Stars<br>21.00 Zielona strefa - dramat wojenny, Francja/USA/Hiszpania/Wielka Brytania 2010, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Yigal Naor, Said Faraj, Faycal Attougui<br>23.25 Van Helsing - horror SF, USA/Czechy 2004, reż. Stephen Sommers, wyk. Hugh Jackman, Kate Beckinsale, Richard Roxburgh<br>02.10 Nagi instykt przetrwania 4 (13/16) - serial dokumentalny, USA<br>03.10 Mój sąsiad morderca 7 (3/20)<br>04.10 Druga strona medalu 4: Tomasz Gollob - talk-show, Polska 2011<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (12, 13)<br>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (610)<br>09.00 Rodzinny interes 3 (94) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (523) 11.00 Zaklinaczka duchów 5 (98, 99) 13.00 Lekarze na start (36, 37) 14.00 Rodzinny interes 3 (94) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (527) 16.00 Prawdziwe motywy 2 (67, 68) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (612, 613) 20.00 Słaba pleć? - komedia, Polska 2015 22.00 Ajlawju - komedia, Polska 1999 00.00 Dzielnica strachu 3 (105) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (524) 01.55 Zobacz to!: Menu na miarę 02.35 Z archiwum policji (12) 03.00 Menu na miarę                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 10.45 Kot-o-ciaki 3 (17, 18, 19) 11.00 Basia (6, 7) 11.35 Bing (24, 25, 26) 12.00 Smerfy (19, 20) 13.00 Denver - ostatni dinozaur (52, 1) 13.35 Alvin!!! I wiewiórki 5 (39, 40) 14.00 Pinokio i przyjaciele (16, 17) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (16, 17) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (4, 5) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (13) 16.40 Grizzy i lemingi (3, 4) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (12, 13, 14, 15) 19.05 Psi Patrol 4 (19, 20) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (610) 21.00 Dzielnica strachu 3 (106, 107) 23.00 K-19 - dramat, Niemcy/USA/Wielka Brytania/Kanada 2002 01.55 Lombard. Życie pod zastaw (12)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 06.00 Przygody Merlina (7): Bramy Avalonu 06.45 Plebania (541, 542) 07.40 Doktor Quinn 3 (16) 08.35 Komisarz Rex 13 (12) 09.35 Komisarz Rex 14 (1) 10.30 M.A.S.H. (13, 14, 15, 16) 12.50 Katastrofy w przestworzach (46, 152) 15.15 Wulkan: Los Angeles - film katastroficzny, USA 2018 17.00 Scena śmiechu 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 3 (18, 19) 20.00 Dobre zabijanie - dramat, USA 2014 22.05 Po śladach mordercy - film kryminalny, USA 2021 00.00 Max Manus - dramat, Norwegia/Dania/Niemcy 2008 02.35 Serce - sensusko - dramat, Polska 2014 04.55 MiłośćKropka.pl 2 (2) 05.45 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 06.55 Ukryta prawda (723) 07.55 Szpital (863, 864) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (3) 11.55 Królowe życia 7 (18) 12.40 Królowe życia 10 (30) 13.05 Osadzone. Blok F (15) 13.40 Ukryta prawda (641) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (2) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 10 16.35 Dobra robota (8) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 14 (24) 18.40 Złomowisko PL 4 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredycie 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 23.10 Dżentelmeni i wieśniacy 3 (3) 00.10 Żony Miami                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 06.00 Detektywi w akcji (85) 07.00 Słoneczny patrol 8 (13, 14) 09.00 Kobra - oddział specjalny (10, 11) 11.05 Galileo 12.05 Miódowe lata (84, 50): Jajeczko Faberge; Ciocia Jadzia 14.00 Policjantki i Policjanci (123, 124) 16.00 Hawaje 5-0 (6, 7) 18.00 Strażnik Teksasu (121) 19.00 Miódowe lata (100): Koh-i-noor 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (21) 22.00 Agenci NCIS: Los Angeles (22) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (365) 00.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (366) 01.00 Ryzykanci 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 04.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Polska - Niemcy 07.30 Trans World Sport 08.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: USA - Bułgaria 11.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Dominikana - Korea Południowa 14.00 KOTV Classics 15.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Tajlandia - Turcja 18.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 20.30 Tenis: Turniej Wimbledon - kwalifikacje 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 23.55 Piłka nożna: Copa Sudamericana - mecz: CA Boca Juniors - Monagas SC 02.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 9 w Częstochowie - waga ciężka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

PIĄTEK 30 CZERWCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (60) - serial, Turcja<br>06.05 Klan (4128) - telenowela, Polska<br>06.30 Leśniczówka (683) - telen., Polska<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn<br>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda<br>08.40 Ranczo 8 (103) - serial obycz., Pol.<br>09.35 Komisarz Alex (11) - serial, Polska<br>10.35 Ojciec Mateusz 11 (138) - serial<br>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (22)<br>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.50 Wzdłuż 15. południka. Różnice i podobieństwa (4/5) - serial<br>14.00 Wspaniałe stulecie (291) - serial<br>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (61) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.20 Jaka to melodia?<br>18.00 Ranczo 2 (23) - serial obycz., Pol.<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!<br>20.35 Kalifat (3/8) - serial, Szwecja<br>21.30 Kalifat (4/8) - serial, Szwecja<br>22.30 07 zgłoś się (2/21) - serial, Polska<br>23.35 Archiwista (3, 4/13) - serial, Pol.<br>01.25 Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - podsumowanie dnia<br>01.55 Droga życia - dramat przygodowy, USA/Hiszpania 2010<br>04.10 Szkocka wolność - dok., Pol. 2021<br>05.00 Zakończenie programu | 04.35 Na dobre i na złe (733): Wybacz mi - serial obyczajowy, Polska<br>05.30 M jak miłość (1642) - serial, Pol.<br>06.20 Anna Dymna - talk-show<br>06.55 Rodzinka.pl (180): Boskie życie<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>10.35 Panorama - program informacyjny<br>10.45 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.15 Magiczne Podhale z Sebastianem Karpiem-Bulecką<br>11.50 Barwy szczęścia (2786) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjowa 38 (122/200) - telen.<br>14.05 Va banque - teleturniej, Polska<br>14.35 Na sygnale (459) - serial, Polska<br>15.05 M jak miłość (1695) - serial, Pol.<br>15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.15 Zakazany owoc (249) - telen., Tur.<br>18.00 Panorama; Va banque<br>18.45 Akacjowa 38 (123/200) - telen.<br>19.30 Na sygnale (420) - serial, Polska<br>20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023<br>20.10 Program rozrywkowy - rozr.<br>21.30 Program rozrywkowy - rozr.<br>22.30 Strzelec - dramat sensacyjny, USA 2007, reż. Antoine Fuqua<br>00.50 Cóрка prezydenta - komedia romantyczna, USA 2004<br>02.45 Kwiat pustyni - dramat biograficzny, Wielka Brytania/Niemcy/Austria 2009, reż. Sherry Hormann<br>04.55 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.40 Malanowski i partnerzy (700): Rodzina zastępcza - serial, Polska<br>09.10 Malanowski i partnerzy (701): Narzeczona złodzieja - serial, Pol.<br>09.40 Sekrety rodziny (152): Milion dolarów - serial paradok., Polska<br>10.40 Dlaczego ja? (1204): 34-latką odkrywa zagadkę śmierci swojego czarnoskórego chłopaka<br>11.40 Gliniarze (516): Droga donikąd<br>12.50 Wydarzenia, Interwencja<br>13.40 Trudne sprawy (1003): Anna odkrywa, że jej ojciec ma romans z przyrodnią kuzynką, która u nich zamieszkała - serial, Polska<br>14.40 Dlaczego ja? (1050): Porwanie Maksa - serial paradok., Polska<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.15 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (667) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (305) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Epoka lodowcowa 3: Era dinozaurów - film anim., USA 2009<br>22.05 Świat w płomieniach - film sensacyjny, USA 2013<br>01.00 Conan Barbarzyńca - film fantasy, USA 1982, reż. John Milius<br>03.55 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Kto to wie? - gra telewizyjna<br>06.30 Kto to wie? - gra telewizyjna<br>07.00 Doradca smaku - magazyn<br>07.05 SOS. Ekipy w akcji (5/60) - serial<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Odolanów, Zajazd u Stefana - rozr., Pol. 2017<br>08.55 Osadzone. Blok F (5/26) - serial<br>09.30 Sekrety życia (5/41) - serial, Pol.<br>10.30 Kuchenne rewolucje: Knyszyn, Bar u Marka - rozr., Polska 2016<br>11.30 Ukryta prawda (1203) - serial, Pol.<br>12.35 Ukryta prawda (1287) - serial, Pol.<br>13.40 Szpital (744) - serial paradok., Pol.<br>14.45 Szpital (640) - serial paradok., Pol.<br>15.50 Kuchenne rewolucje: Radziejów, Na skarpie - rozr., Polska 2017<br>16.55 Ukryta prawda (714) - serial, Pol.<br>17.55 Ukryta prawda (1204) - serial<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.30 Sport<br>19.40 Pogoda - program informacyjny<br>19.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 300 - dramat hist., USA 2006<br>22.30 Zaklęta - horror, USA 2018<br>00.30 Kuba Wojewódzki: Jerzy Kryszak i Tomasz Organek - talk-show<br>01.40 Na granicy światów (9/10)<br>02.40 Szpital (1010) - serial, Polska<br>03.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.00 Zamieszkać na plaży 5 - rozr.<br>04.30 Recepta na stary dom 3 - rozr.<br>05.00 Jak to jest zrobione? (19/26)<br>05.25 Kto was tak urządził? - magazyn | 06.00 Strażnik Teksasu (185) - serial<br>07.00 Strażnik Teksasu (186) - serial<br>08.00 Nasz nowy dom - reality show<br>09.00 Pierwsza miłość (3595) - serial<br>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023<br>10.50 Hardkorowy lombard (42) - serial<br>11.20 Hardkorowy lombard (43) - serial<br>11.50 Policjantki i Policjanci (42) - serial obyczajowy, Polska<br>12.55 Detektywi w akcji (83): Drugie życie/Pod maską - serial, Polska<br>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>15.55 Policjantki i Policjanci (1002)<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1003)<br>20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.<br>21.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (665) - serial krym., Polska<br>23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (666) - serial krym., Polska<br>00.05 Laleczka Chucky: Następne pokolenie - horror, Rumunia/USA/Wielka Brytania 2004, reż. Don Mancini, wyk. Brad Dourif, Jennifer Tilly, Billy Boyd, Redman, Hannah Spearritt<br>01.55 Śmierć na 1000 sposobów (10)<br>02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska<br>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (470) - serial paradok., Pol.<br>06.00 Szkoła (225) - serial paradok., Pol.<br>06.55 Szpital (662) - serial paradok., Pol.<br>07.55 Ukryta prawda (897) - serial, Pol.<br>08.55 Ukryta prawda (974) - serial, Pol.<br>10.00 Ukryta prawda (975) - serial, Pol.<br>11.00 Idealna niania 8 - reality show<br>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (14) - serial paradokumentalny, Polska<br>12.45 Szpital (663) - serial paradok., Pol.<br>13.45 Sąd rodzinny (178) - serial, Polska<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (19/30) - serial fab.-dok., Polska<br>15.55 Ukryta prawda (1206) - serial, Pol.<br>17.00 Rozwód. Walka o wszystko (15) - serial paradokumentalny, Polska<br>18.00 Szybka zmiana - rozr., Polska 2023<br>18.55 Ukryta prawda (994) - serial, Pol.<br>20.00 Hotel Paradise All Stars - reality show, Polska 2023<br>21.00 Miłość bez końca - melodramat, USA 2014, reż. Shana Feste, wyk. Alex Pettyfer, Gabriella Wilde, Bruce Greenwood, Joely Richardson, Robert Patrick<br>23.10 Amerykański gangster - film sensacyjny, USA 2007, reż. Ridley Scott, wyk. Denzel Washington, Russell Crowe, Chiwetel Ejiofor, Josh Brolin, Lymari Nadal<br>02.35 Hotel Paradise All Stars<br>03.35 Nagi instykt przetrwania 4 (14/16) - serial dokumentalny, USA<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14)<br>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (611)<br>09.00 Rodzinny interes 3 (94) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (525) 11.00 Zaklinaczka duchów 5 (99, 100) 13.00 Lekarze na start (37, 38) 14.00 Rodzinny interes 3 (95) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (528) 16.00 Prawdziwe motywy 2 (68, 69) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (613, 614) 20.00 Commando: Ostatnia misja - film sensac., USA 2021 21.55 Gotowy na wszystko - thriller, Francja/Belg, 2018 23.45 Largo Winch 2: Spisek - film przygodowy, Francja/Belg./Niem. 02.10 Zobacz to!: Z archiwum policji (2) 02.50 Dyżur 3 (39)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 09.45 Toru Superlis (7, 8) 10.00 Baranek Shaun (54, 55) 10.30 Grizzy i lemingi (3, 4) 10.45 Kot-o-ciaki 3 (19, 20, 21) 11.00 Basia (7, 8) 11.35 Bing (27, 28, 29) 12.00 Smerfy (20, 21) 13.00 Denver - ostatni dinozaur (1, 2) 13.30 Barbie: Tajne Agentki - film anim., USA 2016 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (5, 6) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (14) 16.40 Grizzy i lemingi (5, 6) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (14, 15, 16, 17) 19.05 Psi Patrol 4 (20, 21) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (611) 21.00 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 23.00 Ajlawju - komedia, Pol. 1999 01.00 Dotyk diabła - horror, USA 2014                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 06.00 Przygody Merlina (8): Początek końca 06.50 Scena śmiechu 07.45 Mała wielka miłość - komedia romant., Pol. 2008 10.00 Łato w Prowansji - dramat obycz., Fr. 2014 12.05 Stażyści - komedia, USA 2013 14.40 C.K. Dezerterzy (1) - komedia, Pol./Węgry 1985 16.35 C.K. Dezerterzy (2-ost.) - komedia, Polska/Węgry 1985 18.00 Hitler (5): Potwór 19.00 Zamięć i zarobi! 19.35 Zamięć i zarobi! 20.00 Kiler-ów 2-óch - komedia, Pol. 1999 22.00 Omen - horror, Wlk. Brytania 1976 00.45 Tulipan (5) 02.05 Tulipan (6) 03.35 Tarapaty - film przygodowy, Polska 2017 05.10 MiłośćKropka.pl 2 (3): Cena uczuć 05.55 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 07.55 Szpital (865, 866) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (5) 11.55 Królowe życia 7 (10) 12.40 Królowe życia 10 (32) 13.05 Osadzone. Blok F (16) 13.40 Ukryta prawda (642) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (4) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 10 16.35 Dobra robota (9) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 14 (25) 18.40 Złomowisko PL 4 19.45 Express, Pogoda 20.05 Diabelnie boskie 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.05 Diabelnie boskie 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 13 00.00 Królowe życia 8 (11, 12)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 06.00 Detektywi w akcji (86) 07.00 Słoneczny patrol 8 (15, 16) 09.00 Kobra - oddział specjalny (12, 13): Falszywa gra; Gorączka 11.05 Galileo 12.05 Miódowe lata (70, 67): Partia: Rendez-vous w ciemno 14.00 Policjantki i Policjanci (125, 126) 16.00 Hawaje 5-0 (8, 9) 18.00 Strażnik Teksasu (122) 19.00 Miódowe lata (103): Nowa twarz 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (160, 161) 23.00 Królowie ulicy - thriller, USA 2008 01.20 Oko za oko (17) 02.20 Oko za oko (18) 03.20 SuperLudzie Extra 03.30 SuperLudzie Extra 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 04.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Polska 07.30 Trans World Sport 08.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Serbia 11.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Chiny - Dominikana 14.00 Trans World Sport 15.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Brazylia - Turcja 18.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Polska 20.00 Lekkoatletyka: Diamentowa Liga w Lozannie 22.30 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Polska 01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 12 w Lublinie - waga półciężka: Paweł Czyżyk - Dragan Lepel 05.11.2022                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

SOBOTA 1 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.10</b> Siedem życzeń (6/7) - serial, Pol.</p> <p><b>06.20</b> Balans bielei - pr. religijny, Pol. 2023</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>07.40</b> Rok w ogrodzie - magazyn</p> <p><b>08.05</b> Rok w ogrodzie extra - magazyn</p> <p><b>08.20</b> wojsko-polskie.pl - cykl rep.</p> <p><b>08.45</b> Pełnosprawni - magazyn</p> <p><b>09.15</b> Sprawa dla reportera - magazyn</p> <p><b>10.15</b> Fascynujący świat: Teleskop Hubble'a i cuda wszechświata - film dok., Wielka Brytania 2019</p> <p><b>11.20</b> Sanatorium miłości 5</p> <p><b>12.20</b> Rudzielec z Wyoming - western, USA 1953, reż. Lee Sholem</p> <p><b>14.10</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>14.25</b> Okrasa łamie przepisy - magazyn</p> <p><b>14.55</b> 60. KFPP w Opolu - Cała sala śpiewa z nami, czyli hity opolskiej publiczności - skrót koncertu</p> <p><b>15.25</b> Łalka (3/9) - serial obycz., Polska</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress - program inf.</p> <p><b>17.25</b> Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023: Skoki narciarskie - konkurs na skoczni dużej</p> <p><b>19.30</b> Wiadomości, Sport, Alarm!</p> <p><b>20.35</b> Komisarz Alex 19 (231) - serial</p> <p><b>21.35</b> Spectre - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 2015</p> <p><b>00.05</b> Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - podsumowanie dnia</p> <p><b>00.35</b> The Circle. Krag - thriller, Francja/USA/ Zjednoczone Emiraty Arabskie 2017</p> <p><b>02.30</b> Nie wysiadaj! - thriller, Niem. 2018</p> | <p><b>05.25</b> Barwy szczęścia (2782) - serial</p> <p><b>06.00</b> Barwy szczęścia (2783) - serial</p> <p><b>06.30</b> Barwy szczęścia (2784) - serial</p> <p><b>07.00</b> M jak miłość (1717) - serial, Polska</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - magazyn</p> <p><b>12.15</b> Medjugorie - reportaż, Polska 2022</p> <p><b>12.50</b> 60. KFPP w Opolu - Wielka gala - Od Opola do Opola - koncert, Polska 2023, reż. Konrad Srmuga</p> <p><b>14.00</b> Koło fortuny; Familiada</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023: Aleksander Maliszewski</p> <p><b>16.15</b> Na dobre i na złe (878): Obietnica - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>17.15</b> Natura bez granic - serial, Polska</p> <p><b>17.45</b> Słowo na niedzielę: Niecierpliwość, czyli zapomniana rozmowa - program religijny</p> <p><b>18.00</b> Panorama; Va banque</p> <p><b>18.45</b> U Pana Boga w ogródku (4/12)</p> <p><b>19.35</b> Informacje kulturalne - magazyn</p> <p><b>20.00</b> Polskie biesiady: Warszawska - koncert, Polska 2023</p> <p><b>20.55</b> Polskie biesiady: Warszawska - koncert, Polska 2023</p> <p><b>22.00</b> Nigdy nie mów nigdy - komedia obyczajowa, Polska 2009</p> <p><b>00.00</b> Zniwolona: Felix Austria - dramat kostiumowy, Ukraina 2020</p> <p><b>01.55</b> Strzelec - dramat sensacyjny, USA 2007, reż. Antoine Fuqua</p> <p><b>04.10</b> Prodigy. Opętany - horror, USA/ Kanada 2019, reż. Nicholas McCarthy</p> <p><b>05.35</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.</p> <p><b>08.50</b> Doktor Dolittle: W pogoni za blachostkami - film familijny, Kanada/ USA 2009, reż. Alex Zamm</p> <p><b>10.40</b> Bogate dzieciaki bez kasy</p> <p><b>11.40</b> Bogaty dom - biedny dom</p> <p><b>12.40</b> Polacy za granicą (40): Sao Paulo - serial dokumentalny, Polska</p> <p><b>13.40</b> Miasto Wieś (1) - serial dok., Pol.</p> <p><b>14.40</b> Rolnicy. Podlasie (10) - serial, Pol.</p> <p><b>15.45</b> Więzienie (130) - serial dok., Pol.</p> <p><b>16.15</b> Więzienie (131) - serial dok., Polska</p> <p><b>16.45</b> Więzienie (132) - serial dok., Pol.</p> <p><b>17.15</b> Więzienie (133) - serial dok., Pol.</p> <p><b>17.45</b> Chłopaki do wzięcia (215) - serial</p> <p><b>18.15</b> Chłopaki do wzięcia (216) - serial</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.15</b> Prezydenci i premierzy - public.</p> <p><b>19.45</b> Sport</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.05</b> Piraci z Karaibów: Na krańcu świata - film przygodowy, USA 2007, reż. Gore Verbinski</p> <p><b>23.45</b> Łowca i Królowa Lodu - film fantasy, USA 2016, reż. Cedric Nicolas-Troyan, wyk. Chris Hemsworth</p> <p><b>02.10</b> Nasz nowy dom - reality show</p> <p><b>03.20</b> Świat według Kiepskich (233): Zorro - serial komediowy, Polska</p> <p><b>03.55</b> Świat według Kiepskich (59): Polowanie na szczura - serial, Pol.</p> <p><b>04.25</b> Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05</b> Ukryta prawda (984) - serial, Pol.</p> <p><b>07.00</b> Kobieta na krańcu świata (2/9)</p> <p><b>07.30</b> Polowanie na ogród 9 - rozr.</p> <p><b>08.00</b> Kuchenne rewolucje: Szczecin, Rozmaryn - Pracownia Dobrych Smaków - program rozr., Pol. 2018</p> <p><b>09.00</b> Dzień dobry wakacje - mag.</p> <p><b>11.30</b> Na Wspólnej (3647) - serial, Pol.</p> <p><b>12.00</b> Na Wspólnej (3648) - serial, Pol.</p> <p><b>12.30</b> Na Wspólnej (3649) - serial, Pol.</p> <p><b>13.00</b> Na Wspólnej (3650) - serial, Pol.</p> <p><b>13.30</b> Polowanie na ogród 9 - rozr.</p> <p><b>14.05</b> MasterChef Junior - rozr.</p> <p><b>15.45</b> Zakup w ciemno - reality show</p> <p><b>16.50</b> Ciężarówką przez Stany - rozr.</p> <p><b>17.55</b> Kuchenne rewolucje - rozr.</p> <p><b>19.00</b> Fakty - program informacyjny</p> <p><b>19.25</b> Sport</p> <p><b>19.35</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>19.45</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>20.00</b> Kobiety pragną bardziej - komedia romantyczna, USA/Niemcy/ Holandia 2009, reż. Ken Kwapis</p> <p><b>22.40</b> Okrucieństwo nie do przyjęcia - komediodramat, USA 2003</p> <p><b>00.50</b> Koniec przyjaźni - horror, USA 2014, reż. Levan Gabriadze</p> <p><b>02.35</b> Kwatery Hitlera (4/10) - serial</p> <p><b>03.40</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>04.00</b> Zamieszkać na plaży 6 - rozr.</p> <p><b>04.30</b> Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p><b>05.00</b> Jak to jest zrobione? (20/26)</p> <p><b>05.25</b> Kto was tak urządził? - magazyn</p> | <p><b>06.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>07.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>08.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>09.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>11.05</b> I kto to mówi 3 - komedia, USA 1993, reż. Tom Ropelewski, wyk. Kirstie Alley, John Travolta, Charles Barkley, David Gallagher, Tabitha Lupien</p> <p><b>13.05</b> Ninja Warrior Polska - reality show, Polska 2023</p> <p><b>15.00</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p><b>16.00</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p><b>17.00</b> Policjantki i Policjanci (999) - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>18.00</b> Policjantki i Policjanci (1000)</p> <p><b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1001)</p> <p><b>20.00</b> Policjantki i Policjanci (1002)</p> <p><b>21.00</b> Policjantki i Policjanci (1003)</p> <p><b>22.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (667) - serial krym., Polska</p> <p><b>23.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (668) - serial krym., Polska</p> <p><b>00.00</b> American Pie - komedia, USA 1999, reż. Paul Weitz, Chris Weitz, wyk. Jason Biggs, Jennifer Coolidge, Shannon Elizabeth, Alyson Hannigan, Chris Klein</p> <p><b>02.00</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>02.25</b> Disco Polo Life - magazyn, Polska</p> <p><b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.00</b> Szkoła (557) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 7 - reality show</p> <p><b>07.00</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! (5/26)</p> <p><b>07.35</b> Lou! Codziennik - film familijny, Francja/Belgia 2014, reż. Julien Neel, wyk. Lola Lasseron</p> <p><b>09.40</b> Szybka zmiana - rozr., Polska 2023</p> <p><b>10.40</b> Mieszkanie na miarę 4 - rozr., Pol.</p> <p><b>11.40</b> Ten moment (48) - serial, Polska</p> <p><b>12.10</b> Ukryta prawda (893) - serial, Pol.</p> <p><b>13.15</b> Ukryta prawda (967) - serial, Pol.</p> <p><b>14.15</b> Ukryta prawda (894) - serial, Pol.</p> <p><b>15.20</b> Goście, goście 3: Rewolucja - komedia fantasy, Francja/Belgia/Czechy 2016, reż. Jean-Marie Poiré, wyk. Christian Clavier, Jean Reno</p> <p><b>17.40</b> Błękitna fala 2 - dramat obyczajowy, USA/RPA 2011, reż. Mike Elliott, wyk. Sharni Vinson</p> <p><b>20.00</b> Ocean's Eleven: Ryzykowna gra - komedia sensacyjna, USA/Australia 2001, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney, Brad Pitt</p> <p><b>22.30</b> Bracia Sisters - western, USA/ Belgia/Rumunia/Francja/Hiszpania 2018, reż. Jacques Audiard, wyk. John C. Reilly, Joaquin Phoenix</p> <p><b>01.00</b> Człowiek z magicznym pudełkiem - dramat SF, Polska 2017, reż. Bodo Kox, wyk. Olga Bołądź</p> <p><b>03.15</b> Hotel Paradise All Stars</p> <p><b>04.15</b> Druga strona medalu 4: Caroline Woźniacki - talk-show, Polska 2011</p> <p><b>04.55</b> Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>06.00</b> Kobra - oddział specjalny (12): Bunt</p> <p><b>07.00</b> Taki jest świat 8</p> <p><b>08.00</b> Lekarze na start (33, 34, 35, 36)</p> <p><b>10.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 10 (524-528)</p> <p><b>15.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 12 (610, 611)</p> <p><b>17.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 12 (612)</p> <p><b>18.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 12 (613)</p> <p><b>19.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 12 (614)</p> <p><b>20.00</b> Demonstracja siły - film sensac., USA 2013</p> <p><b>22.00</b> Iluzja 2 - thriller, Fr/USA 2016</p> <p><b>00.40</b> K-19 - dramat, Niem./USA/Wlk. Brytania/ Kanada 2002</p> <p><b>03.25</b> Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (9): Biesiada wiślana: Wiślina nadwiślanka</p> <p><b>04.05</b> Taki jest świat 8</p> <p><b>05.00</b> Dyżur 3 (42-ost.)</p> <p><b>05.30</b> Dyżur 3 (30)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>06.00</b> Ale numer! 2</p> <p><b>07.00</b> Ale numer! 09.35 Dom dla psa</p> <p><b>10.35</b> Kacper i Emma - najlepsi przyjaciele - film familijny, Norw. 2013</p> <p><b>12.15</b> Kosmaty zawodnik - komedia, USA/Kanada 2000</p> <p><b>14.10</b> Foxter - cudowny pies - film familijny, Ukr. 2019</p> <p><b>15.50</b> Miraculous: Zjednoczeni Herosi w Nowym Jorku - film anim., Fr/Wlk. Brytania/USA 2020</p> <p><b>17.05</b> Asterix Gal - film anim., Fr/Belg. 1967</p> <p><b>18.40</b> Pingwiny z Madagaskaru 2 (16)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 4 (21, 22)</p> <p><b>20.00</b> Ainbo - strażniczka Amazonii - film anim., Peru/Hol/USA 2021</p> <p><b>21.50</b> Sanctum - dramat, USA/Australia 2011</p> <p><b>00.00</b> Krwawe Halloween - horror, USA 2016</p> <p><b>02.00</b> Ekstremalne historie miłosne (4)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>06.00</b> Nowa Scena Śmiechu 2: Chyba - Budowa</p> <p><b>06.05</b> Doktor Quinn 3 (17, 18)</p> <p><b>08.00</b> Komisarz Rex 12 (162, 163)</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex (8, 9)</p> <p><b>11.50</b> Rozmowy kontrolowane - komedia, Polska 1991</p> <p><b>13.50</b> Lato w Prowansji - dramat, Francja 2014</p> <p><b>15.55</b> Klejnot Nilu - film przygodowy, USA 1985</p> <p><b>18.05</b> Elikśir miłości - komedia, USA 1992</p> <p><b>20.00</b> Hobbit: Bitwa pięciu armii - film fantasy, Nowa Zelandia/USA 2014</p> <p><b>22.55</b> Prawo ojca - dramat, Polska 1999</p> <p><b>01.00</b> Wojna żeńsko-męska - komedia, Polska 2011</p> <p><b>03.30</b> Zero - dramat, Polska 2009</p> <p><b>05.35</b> Premiera: Prawdziwe uczucia - etiuda filmowa, Polska 2020</p> <p><b>05.55</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>09.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>10.05</b> Ciężarówką przez Wietnam (5)</p> <p><b>11.05</b> Nic do zgłoszenia (3)</p> <p><b>12.05</b> COOL turyści</p> <p><b>12.40</b> Damy i wieśniaczki. PL 5 (2)</p> <p><b>13.45</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>14.10</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>14.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 10</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 13</p> <p><b>17.10</b> Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (8)</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Usterka 14 (25)</p> <p><b>18.40</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (4)</p> <p><b>21.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem 15</p> <p><b>22.00</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 2</p> <p><b>23.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>01.10</b> Diabelnie boskie</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji (87, 88): Dziadek i wnuki/Znikające przedmioty: Fatalne zauroczenie/Naga prawda</p> <p><b>08.00</b> Baśń o sześciu labędziałch - film familijny, Niemcy 2012</p> <p><b>10.00</b> Narzeczona z przypadku - komedia, USA 2016</p> <p><b>11.55</b> Mecenasa Lena Barska (1, 2)</p> <p><b>14.00</b> Miłość na wyłączność - komedia, USA 2017</p> <p><b>16.00</b> Columbo (1)</p> <p><b>18.00</b> Columbo (2)</p> <p><b>20.00</b> Galileo 2010. CSI: Kryminalne zagadki Miami (162, 163)</p> <p><b>23.00</b> Włatcy móch. Ćmoki, czopki i mondzioły - film animowany, Polska 2009</p> <p><b>01.05</b> Wzór (82)</p> <p><b>02.05</b> Wzór (83)</p> <p><b>03.00</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p><b>06.50</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Korea Południowa - Chiny</p> <p><b>10.20</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Niemcy - USA</p> <p><b>13.00</b> Lekkoatletyka: Diamantowa Liga w Lozannie</p> <p><b>15.20</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Tajlandia - Japonia</p> <p><b>18.00</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Polska</p> <p><b>20.30</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Polska - Niemcy</p> <p><b>23.00</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: USA - Polska</p> <p><b>01.00</b> Sporty walki: UFC Fight Night: Strickland vs. Magomedov - waga średnia: Sean Strickland - Abusupiyan</p> <p>Magomedov</p> <p><b>04.00</b> Boks</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

NIEDZIELA 2 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.05</b> Sprawa dla reportera - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Słownik polsko@polski</p> <p><b>06.25</b> wojsko-polskie.pl - cykl rep.</p> <p><b>06.55</b> Słowo na niedzielę - pr. religijny</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>08.00</b> Tydzień - magazyn rolniczy, Polska</p> <p><b>08.35</b> Zakochaj się w Polsce - mag.</p> <p><b>09.10</b> Napoleon - film familijny, Australia/Japonia 1995</p> <p><b>10.45</b> Janosik (6/13) - serial przyg., Pol.</p> <p><b>11.40</b> Wspólny dom - serial dok., Polska</p> <p><b>11.55</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.00</b> Anioł Pański - program religijny</p> <p><b>12.15</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.50</b> Wspólny dom - serial dok., Polska</p> <p><b>13.15</b> Planeta doskonała (2/5) - serial</p> <p><b>14.10</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>14.25</b> Daleko od szosy (3/7) - serial</p> <p><b>15.50</b> Alternatywy 4 (3/9) - serial, Pol.</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda</p> <p><b>17.35</b> Rolnik szuka żony 9 (3)</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Wiadomości, Sport</p> <p><b>20.25</b> Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - ceremonia zamknięcia</p> <p><b>23.10</b> Moje wielkie greckie wesele - komedia romant., USA/Kanada 2002</p> <p><b>00.50</b> Igrzyska Europejskie Kraków - Małopolska 2023 - podsumowanie dnia</p> <p><b>01.20</b> Spectre - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 2015</p> <p><b>03.55</b> 60. KFPP w Opolu - Debiuty - koncert</p> <p><b>04.55</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> | <p><b>05.55</b> Barwy szczęścia (2785) - serial</p> <p><b>06.25</b> Barwy szczęścia (2786) - serial</p> <p><b>07.00</b> M jak miłość (1718) - serial, Polska</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p><b>11.50</b> Polskie biesiady: Warszawska - koncert, Polska 2023</p> <p><b>12.55</b> Polskie biesiady: Warszawska - koncert, Polska 2023</p> <p><b>14.00</b> Familiada - teleturniej</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023: Musicale - widowisko, Polska 2022</p> <p><b>16.15</b> Tak to leciało! - teleturniej muz.</p> <p><b>17.15</b> Na sygnale (433): Terapia małżeńska - serial fab-dok., Polska</p> <p><b>18.00</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska</p> <p><b>18.55</b> Na sygnale (434): Ostatnie życie - serial fab-dok., Polska</p> <p><b>19.20</b> Na sygnale (435): Coś pan zmałował? - serial fab-dok., Polska</p> <p><b>20.00</b> Nie lubię poniedziałku - komedia obyczajowa, Polska 1971, reż. Tadeusz Chmielewski</p> <p><b>21.55</b> Kwiat pustyni - dramat biograficzny, Wielka Brytania/Niemcy/Austria 2009, reż. Sherry Hormann</p> <p><b>00.10</b> Chce się żyć - dramat obyczajowy, Polska 2013, reż. Maciej Pieprzycza</p> <p><b>02.15</b> Oko na Julię - dramat obyczajowy, Maroko/Kanada/Francja 2017, reż. Kim Nguyen, wyk. Joe Cole</p> <p><b>03.50</b> Rodzinka.pl - serial kom., Polska</p> <p><b>04.15</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.</p> <p><b>09.00</b> Hotel Transylwania 2 - film animowany, USA 2015, reż. Genndy Tartakovsky</p> <p><b>11.00</b> Daleko jeszcze? - komedia, USA 2005, reż. Brian Levant, wyk. Ice Cube, Nia Long, Aleisha Allen</p> <p><b>13.20</b> Piraci z Karaibów: Na krańcu świata - film przygodowy, USA 2007, reż. Gore Verbinski, wyk. Johnny Depp, Geoffrey Rush</p> <p><b>16.45</b> Epoka lodowcowa 3: Era dinozaurów - film animowany, USA 2009, reż. Carlos Saldanha</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.25</b> Gość „Wydarzeń” - public.</p> <p><b>19.45</b> Sport</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.00</b> Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni - program rozr., Polska 2022</p> <p><b>22.05</b> Aniołki Charliego: Zawrotna szybkość - film sensacyjny, USA 2003, reż. McG, wyk. Cameron Diaz</p> <p><b>00.20</b> American Pie: Zjazd absolwentów - komedia obyczajowa, USA 2012, reż. Jon Hurwitz, Hayden Schlossberg, wyk. Alyson Hannigan</p> <p><b>02.55</b> Świat według Kiepskich (60): Portier - serial komediowy, Polska</p> <p><b>03.25</b> Świat według Kiepskich (61): Powóz zajechał - serial kom., Polska</p> <p><b>03.55</b> Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (25/26)</p> <p><b>06.30</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (26)</p> <p><b>07.00</b> Nastolatki rządzą... kasą - rozr.</p> <p><b>08.00</b> Kuchenne rewolucje: Pasiek, restauracja Perfect Pub - rozr.</p> <p><b>09.00</b> Dzień dobry wakacje - mag.</p> <p><b>11.30</b> Weekendowa metamorfoza 5</p> <p><b>12.35</b> Co za tydzień - magazyn</p> <p><b>13.20</b> Ugotowani w parach</p> <p><b>14.25</b> Ostatni smok - film przygodowy, USA 1996, reż. Rob Cohen, wyk. Dennis Quaid, David Thewlis</p> <p><b>16.45</b> Bardzo Dziki Zachód - western komediowy, USA 1999, reż. Barry Sonnenfeld, wyk. Kevin Kline</p> <p><b>19.00</b> Fakty - program informacyjny</p> <p><b>19.25</b> Sport</p> <p><b>19.35</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>19.45</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>20.00</b> Siódmy syn - film fantasy, USA/ Wielka Brytania/Kanada/Chiny 2014, reż. Siergiej Bodrow, wyk. Jeff Bridges, Ben Barnes</p> <p><b>22.15</b> Mumia - film przygodowy, USA 2017, reż. Alex Kurtzman</p> <p><b>00.30</b> Kuchenne rewolucje - rozr.</p> <p><b>01.35</b> Wewnętrzny wróg (4/13) - serial</p> <p><b>02.35</b> Szpital (1011) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>03.35</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>03.55</b> Zamieszkać na plaży 6 - rozr.</p> <p><b>04.25</b> Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p><b>04.55</b> Jak to jest zrobione? (21/26)</p> <p><b>05.25</b> Kto was tak urządził? - magazyn</p> | <p><b>06.00</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>06.15</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>06.40</b> Wielkie tajemnice historii: Roswell: Pierwszy świadek (6): Autor (Część 2) - serial dok., 2020</p> <p><b>07.35</b> Najślynniejsze ucieczki (3)</p> <p><b>08.35</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>09.35</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.40</b> Królewskie święta - komedia, USA 2014, reż. Alex Zamm, wyk. Lacey Chabert, Stephen Hagan</p> <p><b>12.35</b> Mission: Impossible 2 - film sensacyjny, USA/Niemcy 2000, reż. John Woo, wyk. Tom Cruise</p> <p><b>15.05</b> Magnum: Detektyw z Hawajów (7) - serial sensacyjny, USA</p> <p><b>16.00</b> Magnum: Detektyw z Hawajów (8) - serial sensacyjny, USA</p> <p><b>17.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>18.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>19.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>20.00</b> Błękitna głębia - film sensacyjny, USA 2005, reż. John Stockwell, wyk. Paul Walker, Jessica Alba</p> <p><b>22.25</b> Linia ryzyka - film sensacyjny, USA 2007, reż. Andy Cheng, wyk. Nathan Phillips, Nadia Bjorlin</p> <p><b>00.10</b> Wielkie tajemnice historii (1): Trójkąt Bermudzki - serial, USA</p> <p><b>02.05</b> SuperLudzie Extra - mag.</p> <p><b>02.25</b> Disco Polo Life - magazyn, Polska</p> <p><b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.00</b> Szkoła (558) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 7 - reality show</p> <p><b>07.00</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! (6/26)</p> <p><b>07.35</b> Pana Magorium cudowne emporium - komedia fantasy, USA 2007, reż. Zach Helm, wyk. Dustin Hoffman, Natalie Portman</p> <p><b>09.30</b> Ten moment (49) - serial, Polska</p> <p><b>10.05</b> Ukryta prawda (968) - serial, Pol.</p> <p><b>11.10</b> Ukryta prawda (895) - serial, Pol.</p> <p><b>12.15</b> Ukryta prawda (970) - serial, Pol.</p> <p><b>13.20</b> Ukryta prawda (896) - serial, Pol.</p> <p><b>14.25</b> Ukryta prawda (973) - serial, Pol.</p> <p><b>15.30</b> Kłamstwo ma krótsze nogi - komedia obyczajowa, USA 2017, reż. Ron Oliver, wyk. Barry Bostwick, Ricky Garcia, Jodelle Ferland</p> <p><b>17.35</b> Ocean's Eleven: Ryzykowna gra - komedia sensacyjna, USA/Australia 2001, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney, Brad Pitt</p> <p><b>20.00</b> Jack, pogromca olbrzymów - film fantasy, USA 2013, reż. Bryan Singer, wyk. Nicholas Hoult</p> <p><b>22.30</b> Co z oczu, to z serca - komedia kryminalna, USA 1998, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney</p> <p><b>01.00</b> Pasażer 57 - film sensacyjny, USA 1992, reż. Kevin Hooks, wyk. Wesley Snipes, Bruce Payne, Tom Sizemore</p> <p><b>02.45</b> Nagi instynkt przetrwania 4 (15/16) - serial dokumentalny, USA</p> <p><b>03.50</b> Mój sąsiad morderca 7 (4/20)</p> <p><b>04.55</b> Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <p><b>05.50</b> Kobra - oddział specjalny (13, 14)</p> <p><b>07.50</b> Żandarm i kosmici - komedia, Fr. 1979</p> <p><b>09.40</b> Żandarm i policjantki - komedia, Fr. 1982</p> <p><b>11.45</b> Smokiem i mieczem - film przyg., Niem./Wlk. Brytania/Luksemburg/USA 2004</p> <p><b>13.40</b> Dzikie łowy - film przyg., Nowa Zel. 2016</p> <p><b>15.40</b> Jeszcze dalej niż Północ - komedia, Fr. 2008</p> <p><b>17.50</b> Pracownik miesiąca - komedia, USA 2006</p> <p><b>20.00</b> Pasażer - thriller, Niemc/Fr. 2018</p> <p><b>22.10</b> Atomic Blonde - thriller, Niemcy/Szwecja/ USA 2017</p> <p><b>00.40</b> Wykonać wyrok - film sensacyjny, Kanada/USA 1990</p> <p><b>02.20</b> Zobacz to!: Dyżur 3 (31, 32)</p> <p><b>03.35</b> Taki jest świat 8</p> <p><b>04.20</b> Biesiada na cztery pory roku (10)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p><b>08.00</b> Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (1, 2, 3, 4)</p> <p><b>10.55</b> Miraculous: Zjednoczeni Herosi w Nowym Jorku - film animowany, Francja/Wielka Brytania/USA 2020</p> <p><b>12.25</b> Asterix Gal - film anim., Fr/Belg. 1967</p> <p><b>13.45</b> Ainbo - strażniczka Amazonii - film anim., Peru/Hol/USA 2021</p> <p><b>15.35</b> Najpiękniejsze baśnie. Księżniczka na ziarnku grochu - film familijny, Niem. 2010</p> <p><b>16.50</b> Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Żelazny Jan - baśń film., Niem./Aust. 2011</p> <p><b>18.40</b> Pingwiny z Madagaskaru 2 (18)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 4 (22, 23)</p> <p><b>20.00</b> Zabójcza - thriller, Australia/USA 2007</p> <p><b>21.35</b> Dzielnica strachu 3 (104, 105, 106, 107)</p> <p><b>01.35</b> Instaidolki</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p><b>06.00</b> Doktor Quinn 3 (19, 20)</p> <p><b>08.00</b> Komisarz Rex 12 (164)</p> <p><b>09.00</b> Komisarz Rex 13 (1)</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex (10, 11)</p> <p><b>12.00</b> Niedziela na luzie: Moja dziewczyna - komediodramat, USA 1991</p> <p><b>14.20</b> Przetrwać w dziczy: kraina słońi - film przygodowy, Kanada/RPA 2017</p> <p><b>16.05</b> C.K. Dezerterzy (2-ost.) - komedia, Polska/Węgry 1985</p> <p><b>17.40</b> Wysoka fala - dramat, USA 2012</p> <p><b>20.00</b> Poranek kojota - komedia, Polska 2001</p> <p><b>20.30</b> Krwawa zemsta - film sensacyjny, USA 2011</p> <p><b>23.50</b> Omen - horror, Wielka Brytania 1976</p> <p><b>02.05</b> Wodzień - dramat, Polska 1977</p> <p><b>04.30</b> Karuzela - dramat, Polska 2014</p> <p><b>05.50</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p><b>08.40</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 2</p> <p><b>09.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>10.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 17</p> <p><b>11.05</b> Ciężarówką przez Wietnam (6)</p> <p><b>12.05</b> Nastolatki rządzą... kasą</p> <p><b>13.05</b> Diableni boskie</p> <p><b>13.35</b> Dżentelmeni i wieśniacy 3 (5)</p> <p><b>14.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 11</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 13</p> <p><b>17.05</b> Życie na kredycie</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Życie na kredycie</p> <p><b>18.40</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 2</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem 22</p> <p><b>00.05</b> Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (9)</p> <p><b>22.30</b> Nic do zgłoszenia 3 (3)</p> <p><b>23.35</b> Ciężarówką przez Wietnam (6)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji (89): Ludzie bezdomni/Czyja wina</p> <p><b>07.00</b> Nowe sekrety sąsiadów (39): Sprzedaż za wszelką cenę</p> <p><b>07.30</b> Columbo (1, 2)</p> <p><b>11.40</b> Ghostbusters - pogromcy duchów - komedia, USA/Australia 2016</p> <p><b>14.00</b> Policjantki i Policjanci (595-600)</p> <p><b>20.00</b> Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (23)</p> <p><b>22.00</b> Agenci NCIS: Los Angeles (24)</p> <p><b>23.00</b> Kolekcjoner - horror, USA 2009</p> <p><b>00.55</b> Włatcy móch (90): Matka Bosa</p> <p><b>01.25</b> Włatcy móch (91): Prohibicja</p> <p><b>01.55</b> Włatcy móch (92): Reis</p> <p><b>02.30</b> Włatcy móch (93): Ani siur siur</p> <p><b>03.00</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>06.50</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Polska - Korea Południowa</p> <p><b>10.20</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Chiny - USA</p> <p><b>12.30</b> Atleti - magazyn sportowy</p> <p><b>13.00</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Polska - Korea Południowa</p> <p><b>15.20</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Tajlandia - Brazylia</p> <p><b>18.00</b> Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Polska - Korea Południowa</p> <p><b>20.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - zapowiedź</p> <p><b>21.30</b> Sporty walki: UFC Fight Night: Strickland vs. Magomedov - waga średnia: Sean Strickland - Abusupriyan Magomedov</p> <p><b>01.00</b> Boks - magazyn sportowy</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

# NIERUCHOMOŚCI

**Biuro Obsługi Prawnej „VETO”**

**ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA**

**Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup>**

**e-mail:nieruchomosci-veto\_xl@wp.pl**

**www.nieruchomosci-veto.gratka.pl**

**Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)**



**1. DO WYNAJĘCIA:** Lokal mieszkalny kompletnie umeblowany i wyposażony o pow. 75m<sup>2</sup> (w tym 3 pokoje, duża kuchnia, łazienka, wc oddzielnie) parter. Oferta skierowana dla pracowników firm, studentów, os. XXX-lecia, cena 450zł/osoba/mc + opłaty eksploatacyjne ok. 750zł + media wg zużycia.



**2.** Budynek wolno stojący piętrowy o funkcji komercyjnej o powierzchni 330m<sup>2</sup> + strych 100m<sup>2</sup> z możliwością adaptacji na cele mieszkalne. Parter przeznaczony pod usługi i handel. Na piętrze zlokalizowane są 2 lokale mieszkalne o łącznej powierzchni 150m<sup>2</sup>, działka gruntu 526m<sup>2</sup> z możliwością rozbudowy, Centrum Krasnegostawu, c. 1.500.000zł



**3.** Pięknie położona w cichym, spokojnym miejscu - nad rzeką Bug, działka budowlana o pow. 2000m<sup>2</sup>, ogrodzona. Dostępność mediów: energia elektryczna, woda. Budynek gospodarczy murowany. Dojazd do nieruchomości drogą asfaltową. Doskonała lokalizacja na wypoczynek. Gmina Dorohusk, c. 35.000zł



**4.** Lokal handlowo-usługowy o powierzchni 33,70m<sup>2</sup>, położony na 1 piętrze budynku. W skład powierzchni wchodzi 2 duże pomieszczenia, Rejowiec Fabryczny, c. 40.000zł

## Wybrane oferty

- M-3, 32m<sup>2</sup>, parter, wspólnota mieszkaniowa, Chel'm, c. 200.000; - do neg.
- M-3, 42m<sup>2</sup> 3 piętro. Balkon od strony południowej z super widokiem na Górkę, media miejskie, osiedle Słowackiego, c. 204.000;
- M-3, 45m<sup>2</sup>, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;
- M-4, 55, 4 piętro, blok ocieplony, nowe okna. Pełne umeblowanie i wyposażenie w cenie lokalu, os. Dyrekcyjna, c. 249.000
- M-4, 62,50m<sup>2</sup> ( w tym piwnica 4,90m<sup>2</sup>), 1 piętro, balkon loggia, możliwość sprzedaży z całkowitym umeblowaniem w cenie, os. Cementowania, c. 320.000zł - do neg;
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m<sup>2</sup> w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie i umeblowanie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcyjna, c. 396.000;
- Lokal mieszkalny stanowiący odrębną własność o pow. 63m<sup>2</sup>, w tym 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, położony na parterze domu jednorodzinnego. Centralne ogrzewanie własne węglowe, gaz ziemny z sieci. Działka gruntu o pow. 263m<sup>2</sup>, centrum Chel'ma, c. 230.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m<sup>2</sup> (2 pokoje), działka 246m<sup>2</sup>, Centrum Chel'ma, c. 128.000;
- Dom parterowy 113m<sup>2</sup>, nowoczesna architektura, stan surowy zamknięty. Media w budynku: prąd, woda. Działka 600m<sup>2</sup>, os. Paderewskiego, c. 350.000;
- Dom wolno stojący parterowy murowany, ocieplony 88m<sup>2</sup> (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia. Nowe okna. Możliwość adaptacji poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Działka 537m<sup>2</sup> ogrodzona, budynek gosp.-garażowy 25m<sup>2</sup>, c. 435.000;
- Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 180m<sup>2</sup>. Rok budowy 2000. Działka 1079m<sup>2</sup>, osiedle Rejowiecka, c. 800.000;
- Budynek mieszkalny w zabudowie szeregowej 150m<sup>2</sup>, ocieplony, w całości podpiwniczony (garaż w części), rok budowy 2003. Dach kryty blachą dachówką. Działka 250m<sup>2</sup>, osiedle Rejowiecka - Włodawska, c. 575.000;
- Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem 90m<sup>2</sup>, podpiwniczony. Działka 180m<sup>2</sup>, os. Szpitalna, c. 48.000zł
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m<sup>2</sup> (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;
- Lokal handlowo - usługowy 35m<sup>2</sup> położony na parterze budynku wielorodzinnego. Duże witryny. Wejście bezpośrednio z chodnika. Opłaty eksploatacyjne ok. 370zł, Centrum Chel'ma, c. 214.900
- Segment handlowo-usługowy 49m<sup>2</sup> w tym sala sprzedażowa, pom. socjalne, 2wc. Parter - wejście bezpośrednio z chodnika, duże witryny, Centrum Chel'ma - okolice ul. Lwowskiej, c. 214.900 brutto;
- Lokal użytkowy 79m<sup>2</sup> parter, doskonały na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie i nie tylko, po remoncie o wysokim standardzie wykończenia. Możliwość zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny. Piwnica 42m<sup>2</sup> z wejściem od wewnątrz lokalu. Ogrzewanie podłogowe elektryczne lub kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, os. Dyrekcyjna Górna, c. 239.000;
- Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m<sup>2</sup> każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m<sup>2</sup>, doskonała lokalizacja, Chel'm, c. do uzgodnienia
- Budynek mieszkalno - usługowy 780m<sup>2</sup> (większość lokali w wynajmie), 3- kondygnacyjny, położony w samym centrum Chel'ma, działka 550m<sup>2</sup>, doskonała oferta dla inwestorów
- Do sprzedaży: 1/2 zabytkowej kamienicy, wg projektu w skład wchodzi stanowiące odrębną własność dwa lokale użytkowe (parter i piętro), mieszkanie dwupoziomowe, piwnica i strych o łącznej pow. 622m<sup>2</sup>. Nieruchomość po generalnym remoncie - do własnej aranżacji pomieszczeń. Działka o pow. 576m<sup>2</sup>. Centrum miasta, c. 4.150.000zł
- Hala usługowo- warsztatowo-magazynowa, murowana, ocieplona, wysoki standard, pow. 120m<sup>2</sup>. Nowa instalacja fotowoltaiczna, monitoring. Działka 180m<sup>2</sup> utwardzona, przy trasie na Dorohusk, c. 399.000 brutto;
- Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m<sup>2</sup> każda z rozporządzeniem budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne i studnia głębinowa na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNOPLAST - do korzystnej negocjacji, os. Włodawska, cena 140.000zł / działka, (możliwość zakupu pojedynczych działek).
- Atrakcyjna działka budowlana o powierzchni 1280m<sup>2</sup> (szer.34m). Media: woda, prąd, gaz. Dojazd drogą asfaltową. Doskonała lokalizacja- obok nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazylany, ul. Majowa, c. 140zł/m<sup>2</sup>

## ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI i BUDYNKÓW

- Działka budowlana 1600m<sup>2</sup>, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
- Działka budowlana o pow. 1500m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, media, okolice ul. Budowlanej, c. 130.000;
- Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup> media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m<sup>2</sup>
- Działka ogrodnicza 475m<sup>2</sup> ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyjna, c. 22.000;
- Działka komercyjna 2677m<sup>2</sup>, utwardzona, ogrodzona. Przeznaczona min. usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. W cenie projekt budynku gosp.-garażowego o pow. 839m<sup>2</sup>, os. Rejowiecka, c. 420.000;
- Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych powyżej 2000m<sup>2</sup>, budynków wielorodzinnych, c. 200zł/m<sup>2</sup>

### gmina Chel'm

- Dom wolno stojący, piętrowy 220m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy 580m<sup>2</sup> - wymieniony dach, działka 3000m<sup>2</sup> (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chel'ma, c. 600.000;
- Dom wolno stojący parterowy 160m<sup>2</sup> z garażem w bryle budynku. Rok bud 2009. Działka 1433m<sup>2</sup> ogrodzona, zagospodarowana, 3km od granic miasta, c. 650.000;
- Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym o pow. 138m<sup>2</sup>, rok budowy 2005, kryty blachą dachówką, stolarka okienna pcv, budynek ocieplony. Działka 1000m<sup>2</sup>, ogrodzona, kostka brukowa. Na działce wiata garażowa drewniana 2- stanowiskowa. 3 km od granic miasta, c. 680.000;
- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m<sup>2</sup> brutto;
- Działka gruntu z prawem zabudowy o łącznej powierzchni 6254m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej, Weremowice, c. 120.000;
- Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chel'm- Włodawa, media, Horodyszczce Kolonia, c. 180.000;
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m<sup>2</sup> położone obok siebie. Trasa Chel'm - Lublin, Janów, cena od 59zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszczce, c. 220.000;
- Klimatyczna działka budowlana 2400 m<sup>2</sup> położona na skraju lasu, przy drodze asfaltowej. Media: en. elektryczna na działce, wodociąg i gaz w pasie drogi, Janów - Podgórze, c. 50zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 2000m<sup>2</sup>, asfalt, media, Janów I, c. 150.000;
- Działka budowlana 1700m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszczce, c. 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o powierzchni po 1600m<sup>2</sup>, 5 minut drogi od Chel'ma, c. 71zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane po 1260m<sup>2</sup>, Strupin Duży, c. 40zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 1631m<sup>2</sup>, Horodyszczce, c. 110.000;
- Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup>, Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m<sup>2</sup>
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m<sup>2</sup> położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m<sup>2</sup> brutto
- Działki budowlane o pow. od 892m<sup>2</sup>, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c. od 75zł/m<sup>2</sup>;
- Działki budowlane od 868m<sup>2</sup>, Staw, c. 56zł/m<sup>2</sup>

### gmina Dubienka

- Działka budowlana 3000m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;
- Działki budowlane o pow. od 1352m<sup>2</sup> do 1640m<sup>2</sup>, Starosiele, c. od 24zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane o pow. od 798m<sup>2</sup> do 1412m<sup>2</sup>, Dubienka, c. od 24zł/m<sup>2</sup>
- Działka gruntu o pow. 7500m<sup>2</sup>, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;
- Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c. 140.000;

### gmina Dorohusk

- Dom parterowy, drewniany 70m<sup>2</sup>, działka 6300m<sup>2</sup>, blisko rezerwat przyrody, c. 125.000;
- Siedlisko: dom parterowy drewniany obmurowany 56m<sup>2</sup> (2 pokoje, kuchnia, komora), okna pcv, dach kryty blachą, stodoła drewniana na słupach murowanych 120m<sup>2</sup>. Działka 3500m<sup>2</sup> częściowo ogrodzona, 10km od Chel'ma, c. 130.000;
- Dom parterowy murowany 75m<sup>2</sup>, działka 1400m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy, c. 160.000;

### gmina Kamień

- Trzy działki budowlane po 1500m<sup>2</sup>, blisko las, zalew, c. 42.000/ działka;
- Działka budowlana 2909m<sup>2</sup> z możliwością podziału na dwie działki po 1450m<sup>2</sup>, centrum, c. 120.000;
- Dom piętrowy z wysokim podpiwniczeniem 120m<sup>2</sup>. Dach kryty blachą



**5.** Lokal mieszkalny o powierzchni 50m<sup>2</sup> położony na I piętrze budynku, w tym dwa pokoje, kuchnia, łazienka, wc oddzielnie. Duży balkon od strony południowej. Ogrzewanie i c.w. z sieci miejskiej. Mieszkanie wolne, osiedle Kościuszki - 275.000zł;



**6.** Dom wolno stojący parterowy, ocieplony, o powierzchni 160m<sup>2</sup> z garażem w bryle budynku. Rok budowy 2009. Działka 1433m<sup>2</sup> ogrodzona, zagospodarowana: liczne nasadzenia drzew i krzewów ozdobnych, kanalizacja zbiorcza, 3km od granic miasta, Oksów c. 650.000zł

dachówką wymienioną w 2017r. Działka 2800m<sup>2</sup> ogrodzona. Na działce bud. gosp. murowany, parterowy, 7 km od Chel'ma, c. 650.000zł

### gmina Leśniewice

- Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c. 55.000; - do negocjacji;
- Budynek mieszkalny parter o powierzchni 90m<sup>2</sup> ( w tym salon, kuchnia, kotłownia, pokój, łazienka z wc) + poddasze do wykończenia 60m<sup>2</sup> (2 sypialnie, łazienka z wc). Dach kryty blachodachówką, Działka gruntu 2262m<sup>2</sup>. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, 10km od Chel'ma, c. 320.000

### Rejowiec Fabryczny

- Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m<sup>2</sup> - 1079m<sup>2</sup> położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych. Media: woda, energia elektryczna, gaz, ul. Polna / Wschodnia, c. 45zł/m<sup>2</sup> - do neg.

### DO WYNAJĘCIA:

- M-2, 37m<sup>2</sup>, 4 piętro, całkowicie umeblowane, ul. Połaniecka, c. 1250zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media.
- M-3, 46m<sup>2</sup>, 4 piętro, po generalnym remoncie, kpl wyposażone i umeblowane, os. Dyrekcyjna, c. 1000zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media.
- Lokal użytkowy 64,50m<sup>2</sup> w tym 1 duże pomieszczenie, wc - możliwość własnej aranżacji wnętrza, po generalnym remoncie. Energia elektryczna - siła, parter, os. Słoneczne, c. 2000zł netto (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia;

## Z OSTATNIEJ CHWILI

**Budynek mieszkalny 1/2 bliźniaka, piętrowy, ocieplony o pow. 135m<sup>2</sup> w tym salon z kominkiem, jadalnia, kuchnia (pełne umeblowanie w cenie), 4 sypialnie, 2 łazienki z wc. Dach kryty blachą dachówką. Ogrzewanie MPEC. Media gaz ziemny, kanalizacja, wodociąg miejski. Działka o powierzchni 376m<sup>2</sup>. Budynek gosp.-garażowy 35m<sup>2</sup>, osiedle Jordana, c. 520.000zł**



## WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

www.hit-wypozyczalnia.pl

|                                     |                                          |                                        |
|-------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------|
| ✓ <b>BMW X6</b><br>M PAKIET automat | ✓ <b>BMW F10</b><br>X DRIVE automat      | ✓ <b>RENAULT TRAFIC</b><br>9-OSÓB BUS  |
| ✓ <b>JAGUAR</b><br>XE automat       | ✓ <b>AUDI A6</b><br>3.0TDI QUATTRO       | ✓ <b>FORD TRANSIT</b><br>8-OSÓB BUS    |
| ✓ <b>VW ARTEON</b><br>R-LINE autmat | ✓ <b>FORD FOCUS</b><br>1.6 Benz. automat | ✓ <b>FIAT DUCATO</b><br>L4 H3 MAXI BUS |

oraz 40 innych modeli w ofercie  
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

## SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777
- Audi A4 B7, 2,0d 2006r. 170KM, tel. 729 695 454
- Citroen C5, 1,6hdi 2010r. kombi srebrny zarejestrowany 2 kpl. opon abs cz wk

- h es el ak pp im asr r+cd, 17.700zł, tel. 609 318 926
- Dacia Sandero 2012r. 1,2b srebrny 5d st. bdb., tel. 515 380 005
- Fiat 126p st. bdb., tel. 507 850 593
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Tipo 2, 2019r. 1,4b+g czerwony sedan 140000km

- salon Polska, 39.900zł, tel. 505 725 074
- Ford C-max 2D automat 2009r. st. bdb. wyposażenie kompletne, 15.700zł, tel. 668 445 211
- Honda CRV, 2,0b+g suv 2004r. srebrny st. bdb. PDW po przeglądzie 276000km +koła zimowe terenowe nowe, tel. 697 130 249
- Hyundai Atos kolor złoty

- 1999r. 1,0b 123000km st. db. opłacony sprawny, 2.500zł, tel. 508 848 291

**Skup Aut**  
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji  
CALE WOJ. LUBELSKIE  
TRANSPORT - GOTÓWKA  
Włodawa - tel. 727 563 368

## WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

www.hit-wypozyczalnia.pl

### SAMOCODY DO ŚLUBU

- ✓ LEXUS ES350
- ✓ LEXUS NX 360
- ✓ JAGUAR XE
- ✓ AUDI A6
- ✓ AUDI Q7
- ✓ BMW F10



## DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m<sup>2</sup>. Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309\_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. **512-392-940**



- Hyundai Santafe 2016r. automat 2,4b czarny panorama skóra, tel. 517 525 035
- Kia Sportage 1,7 biały garażowany st. bdb. pierwszy właściciel salon Polska 2014r., tel. 825 696 114
- Kia Sportage 1,7, 1 właściciel 2014r. bogate wyposażenie, tel. 536 106 506
- Mercedes A170, 2002r. 200000km czarny Avangarde, 3.000zł, tel. 507 183 122
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Piaggio 125cm<sup>3</sup> st. bdb. 1997r. czerwony, przegląd ubezpiecz. ważne sprawny 2-osobowy, tel. 507 145 973
- Nissan Primera P12, 198000km 2004r. 1,9td 120KM lift navi kamera cofania temp. sterowanie z kierownicy, 3.600zł, tel. 600 897 666
- Nissan Qashqai 1,5dci 2008r. suv bezwypadkowy niskie spalanie 4-6,5l/100km oryg. przebieg., 20.000zł, tel. 512 638 157
- Opel Astra 2000r. nowy model 1,6b+g opłaty na rok, 2 kpl. kół, ładny lakier i wnętrze, 4.900zł, tel. 883 161 883
- Opel Corsa D, 2012r. 1,3d

- 5d srebrny st. bdb. klima, 16.900zł, tel. 515 380 005
- Opel Meriva 2004r. 1,6b granatowy garażowany po przeglądzie ubezpieczony, 7.500zł, tel. 501 587 145
- Opel Vectra C, 1,8b+g GTS 2002r. sprawny i opłacony, do poprawek ogólnych, 5.000zł, tel. 577 967 757
- Peugeot 407, 2,0b 2006r. z salonu klima skóra alufelgi 2 kpl. opon ubezpiecz. przegląd na rok grafit 254000km, 5.400zł, tel. 607 394 018
- Peugeot 607, 2,2hdi 2003r. przegląd brak, bo odpala na plak, OC jest, jeżdżący, 4.000zł, tel. 577 967 757
- Suzuki Swift 2009r. 1,3d biały 180000km, możliwa zamiana na tańszy, 10.800zł, tel. 515 380 005
- Toyota Auris 2008r. 2,0d 5d srebrny climatronic st. bdb., 17.800zł, tel. 515 380 005
- Toyota Corolla 2017r. 1,6b 132KM srebrny sedan 220000km salon Polska, 49.900zł, tel. 505 725 074

**ZDECYDOWANIE  
KUPIĘ GARAŻ  
W CHELMIE**  
tel. 606 945 577

### KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu.

Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.

Tel. 669 707 262

### SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

**do wynajęcia:**  
al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw - restauracja „Lotos”;  
al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.;  
al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw);  
al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw;  
ul. i Pułku Szwolężerów 21A - usługi handlowe o powierzchni 199 m kw.  
ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw,

**do sprzedaży:**  
- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

**do wynajęcia lub sprzedaży:**  
- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw. działka 196 m kw.  
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw. działka 790 m kw.  
- działka o pow. ok 1600 m kw w Rejowcu ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

**Więcej informacji - tel. 660 547 809**

- Fotelik samochodowy +nosidełko, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061
- Reflektor prawy Passat B5 i inne części, reflektor Fiat 126p i inne, alufelgi Citroen C5 z oponami klamki i inne, tel. ???
- Tłumik do Skody 105 nowy z uszczelką, komplet opon z felgami do BMW-1 wym. 205/55/16, tel. 725 001 780
- Skuter w częściach Polini silnik z napędem koła zawieszenie, 4 felgi stalowe 15 Audi A4 c. złomu użytkowego, tel. 507 396 073
- Części silnika Star 200, tarcza sprzęgła, pompa olejowa do silnika, panewki korbow. C360, opona letnia 205/60/16, tel. 664 589 620
- Koła do Hondy Jazz na alufelgach, opony letnie Fulda Ecocontrol 175/65/14, 0321, po 1 sezonie, 950zł, tel. 661 313 126
- Instrukcja obsługi Honda Jazz - po polsku, 50zł, tel. 661 313 126
- Dojazdówka 165/70/13 pneumatyk VW aparat zapłonowy VW 1,6, 50zł, tel. 575 324 398
- Koła zimowe 4x 185/65/15, 4x 195/65/15 bieżnik po 7mm, dużo części nowych Renault Scenic I 2003r. Chełm tanio, tel. 696 536 387

### SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1,2ha dom murowany obora murowana stodoła dREW. przy trasie Chełm - Lublin w m. Chojno Nowe gm. Siedliszcze, tel. 607 974 201

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszków ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- 3 pokoje 56m<sup>2</sup> po remoncie Al. Armii Krajowej, tel. 518 144 911
- 3 pokoje lp. 74m<sup>2</sup> ul. Kolejowa, tel. 502 225 587
- 44,8m<sup>2</sup> lp. 2 pokoje ul. Hrubieszowska, tel. 515 959 229
- 48m<sup>2</sup>, 3 pokoje ul. Wolności, pilnie, tel. 502 107 221
- 49,5m<sup>2</sup> parter 2 pokoje ul. Trubakowska, tel. 518 144 911
- Atrakcyjna działka 0,27ha pod Rejowcem, prąd, gaz, asfaltowa droga, 11.000zł, tel. 723 619 651
- Dom - siedlisko 52a lub 81a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 107m<sup>2</sup> budynek gosp. 62m<sup>2</sup> działka 40a, 13km od Chełma, tel. 665 682 700
- Dom 130m<sup>2</sup> na działce 17a w Kamieniu 7km od Chełma przy trasie Chełm - Hrubieszów, 299.000zł, tel. 512 365 071

### ŚWIAT OKIEN I DRZWI

Chełm, ul. Okszowska 39 tel./fax 82 562 10 98

ROK ZAŁ. 1997



**OKNA DRZWI**  
SZEROKI ASORTYMENT  
ATRAKCYJNE CENY

OKNA PCV, PARAPETY  
DRZWI WEWNĘTRZNE, ZEWNĘTRZNE  
POMIAR • DORADZTWO • MONTAŻ

- Dom 132m<sup>2</sup> +garaż 36m<sup>2</sup> działka 1203m<sup>2</sup>, Żółtańce-Kol. gm. Chełm, tel. 792 464 275
- Dom 90m<sup>2</sup> do remontu działka 400m<sup>2</sup> ul. Trubakowska, tel. 782 293 038
- Dom 90m<sup>2</sup> ocieplony, dach nowy 3p+k+l garaż w budynku obok stoi dom 29m<sup>2</sup> p+k+l na działce 5,34a, 520.000zł, tel. 512 480 671
- Dom jednorodzinny parterowy 120m<sup>2</sup> podpiwniczony działka 5,5a wszystkie media, Chełm, tel. 691 308 955
- Dom murowany 76m<sup>2</sup> z działką 7,5a, 3p+k+l+pp +garaż +2 komórki, Chełm, tel. 601 754 005
- Dom murowany parterowy 120m<sup>2</sup> cegła blacha działka 900m<sup>2</sup> w Chorupniku gm. Gorzków, 150.000zł, tel. 605 764 394
- Dom part. 113m<sup>2</sup> nowoczesny, stan surowy zamk. woda prąd w budynku, dz. 600m<sup>2</sup> os. Paderewskiego, 350.000zł, tel. 601 169 899
- Dom parterowy murowany 70m<sup>2</sup> budynki gospodarcze działka 14a gm. Kamień, tel. 695 077 840
- Dom piętrowy 140m<sup>2</sup> po remoncie, tel. 729 297 308
- Dom piętrowy murowany 150m<sup>2</sup> pokryty blachą działka 20a Stulno gm. Wola Uhruska, tel. 516 575 224
- Dom w Chełmie, 5 pokoi w tym salon z kominkiem 2 łazienki jadalnia kuch. w zabud. garaż bud. gosp. działka 3,9a, tel. 786 045 845
- Dorohusk - działka 3217m<sup>2</sup> stare budynki, media - prąd, woda, kanalizacja, tel. 602 782 612
- Duży dom z 1980r. dwa budynki gosp. działka 0,5ha w Rejowcu Fabrycznym, tel. 607 347 612
- Działka 31a budynek 109m<sup>2</sup> Pobołowice-Kolonia, tel. 504 820 242
- Działka 44a położona blisko granicy Dorohusk, tel. 669 709 337
- Działka budowlana 0,5ha Kamień ul. Szlachecka, tel. 825 630 053
- Działka budowlana 10a ul. Berezeckiego, tel. 515 196 445
- Działka budowlana 11a Okszków gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 1400m<sup>2</sup>, Strupin Mały, płaska w kształcie prostokąta, w okolicy nowa zabudowa, 69.000zł, tel. 669 707 262
- Działka budowlana 1674m<sup>2</sup> ul. Bursztynowa w Chełmie, woda, media, 130.000zł, tel. 506 406 661
- Działka budowlana 20a przy szosie asfalt media 6km od Chełma gm. Kamień, 50zł/m<sup>2</sup>, tel. 693 213 377

- Działka budowlana 24a Żółtańce przy szosie Chełm - Krasnystaw, 80zł/m<sup>2</sup>, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 386m<sup>2</sup> w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 4200m<sup>2</sup>, ogrodzona, uzbroj., centrum Wyryk, tel. 501 505 044
- Działka budowlana 926m<sup>2</sup> Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
- Działka rolno-budowlana 18a Wólka Czułczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Działki budowlane zalesione od 1419m<sup>2</sup> do 2350m<sup>2</sup>, niska cena, blisko prąd i woda, dosk. dojazd, Tytusin-Stołpie, tel. 606 538 523
- Garaż 18m<sup>2</sup> środkowy wysoki standard brama segmentowa z napędem, os Bazyłany - Al. 3 Maja, 69.000zł, tel. 790 266 086
- Garaż murowany ul. Siedlecka SM Centrum, tel. 784 631 949
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kamienica 320m<sup>2</sup>, 4 mieszkania +lokal użytkowy ul. Lwowska deptak, 900.000zł, tel. 502 449 189
- Kawalerka 30m<sup>2</sup> ul. Wołyńska pilnie, tel. 502 225 587
- Kawalerka 31m<sup>2</sup> po kapitalnym remoncie llp. ul. Ogrodowa, 275.000zł, tel. 785 639 161
- Kawalerka 35m<sup>2</sup> +piwnica 4m<sup>2</sup> +winda, tel. 729 297 308
- Kawalerka lp. ul. Bydgoska po remoncie, tel. 515 959 229
- Kawalerka na parterze 36m<sup>2</sup>, wspólnota mieszkaniowa, do zamieszkania, 174.000zł, tel. 669 707 262
- Kawalerka na parterze przy Carrefourze, 35m<sup>2</sup>, do zamieszkania, 226.900zł, tel. 515 043 463
- Lokal handlowo-usługowy 26m<sup>2</sup> ul. Lubelska po remoncie, prąd, woda, kanalizacja, ogrzewanie gazowe, 120.000zł, tel. 782 673 210
- M-3 w Dubience blok wspólnota niski czynsz 2pok. 42m<sup>2</sup> z piwnicą po gen. remon. kuchnia i łaz. w pełni wyposaż., tel. 697 130 249
- M-4, 3 pokoje llp. 48m<sup>2</sup> ul. Trubakowska - sprzedam bezpośrednio, tel. 604 958 203
- M-4, parter, 63m<sup>2</sup>, ul. Wolności, 298.900zł, tel. 501 779 387
- M-5, 4 pokoje 73m<sup>2</sup> blok ocieplony duży balkon piwnica nowe okna llp. - sprzedam lub zamienię na mniejsze, tel. 600 889 033

## DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI

Realizujemy program  
**Czyste powietrze**

**783 800 351**

**SPRZEDAŻ**

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

**AS-TRANS**  
Chełm  
ul. Zielna 14  
tel. 782 748 918  
509 727 383

- M-5, 69m2 os. Słoneczne, tel. 795 472 309
- Mieszkanie 2 pokoje 38,05m2 llp. ul. Kolejowa, 249.000zł, tel. 609 534 816
- Mieszkanie 50m2 3p. ul. Wolności, 270.000zł, tel. 606 515 072
- Mieszkanie 61m2 parter, salon +3p+k+l, Chełm Al. Piłsudskiego, po remoncie, tel. 501 222 632
- Mieszkanie 73m2 llp. nie wymaga remontu, tel. 888 057 214
- Mieszkanie do remontu, na drugim piętrze kamienicy, wspólnota, 124.000zł, tel. 605 657 046
- Mieszkanie M-3, 45m2 llp. Chełm os. Słoneczne, tel. 667 848 729
- Mieszkanie M-5 llp. os. Słoneczne, Chełm, tel. 660 424 796
- Mieszkanie w bloku llp. 93,15m2, 4 pokoje i kuchnia z aneksem +garaż, 500.000zł, tel. 733 639 057
- Mieszkanie w kamienicy bezczynszowe 49m2 lp. ul. Siedlecka, 165.000zł, tel. 509 675 850
- Nowy dom 132m2 z garażem 36m2 działka 1203m2 stan deweloperski, Żółtańce-Kol. gm. Chełm, tel. 792 464 275
- Parter 2 pokoje ul. Szymanowskiego po remoncie, tel. 515 959 229
- Pilnie kawalerka 30m2 ul. Wołyńska tanio, tel. 572 472 833
- Siedlisko 51a, 9km od Chełma Ochoża-Kol. dom drewniany obora stodoła murowana i budynki gosp., 136.000zł, tel. 606 334 723
- Siedlisko dom murowany bud. gosp. mur. działka 48a Łukuwek gm. Sawin, tel. 506 950 002
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świątocy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532
- Ziemia rolna użytkowana 2,55ha +las 33a Czułczyce koło rzeki Uherka, tel. 605 363 307

## USŁUGI

- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

**BHP Ppoż. SZKOLENIA**  
USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

**DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE**

**GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB**

*Szeroki wybór  
Dowozimy  
Zapraszamy na plac*

**TARTAK ZOLD WOOD, Rakołupy Duże tel. 513-303-650**

Glazura, terakota, malowanie, gładzie, sufity podwieszane, malowanie elewacji, hydraulika, płyty fundamentowe, wykonywanie łazienek dla niepełnosprawnych, tel. 797 575 587

**Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie,**  
tel. 516 964 592

**MALOWANIE DACHÓW,**  
TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

**Posadzki mixokretem,**  
tel. 600 120 907

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

**Rusztowania wynajmę,**  
tel. 795 204 150

**Tłumacz przysięgły j. niemieckiego**  
tel. 604 210 111

**Transport, przeprowadzki, utylizacja gruzu, mebli, sprzątanie posesji i działek,**  
tel. 667 666 679

Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

**TYNKI MASZYNOWE** – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

**USŁUGI OGRODNICZE** - KOSZENIE, CIĘCIE, PIEŁĘGNACJA. SPRZĄTANIE TERENÓW ZEWNĘTRZNYCH, Tel. 785 231 548

**Usługi remontowe, kostka brukowa, murowanie, docieplenia, malowanie elewacji, gładzie, parkiety, terakota, glazura,** tel. 667 666 679

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny SHP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

## BUDOWA I NAPRAWA

- Deski bale dębowe, tel. 515 371 825
- Drzwi zewnętrzne sosnowe z klepki st. db. z futryną, 400zł, tel. 500 457 768
- Furtka ogrodzeniowa nowa wym. 150x90cm, tel. 721 635 845
- Grzejnik Purmo Plan

Compact 600x1400 FC22 dwupłytyowy siwy nowy, tel. 531 874 533

- Koła pasowe różne rozmiary na pasy klinowe od 5 do 40cm, szczęki do uchwytów do tokarek, tel. 609 153 721

- Licznik 1-fazowy 230V, Chełm, 50zł, tel. 505 996 061

- Licznik 1-fazowy 230V, tel. 503 697 157

- Nowa furtka ogrodzeniowa (komplet), tel. 721 634 845

- Nowe drzwi łazienk. 70cm, prawe pokój. z 3 szybkami 80cm lewe, zlewozmywak 1-komorowy, umywalka, taczka, tel. 727 390 795

- Oddam gruz, tel. 506 153 830

- Podgrzewacz dwupłaszczowy ocieplany poj. 140l 170zł, okno dachowe 140x80cm 170zł, tel. 785 462 775

- Podgrzewacz dwupłaszczowy ocieplony poj. 140l - 170zł, okno dachowe wym. 140x80 - 170zł, tel. 785 462 775

- Rura ocynk. 1", gwintownica do rur, linka stal. 4mm, zestaw hydrauliczny, mechaniczna czyszczarka-obra-biarka, tel. 664 589 620

- Rury wentylacyjne z kwasówki fi.80mm c. złomu użytk., słupki z rury 1" i grubsze malowane dł. 2,1m, tel. 507 396 073

- Sprzedam gotowy projekt „Z64” wersja lustrzana, pracowni Z500 - dom parter. 83m2 z garażem 27,67m2, 1.000zł, tel. 605 963 913

**Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej,**  
tel. 609 413 767

- Tapety papierowe Erfurt beżowe 11 rolek i seledyn 11 rolek, tanio, tel. 531 874 533

- Uprzątnę pozostałości po budowie, tel. 511 681 542

- Wanna żeliwna 170, beczki na paliwo 200l, kanistry 20l, 5l, pojemniki plastikowe, tel. 825 673 895

- Zlewozmywak dwukomorowy 80x60 chropowaty z podłączeniem, 120zł, tel. 884 074 222

## MEBLE, AGD, RTV

- 2 fotele +2 pufy skórzane grąż st. bdb. niedrogo pilnie, tel. 668 445 211

- Kuchenka gazowa z piekarnikiem, 250zł, tel. 605 607 189

- Kuchnia gazowa 4-palnik. Ewa, zamrażarka skrzyniowa Mors uszkodzona, szafa 3drzw. jasna, tapczan, tel. 518 420 439

- Lustro do korytarza na płycie meblowej 66x50 tafła 40x55, tel. 694 613 886

- Ława ciemny brąz dł. 120cm st. db., 50zł, tel. 515 196 411

- Ława rozkładana, waga 5kg, monitor płaski, stepper treningowy na płozy, tel. 518 935 177

- Łoże jasne z porządnym materacem wym. 220x160cm, 700zł, tel. 500 087 074

- Łóżko 210x90cm brązowy materac st. db., 50zł, tel. 515 196 411

- Magnetowid Panasonic J45 HQ pilot piórowy instrukcja, tel. 504 377 961

- Maszyna do szycia zabytko-

- wa Singer sprawna, tel. 507 191 120

- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800

- Mebłocianka ciemny brąz 6 elementów dł. 3m st. db., 300zł, tel. 515 196 411

- Pralka Elektrolux st. bdb. tanio, tel. 504 913 882

- Stół +6 krzeseł w kolorze jasny orzech (stół po rozłożeniu 2m), 800zł, tel. 500 087 074

- Stół okrągły 4 krzesła, pralka automat i półautomat, materac do łóżka 80cm st. bdb., tel. 727 390 795

- Szafa kolor olcha dł. 165 wys. 190, 300zł, tel. 505 670 224

- Tremo z pufą ciemny brąz st. db., 100zł, tel. 515 196 411

- Zmywarka gast., gyros na gaz, piec konwekcyjny, frytownica do ryb na gaz, lodówki, stoliki, itp., tel. 504 190 470

## SPORT, ZDROWIE I URODA

- 2 rowery koła 26" - „damka” oraz „męski”, tel. 797 552 195

- Deskorolka fiszka 57x15 kolor błękit, tel. 694 613 886

- Kijki do nordic walking (30% ceny), 40zł, tel. 505 564 306

- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967

- Mleko kozie, ser podpuszczkowy, serwatka, tel. 512 396 552

- Rakieta do tenisa ziemnego - sprzedam, tel. 512 374 275

- Rower męski 28" trzy bieg. Holandia, tel. 695 077 840

- Rower Uniwersal fabrycznie nowy tzw. „szosówka” kolor czerwony, tel. 510 104 191

- Rowerek dziecięcy, hulajnoga, fotelik samochodowy, rower damski koła 26, tel. 506 367 330

- RowerMTB 29 carbon mostki kabon DT swiss szwalbe selle italia shimano XT 11 sis, 8.700zł, tel. 577 677 441

- Rowery damki, składaki, górale, dla dzieci - po serwisie, tanio oraz koła, tel. 515 710 661

- Rowery używane, tel. 507 788 879

- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

## SPRZEDAM INNE

- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów różne kolory, tel. 504 377 961

- Baliki czereśniowe półsuche 250-130, tel. 781 460 376 (wieczorem)

- Blacha trapez na bory, oś z kołami, bory rozrzutnika ruskiego, opona 16.9x28 krata, wałek krajzegi, tel. 691 742 826

- Butla na powietrze 50l, sprężarka 24l oraz 2-tłok., grzejnik olejowy 230V, szlifierka stołowa 380V, pistolet do kołków, tel. 694 521 003

- Chodniczek/dywanik używany 350x80 róg ścięty obrębiony jak fabrycznie, odbiór osobisty, 60zł, tel. 570 840 526

**PRZEPROWADZKI TRANSPORT**

**P.K. TRANS TEL: 500-152-192**

**OLEK TRANS**  
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642  
+48 82 575 72 69

**PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK**

**www.olek-trans.pl**

**SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe**

**PRODUCENT tel. 609 413 767**

- Cyrkulatka do drewna z siln. 1-fazowym 500zł, cyrkulatka z siln. 1,5kW metalowa z paskiem klinowym stół stalowy, tel. 607 663 639

- Dęby i olchy tartaczne - kłody - 10szt., gm. Dorohusk, tel. 518 697 434

- Drewno opałowe c.o. cięte łupane transport, tel. 504 860 159

- Drewno opałowe olcha sosna lipa, 270-370zł, tel. 607 803 931

- Drewno opałowe transport gratis, tel. 510 094 936

- Drewno opałowe, od 220zł, tel. 887 918 886

- Dywan 250x290 używany st. db. odbiór osobisty, 120zł, tel. 570 840 526

- Dywanik prostokątny 80x150 beż brąz, cena przystępna, tel. 694 613 886

- Fotelik samochodowy +nosidełko, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061

- Fotelik samochodowy nowy do 3 lat, nosidełko samochodowe, nowe łóżeczko z materacem 200zł, tel. 518 420 439

- Gałęziówka mieszana extra sucha rozpałka workowana, kije na groch pomidory gotowe, tel. 662 208 232

- Gitara klasyczna akustyczna Tenson, tel. 507 032 361

- Gramofon walizkowy ze wzmacniaczem lampowym 1970r. spr. technicznie +4 płyty, 150zł, tel. 696 453 136

- Koc puszysty kolor kremowy wzory dziecięce 116x140, cena przystępna, tel. 694 613 886

- Koks 700kg, kanistry 20l - 5szt., kosiarka spal., wertykulator, ława i stół drew., siatka leśna 30m nowa, tel. 500 873 153

- Kołowrotek atrapa, kultywator 14łap., silnik 7,5kW na wózku, okap kuchenny, Krasnystaw, tel. 508 016 260

- Kora sosnowa sucha do ogrodu i inne, kije extra na pomidory groch od 60-200cm, tel. 662 208 232

- Krajzega z silnikiem siłowym 380W metalowa stół stalowy, 600zł, tel. 607 663 639

- Nowe dywany o owalnym kształcie (komplet: duży i mały), 150zł, tel. 505 564 306

- Palety drewniane: jednora-zowe i euro wym. 120x80 st. db., tanio, tel. 505 395 211

- Pianino „Smoleńsk”, paski

- klin. 20cm, wózek pod silnik, wózek ogrodowy, le-mieszcie do kopaczki, namiot 2- i 4-osob., tel. 694 521 003

- Piekarnik elektryczny, odkurzacz, krajzega fabryczna 230V, wałek do krajzegi, wózek dwukołowy udźwig 200kg, tel. 694 521 003

- Pojemniki blaszane ocynkowane na popiół 110, 60zł, tel. 516 231 873

- Reduktor kątowy, wałek heblarki, imadło ślusarskie, silnik 380V 5,5kW 3kW 1,5kW, pompa do wody, motoreduktor, tel. 694 521 003

- Różna odzież używana - hurtem oraz pojedynczo sprzedam, tel. 694 647 560

- Silnik 1-fazowy 1,5kW, tel. 607 663 639

- Silnik 230V z pralki Elektro-lux, tel. 504 377 961

- Skóry baranie ciemne i jasne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961

- Słoiki 0,9l na ogórki 50szt., 1zł, tel. 505 400 035

- Stelaż do przedsionka przy-czepy Niewiadów C126E, tel. 507 191 120

- Strugi heblarskie, myjka samochodowa, tel. 516 231 873

- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazko el. z lat 50-tych u. wieku, tel. 504 377 961

- Wózek paleciak długi, opona do rozrzutnika obornika ukraińskiego, tel. 514 455 619

## KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIlp., gotówka, tel. 798 869 013

- Antyki artefakty monety odznaki obraz zegar figury porcelana inne starocia, tel. 781 943 519

- Aparaty foto, bagnet, monety, medale, pamiątki wojskowe, zegarki, inne wyroby - kupię, tel. 796 273 327

- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121

- Garaż murowany w Chełmie kupię, tel. 605 657 046

- Gęsi młode siwe - kupię, tel. 504 272 323

**Kupię stare MONEY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA**  
tel. 606 945 577



# Nissan Qashqai

## e-power 190 KM

Jest hybrydą, choć jeździ tylko na silniku elektrycznym. Bateria ładuje się sama, i to bardzo szybko, w trakcie jazdy, a najlepszą jego zaletą jest to, że nigdy nie zabraknie nam prądu o ile w baku będzie paliwo, bo w tym Nissanie energię dla silnika elektrycznego dostarcza właśnie motor spalinowy.



### Nadwozie i wnętrze

Najnowsza generacja Nissana Qashqai nie tylko została wyposażona w najnowszą technologię, o której będzie za chwilę, ale zyskała bardzo gustowne i nowoczesne nadwozie, dzięki któremu śmiało i bez wstydu może parkować obok stylizacyjnych motoryzacyjnych przodowników. Dwukolorowe nadwozie osadzone na 20-calowych kołach, zaokrąglona linia dachu zwieńczona pokaznym spojlerem i „przymrużone” reflektory w kształcie położonych na boku liter „V” przyciągają wzrok. Wrażenie robi również wpisany w wielką srebrną literę „V” grill oraz wystające wyraźnie poza obręb karoserii tylne lampy. Jak na SUV-a przystało, cała dolna część nadwozia jest okolona w Nissanie czarnymi plastikowymi listwami. Patrząc na Qashqai z boku i z pewnej odległości, w oczy rzuca się jeden szczegół, a mianowicie dość mocno odstające od podłogi czarne elementy osłonięte czymś w rodzaju maty dywanikowej. Myślę, że w trakcie jazdy przez głęboki śnieg albo w koleinach na drodze gruntowej osłony te bardzo szybko mogą zostać zerwane, więc lepiej byłoby, gdyby zostały zastąpione przez blachę albo gruby plastik. W nowym Qashqai ciekawostką jest również tylne zawieszenie oparte na wielowahaczach. Występuje ono tylko w najmocniejszej wersji i odpowiada za lepszą trakcję.

Wnętrze jest bardzo przemyślane, proste w obsłudze i w odbiorze wizualnym i bardzo przyzwoicie wykonane. Mamy tu skórzaną tapicerkę, podgrzewane fotele z funkcją masażu i pamięcią ustawień, a miejsca w kabinie jest wystarczająco

dla pięciu dorosłych pasażerów. Deska rozdzielcza, wbrew obecnym trendom, nie jest bardzo minimalistyczna. Przeciwnie, ma ciekawy kształt, „półkę” pokrytą jakimś bliżej niezidentyfikowanym tworzywem. Część konsoli, boczki drzwi, podłokietnik i boki tunelu środkowego obszyto mięciutką skórą. Ekran główny ma dużą przekątną, ale jest niski i szeroki, dzięki czemu z automatu podzielono go na trzy części odpowiadające za wyświetlanie różnych funkcji. Cyfrowy wyświetlacz mamy też za kierownicą, a jakby ktoś potrzebował, wskazania komputera można też wyświetlić na wyświetlaczu typu head up. Oba wyświetlacze mają bardzo prosty kształt. Ten środkowy posiada fizyczne menu oraz pokrętkę do sterowania głośnością systemu Bose, więc jest bardzo intuicyjny w obsłudze. Pod nim znalazł się panel klimatyzacji, który bardzo przypomina niedysiejsze magnetowidy albo segmenty wież stereo. Jest idealnie prostokątny i płaski, po obu stronach ma pokrętkę do ustawiania temperatury, a pośrodku prosty wyświetlacz. Jeszcze niżej znajdziemy miejsce z indukcyjną ładowarką do telefonów oraz tunel środkowy z bardzo fajnym wybierakiem kierunku jazdy. Obok niego zamontowano przyciski hamulca, systemu automatycznego parkowania, wyboru trybu jazdy oraz do włączania funkcji e-pedal i wyłącznie elektrycznego napędu. Bagażnik w Qashqai nie jest wielki. Pomieści zaledwie ok. 435 litrów, ale za to jest bardzo ustawny i ma dwa schowki w podłodze. Warto jeszcze dodać, że po złożeniu tylnej dzielonej kanapy otrzymujemy niemal płaską przestrzeń ładunkową.



### Silnik i skrzynia biegów

Qashqai z napędem e-power jest najtańszym z Nissanów, jakimi ostatnio jeździliśmy. Jak to działa? Najprościej rzecz ujmując, jest to połączenie silnika benzynowego, który ładuje baterię oraz silnika elektrycznego, który napędza koła. Napęd ten działa podobnie jak w samochodzie elektrycznym, zmniejszając emisję spalin i koszty eksploatacji. Samochodu nie trzeba podłączać do sieci ładowania, dlatego kierowcy nie muszą zmieniać swoich przyzwyczajeń. Oprócz silnika spalinowego, technologia e-power wykorzystuje również hamowanie regeneracyjne, które wspierają ładowanie baterii. Pod maską mamy zamontowany benzynowy silnik o pojemności 1,5 l i mocy 158 KM oraz silnik elektryczny generujący 190 KM. Z takimi parametrami Nissan rozpędza się do setki w niespełna 8 sekund, a jego prędkość maksymalna to 170 km/h. Średnie spalanie zależy od stylu jazdy. My nie mieliśmy większych problemów, by średnio zejść poniżej 6 litrów benzyny na 100 km i to nawet na trasie, gdzie większość hybryd przy większych prędkościach spala o wiele więcej paliwa.

### Zawieszenie i komfort jazdy

To bardzo mocna strona Qashqai. Zawieszenie jest bardzo komfortowe, a jednocześnie zapewnia precyzję prowadzenia. Na gorszych drogach wciąż pracuje jędrnie i bezgłośnie, mimo zamontowania na osiach dużych, bo 20-calowych felg. Wnętrze jest dobrze wyciszone i w kabinie praktycznie nie słychać silnika benzynowego. Auto prowadzi się jak prawdziwy elektryk: pod prawą nogą mamy cały czas dostępną maksymalną moc i moment obrotowy, dzięki czemu nawet przy większej prędkości samochód rwie do przodu bez żadnych opóźnień. Nawet automatyczna skrzynia bezstopniowa jest cicha i reaguje bardzo szybko i płynnie, więc przyspieszenie jest jednostajne praktycznie do końca.

### Wyposażenie i cena

Zwykły Qashqai kosztuje od 136500 zł. Ten z napędem e-power zaczyna się od kwoty 176200 zł. Do testu dostaliśmy topowo skonfigurowany model w odmianie Tekna+, który wyceniono na niespełna 201 tys. zł. To dużo, nawet bardzo, ale pamiętajmy, że dostajemy bardzo bogato wyposażony samochód uzbrojony w in-

nowacyjną technologię. Na jego pokładzie znajdziemy wszystko, co oferuje japoński producent: 20-calowe koła, panoramiczny dach, podgrzewane fotele i kierownicę, aktywny tempomat z funkcją utrzymywania toru jazdy, system kamer, funkcję automatycznego parkowania, skórzaną tapicerkę, wyświetlacz head up, czy system nagłośnienia Bose.



## Hyundai zagra w superprodukcji



**Tego lata Hyundai Motor Company i Sony Pictures ponownie łączą siły w filmie „Spider-Man: Poprzez multiwersum”. W produkcji przedstawiona zostanie latająca wersja koncepcyjnego modelu elektrycznego Prophecy, a także liczne wizje przyszłej mobilności koreańskiego koncernu, które skupią się na modelach w pełni elektrycznych.**

Współpraca wywodzi się z globalnego partnerstwa, które Hyundai Motor zawarł z Sony Pictures w 2020 roku, aby zaprezentować swoją skoncentrowaną na człowieku wizję mobilności, zawierającą innowacje produktowe i technologiczne. Poprzednie filmy obejmowały „Spider-Man: Bez drogi do domu” (2021) z elektrycznym modelem IONIQ 5 i SUV-em Tucson oraz „Uncharted” (2022) z koncepcyjnym SUV-em Tucson Beast i różnymi samochodami seryjnymi.

mi. „Spider-Man: Poprzez multiwersum” to kontynuacja nagrodzonego Oscarem filmu animowanego „Spider-Man Uniwersum” z 2018 roku. W najnowszej produkcji, której premiera w kinach na całym świecie właśnie się rozpoczęła, widzowie zobaczą „Flying Prophecy”, czyli wersję samochodu koncepcyjnego, który był inspiracją dla designu „Elektrycznego Streamlinera”, czyli modelu IONIQ 6, który niedawno zdobył tytuł Car of the Year w trzech kategoriach oraz wyróżnienie „Gold” podczas iF Design Award.

W filmie znajdziemy również kilka przyszłych koncepcji mobilności Hyundai Motor służących rewitalizacji miast, w tym zaawansowaną mobilność powietrzną (AAM). W filmie pojawia się także fikcyjna samojedźna robotokółka oparta na Hyundaiu Pony, pierwszym modelu w historii, stworzonym przez Hyundai Motor. Wszystkie pojazdy są zaprezentowane w „Nueva York”, mieście w Multiwersum, w roku 2099.



**DOSTAWCY PRĄDU** [www.akumulatorypolska.pl](http://www.akumulatorypolska.pl)

# AKUMULATORY

Doradzamy Montujemy Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji  
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

**OPON SERWIS**

# Baza

**OPONY**  
**CAŁOROCZNE**  
82/565-18-95  
Dembowskiego 1/2

# Szymonowicz trzeci na Litwie

Szymon Szymonowicz z Cementu Gryf Chełm, reprezentując barwy Polski, zajął trzecie miejsce w międzynarodowym turnieju zapasniczym Druskininkai Cup, który odbył się w litewskich Druskininkach.

W zapasniczych zmaganiach udział wzięli zawodnicy z 15 krajów. Szymon Szymonowicz w swojej kategorii wagowej (87 kg) wywalczył brąz. W pierwszej walce pokonał reprezentanta USA, ale w drugiej przegrał minimalnie z zawodnikiem ze Szwecji. W walce o trzecie miejsce nie dał z kolei szans zapasnikowi ze Szwajcarii. To kolejny w coraz bogatszej karierze medal zawodnika Cementu Gryf Chełm w międzynarodowych zawodach. (kg)



# Cement Gryf z kolejnymi medalami

W Siedlcach odbyła się Europejska Gala Sportów Walki w trzech dyscyplinach: zapasach, judo i sumo. W tej nietypowej imprezie wzięły udział zapasniczeki Cementu Gryfa Chełm, które zdobyły 4 medale i drużynowo zajęły trzecie miejsce.

Ze złotem na szyi do Chełma wróciła **Veronika Pavlichenko**. Srebrne medale wywalczyły: **Wiktoria Śmigiełska** i **Natalia Nikitich**, a brązowy **Oliwia Ożarowska**. Chełmską drużynę wspierał trener **Krzysztof Gajek**.

W tym samym terminie Piotrków Trybunalski był organizatorem mistrzostwa Polski młodzików Zrzeszenia LZS w zapasach



w stylu klasycznym. Z tej imprezy Cement Gryf przywiózł jeden medal. Brąz zdobył **Aleksy Bartosik**. Wysokie, płate lokaty, zajęli: **Maksym Bartosik** oraz **Andrzej Barabas**. Na siódmym miejscu w

kraju sklasyfikowani zostali: **Szymon Skimina**, **Joachim Kolenda** i **Jakub Lewandowski**. Trenerami zawodników są: **Zdzisław Biały**, **Miroslaw Czwalinski** oraz **Dariusz Jabłoński**. (kg)

# Brydźści rywalizowali we Włodawie



We Włodawie odbył się otwarty turniej brydża sportowego o Tarczę Rycerską. Patronem imprezy był burmistrz Wiesław Muszyński.

W zawodach wzięli udział brydżści z całej Lubelszczyzny. Sędzią głównym dwudniowych zmagani był **Jakub Jagodziński**. Wyniki przedstawiają się następująco: sesja 1 - Wojakowski - Wawryniuk, sesja 2 - Kokoryka - Raczkiewicz, sesja 3 - Serafin - Sarzyński, sesja

4 - Waniurska - Waniurski. Długa fala o Tarczę Rycerską: 1. **Andrzej Kokoryka**, 2. **Tomasz Raczkiewicz**, 3. **Kazimierz Stanicki**, 4. **Grzegorz Kułak**.

Włodawski turniej brydża sportowego został zorganizowany w ramach Grand Prix Lubelszczyzny. W tym roku zawody otrzymały rangę Ogólnopolskiego Turnieju Par nadaną przez Polski Związek Brydża Sportowego w Warszawie. (b)

# Turniej taekwondo w Starym Brusie

Poziom międzygminnych turniejów taekwondo w Starym Brusie jest coraz wyższy, a dorobek miejscowych taekwondeków – imponujący. W organizowanych po raz trzeci zawodach, które odbyły się w sobotę w tutejszej Szkole Podstawowej, podopieczni Dariusza Zawady wywalczyli aż 30 medali.

W turnieju wzięło udział 68 zawodniczek i zawodników. Po raz pierwszy na imprezę przyjechali przedstawiciele „Mechanika” Zamość, a oprócz nich do rywalizacji przystąpili reprezentanci „Songa” Gorzków i „Songa” Krasnostaw, Uczniowskiego Klubu Sportowego „Amicus” Łopiennik Górny i sekcji ze Starego Brusa. – Poziom tego-rocznego turnieju był znacznie wyższy niż na poprzednich zawodach w grudniu. Poszczególne kluby rozwijają swoje talenty, dołączają do nas nowi rywale i osiąganie sukcesów jest coraz trudniejsze, a mimo to sekcja Stary Brus wciąż jest w czołówce klasyfikacji medalowej – mówi trener **Dariusz Zawada**.

Sobotnie zawody były rozgry-



wane w czterech konkurencjach z podziałem na kategorie według wzrostu: bieg wahadłowy na czas, walki soft-stick, twio nopi ap chagi i dubal dangseon dollyo chagi. Spośród przedstawicieli sekcji Stary Brus po cztery medale zdobyli: **Marcel Tyszczyk** (2 złote i 2 srebrne), **Nikola Grzywaczewska** (3 złote i 1 srebrny) oraz **Wiktor Jemielniak**

(3 złote i 1 brązowy). Trzykrotnie na podium stanęła **Kaja Rusinek** (1 złoty i 2 brązowe), po dwa krążki wywalczyli **Dawid Bielenda** (2 złote), **Oliwia Sawczuk** (2 brązowe), **Eryk Kułakowski** (1 złoty i 1 srebrny), **Brajan Kułakowski** (1 złoty i 1 srebrny), **Amelia Bartnicka** (1 złoty i 1 srebrny) oraz **Karolina Korytkowska** (2 złote), a z jednym me-

dalem sobotnie zawody ukończyli **Eliza Bielenda** (brązowy), **Nikodem Kołtun** (brązowy) i **Jakub Dominiaczek** (brązowy).

Medale i dyplomy dla młodych taekwondeków wręczyli wójt gminy Stary Brus **Paweł Kołtun**, trener Dariusz Zawada, prezes UKS „Amicus” Łopiennik Górny **Tomasz Jacuniak** i pracownicy urzędu gminy. (bk)

# Włodawscy kickboxerzy z Grand Prix Polski

## Mają powód do dumy



**Bartek Górny** i **Bianka Kaczmarek** wygali Grand Prix Polski w kickboxingu. Zawodnicy włodawskiego klubu „Skorpion” MKS Mechanik Włodawa w tej prestiżowej imprezie przywieźli dwa złote i dwa srebrne medale.

W dniach 16 i 17 czerwca w Mińsku Mazowieckim odbyły się zawody z cyklu Grand Prix Polski. Wzięli w nich udział zawodnicy „Skorpion” MKS Mechanik Włodawa. Podopieczni **Sylwestra Protasa** mogą uznać turniej za niezwykle udany. – W kategorii do 84 kg wśród juniorów zadebiutował **Bartosz Górny**. Mieszkaniec Włodawy w finale stoczył ciężki pojedynek z zawodnikiem z Siedlec, zwyciężając po trzech rundach jednogłośnie na punkty. Uczeń pierwszej klasy Modrzaka stanie teraz przed szansą zdobycia pierwszego tytułu Mistrza Mazowsza - komentuje trener **Protas**. Kolejne złoto z Mińska Mazowieckiego przywiozła ośmioletnia **Bianka Kaczmarek**, uczennica SP

nr 3 we Włodawie, która w walkach na piankowe pałki pokonała dwie zawodniczki gospodarzy Walhalla Mińsk Mazowiecki. – W kategorii Kadetek Młodszych dwa srebrne medale zdobyła uczennica SP w Różance, **Aleksandra Dziwulska**, która rywalizowała w kat. do 50 kg w walkach przerywanych, szermierka na ręce i nogi oraz w walkach ciągłych. Ola w finale walk przerywanych przegrała tylko z kadrowiczką i wielokrotną mistrzynią Polski, wcześniej pokonując jej koleżankę klubową - relacjonuje Protas.

Oprócz Protasa w Skorpionie trenerką jest **Małgorzata Choma**, brązowa medalistka mistrzostw świata w full-contact. – We wrześniu otwieramy nową grupę dla dzieci w wieku od 7 do 10 lat. Zainteresowanych już teraz zapraszamy na treningi indywidualne dla dzieci, młodzieży i dorosłych w każdym wieku - zachęca trener.

(b, Fot. Sylwester Protas)

# Sportowy sukces mundurowego

W Okunince nad Jeziorem Białym odbył się Żelazny Triathlon. W ramach imprezy rozegrano VI Mistrzostwa Służby Więziennej. W tej widowiskowej i wymagającej dyscyplinie drugie miejsce zajął reprezentant Zakładu Karnego we Włodawie.

Triathlon to wszechstronna dyscyplina sportowa polegająca kolejno na: pływaniu, kolarstwie i bieganiu. Do czasu końcowego wliczana jest również zmiana stroju i sprzętu sportowego. Żelazny Triathlon „Okuninka 2023” był przypomnieniem bohaterstwa

Polskiego Podziemia Antykomunistycznego i Żołnierzy Wyklętych. Jego idea łączy sport i historię. – W zmaganiach uczestniczyli również funkcjonariusze naszej formacji – mówi por. **Daniel Pręciuk** z Zakładu Karnego we Włodawie. – Nasi funkcjonariusze zostali sklasyfikowani w dwóch kategoriach Służby Więziennej – mężczyźni do 34 lat oraz mężczyźni w wieku od 35 lat do 49 lat. Bardzo się cieszymy, że drugie miejsce w młodszej kategorii zajął **Daniel Petecki** pełniący służbę w naszym zakładzie - dodaje Pręciuk. (bm)



# Raport Sekcji Biegowej Ruchu

Rodzina Smyków na trasie Chęć na Pięć, a **Kazimierz Sysa** na Biegu Avalon. Kolejny tydzień przyniósł kolejne udane starty zawodników Sekcji Biegowej Ruchu Izbiica.

W Lubinie na trasie 5 km w ramach biegu Chęć na Pięć pojawiła się biegająca rodzina Smyków. **Łukasz Smyk** z czasem 18,34 zajął 22 miejsce w kat. open i drugie w swojej kategorii wiekowej. **Małgorzata Smyk** z czasem 21,24 była 72 w open, ale pierwsza w swojej kategorii wiekowej. Tego samego dnia w biegach dziecięcych „Przez metry po kilometry” w swojej kategorii wiekowej 3 miejsce zajęła ich córka **Iga**.



W tym samym czasie w Garwolinie na trasie Biegu Avalon na dystansie 10 km pojawił się **Kazimierz Sysa**. Nestor środowiska biegowego uzyskał czas 1,01,19, który dał mu 10 miejsce w swojej kategorii wiekowej. (k)

# Wystartuj w Półmaratonie Chmielakowym

Rozpoczęły się zapisy do 12. edycji Półmaratonu Chmielakowego. Bieg zaplanowano na 19 sierpnia.

Półmaraton Chmielakowy odbywa się podczas największego święta piwa na Lubelszczyźnie jakim są Chmielaki Krasnostawskie. Swoje stoiska wystawia tu ponad 50 browarów z Polski i zagranicy. Będą koncerty

czy zlot paralotniarzy. Nie zabraknie Półmaratonu Chmielakowego, w tym roku odbędzie się już 12 edycja biegu. Trasa Półmaratonu wiedzie przez miasto, drogę między polami, ale też długi, około 8 km odcinek, przez las. Za metą na biegaczy oprócz medali i nagród czeka też zimne piwo! Opłata za start wynosi 80 zł, a dla Krasnogostawu – 40 zł. (kg)

# Dwa medale bokserów



W rozgrywanych w Sokółce mistrzostwach Polski juniorów w boksie Olimp Chełm reprezentowało pięciu zawodników. Przywieźli złoto i brąz!

W kat. 80 kg **Igor Rondoś** odbył 5 walk i wszystkie wygrał. W finale pokonał wicemistrza z 2022 r.

**Dominika Przywarę**. Brązowym medalistą w kat. 63,5 kg został **Arkadiusz Tolyż**. W mistrzostwach wzięli też udział: **Hubert Nowosad** (71 kg), **Marek Tolyż** (57 kg) oraz **Filip Banachewicz** (powyżej 92 kg).

(k, fot. Olimp Chełm)

# Łopiennik w okręgówce!

GKS Łopiennik, klub który powstał nieco ponad 2 lata temu, pokonał w Olszance 3:0 Vitrum Wolę Uhruska i w przyszłym sezonie w chełmskiej lidze okręgowej zmierzy się m.in. z Włodawianką, Kłosem Gmina Chełm, Unią Rejowiec czy Ruchem Izbica.

**GKS ŁOPIENNIK – VITRUM WOLA UHRUSKA 3:0 (1:0)**  
1:0 – Chruściel (32), 2:0 – Olęder (47), 3:0 – Chruściel (80).

**ŁOPIENNIK:** Wikło – Niedzwiecki, Wojciechowski, Wagner, Patyra, Kamil Sawa, Chruściel, Szadura (65 Golec), Stawacki (65 Lipiński), P. Sawa, Olęder. Trener – **Sebastian Kowiński**.

**VITRUM:** Nowosad – Cholawo (65 Mateusz Walaszek), Marczuk, Barczuk, Polak, Michał Walaszek, Marcin Walaszek, Król, Drzewicki, Wałczyk, Rutkowski. Trener – **Łukasz Drzewicki**.

Czerwona kartka: **Michał Walaszek** (V) w 37 min. za dwie żółte.

W sobotnie popołudnie w Olszance odbył się drugi barażowy mecz o chełmską ligę okręgową. Do rywalizacji przystąpili zwycięscy obu grup „A” klasy – Vitrum Wola Uhruska i GKS Łopiennik. W pierwszym spotkaniu w Woli Uhruskiej gospodarze prowadzili już 4:1, ale w końcówce ambitni goście strzelili dwie bramki. Wynik 4:3 przed rewanżem niczego więc nie przesądzał. Podopieczni **Łukasza Drzewickiego** mieli tylko jedną bramkę przewagi, a w perspektywie mecz w Olszance, gdzie zespół z gminy Łopiennik Górny jeszcze ani razu nie przegrał (zremisować zdołały tu tylko rezerwy III-ligowej Chełmianki). Sobotnie starcie na początku był wyrównane. Obie drużyny bardziej starały się gola nie stracić niż go zdobyć, dlatego sporo było ostrej walki



w środkowej strefie boiska. Przelamanie nastąpiło w 32 minucie. GKS wywalczył rzut wolny, po dośrodkowaniu z którego, **Piotr Chruściel** z bliska pokonał **Adama Nowosada**. Minęło zaledwie kilka minut i goście otrzymali drugi cios. Z boiska za dwie żółte, a w konsekwencji z czerwoną kartką, wyleciał **Michał Walaszek**. Mało tego, ledwie piłkarze wznowili grę po przerwie, a **Kamil Olęder** podwyższył wynik na 2:0 dla Łopiennika. Zespół z Woli Uhruskiej grał ambitnie i w 66 minucie miał szansę na odmianę losów spotkania. Goście wywalczyli rzut karny, do którego wykonania podszedł **Łukasz Drzewicki**. Grający trener Vitrum zazwyczaj w takich momentach nie zawodzi, ale tym razem jego uderzenie obróbił dobrze dysponowany **Tomasz Wikło**. W 80 minucie wynik na 3:0 ustalił rozgrywający bardzo dobrze zawody Chruściel. Po ostatnim gwizdku zawodnicy, sztab szkoleniowy, władze klubu i kibice, na czele z wójtem Łopiennika Górnego Arturem Sawą, długo świętowali awans GKSu Łopiennik do chełmskiej ligi okręgowej. Warto zauważyć, że klub powstał w lutym 2021 r. Sezon 2022/23 był jego debiutem w „A” klasie. Debiutem jakże udanym.

(kg, fot. Damian Dworuga)

## 30-lat Pławanic Kamień

W sobotę 30-lecie istnienia świętował klub Pławanic Kamień, którego największym sukcesem jest jak dotąd drugie miejsce w lidze okręgowej w sezonie 2010/2011. Co ciekawe dawało to wówczas szansę awansu do IV

ligi, ale z powodu ograniczonego budżetu i braku zaplecza sportowego, władze Pławanic musiały zrezygnować z tego przywileju.

Początki klubu z Pławanic sięgają pierwszej połowy lat 90-tych XX wieku. Ostatecznie w 1993 r.

w wyniku fuzji dwóch grup piłkarskich z gminy Kamień (LZS Pławanie oraz LZS Kamień) powstał Ludowy Zespół Sportowy „Pławanie” Kamień. Jego głównymi założycielami byli **Jerzy Szymański**, **Dariusz Stocki**, **Piotr Szymczuk**,

**Grzegorz Weremko** oraz **Mariusz Muła**. Pierwszym prezesem klubu został ówczesny wójt Kazimierz Stocki. Z kolei pierwszym trenerem drużyny seniorów - **Dariusz Stocki**... aktualny wójt gminy Kamień. Do dziś drużyna seniorów Pławanic gra albo w chełmskiej „A” klasie, albo w lidze okręgowej. Największy sukces odniosła w sezonie 2010/2011, kiedy zajęła drugie miejsce w okręgów-

ce. Pierwsze przypadło Ogniwu Wierzbica, które jednak zrezygnowało z awansu do IV ligi. W takim przypadku mogły z niego skorzystać Pławanie, ale jak czytamy na stronie klubu, „z powodu ograniczonego budżetu i braku zaplecza sportowego z prawdziwego zdarzenia”, władze Pławanic musiały zrezygnować z przywileju. W sezonie 2015/16 klub zajął 14 miejsce w okręgówce i spadł do „A”

klasy, w której gra do dziś. W zakończonym właśnie sezonie zajęł 4. miejsce w grupie Południowej (na 7 zespołów).

W trakcie imprezy z okazji 30-lecia Pławanic doszło do meczu między oldbojami klubu z gminy Kamień i oldbojami Unii Białopole. Miłym akcentem było wręczenie tortu młodemu zawodnikowi **Łukaszowi Klekotiukowi**, który skończył tego dnia 18 lat. (kg)



## Ćwierć wieku Frassati Fajstławice

Nie tylko Pławanie w ostatni weekend świętowały. W niedzielę, 25 czerwca, 25-lecie narodzin obchodził klub Frassati Fajstławice, grający w chełmskiej okręgówce.

Ćwierć wieku działalności władze Frassati Fajstławice, byli i obecni trenerzy oraz zawodnicy klubu, rozpoczęli od mszy świętej w kościele pw. Św. Jana Nepomucena w Fajstławicach. Cześć oficjalna, podczas której wręczano Srebrne Medale z okazji 100-lecia Lubelskiego Związku Piłki Nożnej oraz podziękowania za pracę na rzecz klubu, odbyła się w urzędzie gminy Fajstławice. Medale LZPN z rąk **Roberta Gromysza**, wiceprezesa LZPN, odebrali: ks. **Wiesław Wójtowicz**, **Lech Suski**, **Waldemar Krakiewicz** i **Wiesław Policha**. Podziękowania wręczył wójt gminy Fajstławice



**Janusz Pędzisz**. Trafiły one do: ks. **Wiesława Wójtowicza**, **Wiesława Polichy**, **Adama Błaziaka**, **Bartłomieja Sałagi**, **Piotra Trały**,

**Zbigniewa Saleckiego** i **Łukasza Skorka**. Na koniec odbył się mecz towarzyski między Frassati, a MKS Siedliska. (kg)



Litery z pól od 1 do 32  
utworzą rozwiązanie krzyżówki

**POZIOMO:** 13) Jaworska, Miss Polonia 1984; 14) wywar z kury z makaronem; 16) nocna świeca, roślina; 17) Południowa z Seulem; 18) pierwiastek Sc; 19) czarny proszek w kominie; 20) broń rycerza; 21) Cr dla chemika; 22) dalekiego zasięgu lub tenisowa; 24) koszona na siano; 25) Berlin, Paryż lub Pekin; 30) piętnaście minut inaczej; 33) pierwiastek Sb; 36) Władysław, były generał i premier Polski; 38) rozwieliłka; 39) szkлян z miodem; 40) strój treninowy; 41) ... urogallus, głuszc zwyczajny; 42) prychodnia dla zwierząt; 44) okrągły kotelcik mielony; 46) austriacki land z Klagenfurtem; 48) francuski samochód; 52) skorupka na ranie; 55) inna nazwa Wysp Złodziejskich; 58) uboczny przy leczeniu; 59) kwarcowa w solarium; 60) Neruda, chilijski poeta; 61) indyjska złotówka; 62) cynamonowiec wonny krócej; 64) z licznikiem w ułamku; 65) zielona część pietruszki; 66) dramat autorstwa Tadeusza Różewicza. **PIONOWO:** 1) Wawelski z Krakowa; 2) korniszon lub gruntowy; 3) japońska sztuka walki; 4) Justyna, Miss Polonia 2000; 5) węgielny pod budowę; 6) śledczy z celami; 7) "... pierścieni", książka Tolkiena; 8) jedna z faz księżycy; 9) napisał "Ludzi bezdomnych"; 10) Koszalin i Wrocław; 11) nie gorzki; 12) rzeka w Pomiechówku; 15) odsiaduje zasądzony wyrok; 22) dawny talar szwedzki; 23) jej stolicą Dżakarta; 26) zakon ks. Ignacego Kłopotowskiego; 27) film rysunkowy; 28) szparagowa lub po bretońsku; 29) najwyższy szczyt Karkonoszy; 31) Edward, były prezydent Malty; 32) egzaminacyjna na uczelni; 34) stolica Japonii; 35) król, który zamieniał wszystko w złoto; 36) dawna karczma; 37) mały statek rybacki; 43) dostarczanie gotowych potraw na przyjęcia; 45) pod oknem z doniczkami; 47) elementy wyposażenia łazienki; 49) przetwory mleczne; 50) badacz latających talerzy; 51) fotele dla plażowiczów; 52) pęka w gitarze; 53) wyborczy na ścianie; 54) mała Emilia; 56) kieruje uniwersytetem; 57) rzeka w Amsterdamie; 60) rywal Adidasa; 63) Chaczaturian, słynny kompozytor.

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 23  
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki

**POZIOMO:** 1) poślubna lub służbowa; 7) wyspa z Nagasaki; 10) Miasta lub Stanu Cywilnego; 11) największe jezioro Gwatemali; 12) najwyższy szczyt Gór Skalistych; 13) powieść Edwarda Stachury; 14) imię żeńskie; 15) owad w paski; 16) na głowie strażaka; 18) brwiowe nad oczami; 21) oryks pręgoboki dawniej; 22) zadaszona przybudówka przed wejściem; 23) sierotka od krasnoludków u Konopnickiej; 26) gwiazdozbiór z gwiazdą Arktura; 30) kościelny instrument; 33) wiedeński taniec Straussa; 34) stolica nad Tybrem; 35) szwedzki lub operacyjny; 36) ciepłe zapicie; 37) miasto Agnethy Fältskog z ABBY; 41) roczna opłata za studia; 42) drożki parkowe; 43) Bernoulliego lub Hornera w matematyce. **PIONOWO:** 1) symbol dodawania; 2) inaczej litwor, anielskie ziele; 3) marka sklepów spożywczych; 4) inaczej szalej czarny; 5) gamasze, ochraniacze do jazdy konnej; 6) wzór doskonałości; 7) metr sześcienny drzewa; 8) wyrobisko, korytarz do wnętrza góry; 9) błonica sałatowa inaczej; 16) klatka filmowa; 17) duża ryba z wąsami; 19) Urszula dla bliskich; 20) Newerly, polski pisarz; 24) szlamik syberyjski; 25) słodkie lekarstwo na kaszel; 27) część noża; 28) miękki błyszczący materiał; 29) mózgowe lub papirusu; 30) ostatnia litera alfabetu greckiego; 31) nie dolne; 32) sąsiadka Dunki i Czeszki; 38) sylwestrowa lub poślubna; 39) szwedzki grosz; 40) płynie przez Goleniów.